

# ARKA ZAKŁAD POGRZEBOWY

SOCHACZEW, UL. NARUTOWICZA 14 TELEFON CAŁODOBOWY 511 511 400

■ SOCHACZEW  
■ BROCHÓW  
■ IŁÓW  
■ NOWA SUCHA  
■ RYBNO  
■ TERESIN  
■ MŁODZIESZYN

TYGODNIK



2 zł

(w tym 5% VAT)



Nr 51 (1164) 23.12.2013 r. ISSN 1231-7179 Numer indeksu 328 006

## Rekordowa „Paczka do paczki”



FOT. JOLANTA SOSNOWSKA

■ W tym roku ponownie pobiliśmy rekord. Do zamknięcia tego wydania gazety, czyli do piątkowego wieczoru, paczki otrzymało 290 dzieci. W poniedziałek dostanie je jeszcze 60. Dziękujemy wszystkim darczyńcom, którzy pomogli nam sprawić radość innym. Obszerną relację z redakcyjnej akcji zamieścimy w następnym wydaniu, 7 stycznia

## Budżet miasta uchwalony



FOT. AGNIESZKA PORYSZEWSKA

■ W ostatni piątek radni zdecydowali o jednej z najważniejszych tegorocznych uchwał. Zaledwie po 40 minutowych obradach przyjęto budżet Sochaczewa na 2014 rok. Projekt uchwały pozytywnie zaopiniowały wszystkie komisje działające w ramach Rady Miejskiej. W przyszłym roku dochody miasta sięgną blisko 107 mln zł, wydatki wyniosą około 109 mln zł.

więcej str. 2-4

**Następne wydanie „Ziemi Sochaczewskiej” ukaże się 7 stycznia 2014 r.**

Z okazji świąt Bożego Narodzenia oraz nadchodzącego Nowego Roku z serca płynące życzenia radości, dobroci od ludzi, szczęścia rodzinnego, pogody ducha, błogosławieństwa Bożego, a także wiary, że serdeczność i wzajemny szacunek pomogą przezwyciężyć każdą trudność, zaś nadchodzący 2014 rok pozwoli zrealizować Państwu najsmielsze plany wszystkim mieszkańcom Sochaczewa składają:

Przewodnicząca Rady Miejskiej Jolanta Gonta      Burmistrz Piotr Osiecki

**P.P.H.U. BUDAL** Producent Stolarki Aluminiowej i PCV  
Okna, Drzwi, Rolety, Fasady

**Doświadczonych, radosnych, ciepłych Świąt w rodzinnym gronie naszym klientom życzy firma P.P.H.U BUDAL**

Sochaczew, ul. Trojanowska 1      tel/ fax. 46 862 89 87, 502 27 72 83  
780 04 31 11      www.budal.pl

**SYLWESTER 2014**  
Przepis na KOMPOT

- magia show w wykonaniu profesjonalnego iluzjonisty
- muzyka na żywo w wykonaniu zespołu wokalnie - muzycznego EXIT
- szampańskie, bogate i wykwintne MENU
- kolorowy pokaz sztucznych ogni
- powitanie Nowego Roku kieliszkiem wyśmienitego PROSECO
- procentowa niespodzianka na powitanie

koszt zaproszenia dla dwóch osób 550 zł  
więcej szczegółów i rezerwacja zaproszeń:  
restauracja@przepisnakompot.pl  
tel. +48 46 863 21 68

Usługi ślusarsko-spawalnictwa  
**SPAW - MONTER**  
- spawanie aluminium  
- balustrady, schody  
- konstrukcje stalowe

**WYKONANIE Z GWARANCJĄ**  
792 012 304  
www.schody.sochaczew.info.pl

**NOWA STRONA INTERNETOWA „ZIEMI SOCHACZEWSKIEJ” CZEKA NA TWOJE OGŁOSZENIE**

www.ziemia.sochaczewska.pl

Spokoju serc i radości na nadchodzące święta, sukcesów i wszelkiego powodzenia w nowym roku życzy swoim Czytelnikom Redakcja „Ziemi Sochaczewskiej”

WAŻNE TELEFONY

**MOSiR**  
46 862-77-59  
**PEC**  
46 862-92-00,  
telefony alarmowe 24h  
604-206-108, 602-789-111  
**Pogotowie energetyczne**  
46 862-26-20  
**Pogotowie gazowe**  
(Sime Polska)  
602-343-343, 792-008-866  
**Pogotowie**  
999  
**Policja**  
997, 46 863-72-00  
**PKP**  
19-757

**Koleje Mazowieckie**  
22 364-44-44  
**PKS**  
Grodzisk Mazowiecki, baza  
w Sochaczewie  
46 862-55-12  
**Sąd Rejonowy**  
46 862-32-64  
**Schronisko „Azorek”**  
791-604-108  
791-606-109 (adopcje)  
**Fundacja „Nero”**  
502-156-186

**Starostwo Powiatowe**  
46 864-18-40,  
46 864-18-73  
**Straż pożarna**  
998, 46 862-23-70  
**Szpital**  
46 864-95-00, 46 864-96-00  
**MPT Taxi**  
191-91  
**Taxi**  
46 862-28-42  
**USC**  
46 862-23-02  
**Urząd Miejski**  
46 862-27-30, 46 862-22-35

**Urząd Skarbowy**  
46 862-26-04  
**Zakład Wodociągów i Kanalizacji**  
46 862-82-30  
**Zgłaszanie awarii sieci wodociągowej i kanalizacji sanitarnej**  
604-195-867, 696-056-281,  
664-157-699  
**ZGM**  
46 862-81-06, 46 862-93-14  
**awarie elektryczne**  
(tylko ZGM) 660-477-130  
**awarie wodno-kanalizacyjne**  
(tylko ZGM)  
660-477-129  
**ZKM** 46 862-99-27  
**ZUS** 46 862-64-33

# Budżet miasta

20 grudnia, Rada Miasta przyjęła budżet Sochaczewa na 2014 rok. Wydatki sięgną 109,3 mln zł. Przyjrzelśmy się na co będą wydawane te pieniądze. Najwięcej pochłonie oświata, drugą pozycję stanowi pomoc społeczna. Są też wydatki nowe - jak gospodarka śmieciowa, czy dużo większa kwota na utrzymanie nowego miejskiego żłobka.



Na utrzymanie szkół podstawowych, gimnazjów i przedszkoli wydamy 42,7 mln zł

## Oświata

42,7 mln zł – tyle w przyszłym roku pochłonie utrzymanie szkół i przedszkoli, w tym dotacje dla prywatnych placówek oświatowych. W tej kwocie niemal 4 mln to wydatki inwestycyjne – dokończenie budowy sali gimnastycznej przy Szkole Podstawowej nr 4, budowa boisk sportowych przy chodakowskim Zespole Szkół i boryszewskiej „Dwójce”, remont dachu Gimnazjum nr 2 i odwodnienie gmachu SP nr 2.

Warto zauważyć, że tylko na dotacje dla prywatnych przedszkoli ratusz odkłada już 3,6 mln zł. W tym roku siedem placówek niepublicznych sprawowało opiekę nad 440 dziećmi, a w przyszłym może to być już dziesięć przedszkoli i niemal 620 maluchów. Łącznie w 2014 roku na terenie miasta ma działać aż 15 niepublicznych placówek edukacyjnych – 10 przedszkoli, 3 szkoły podstawowe i dwa gimnazja, z których każda korzysta z miejskiego wsparcia.

3,5 mln pochłonie utrzymanie stołówek szkolnych i przedszkolnych oraz koszty żywienia. Przypomnijmy, że rodzice płacą w tych placówkach tylko za tzw. „wkład do kotła”. Resztę kosztów funkcjonowania kuchni i stołówek pokrywa miasto.

## Gospodarka komunalna

8,75 mln – kolejny wielki dział w budżecie miasta to gospodarka komunalna. W tej kwocie mieszczą się m.in. takie wydatki jak:

3,8 mln – gospodarka odpadami, którą miasto musiało przejąć na siebie 1 lipca 2013 roku; 922 tys. – oczyszczanie miasta; 766,5 tys. – utrzymanie miejskiej zieleni, 300 tys. – utrzymanie miejskiego schroniska dla zwierząt; 1,5 mln – oświetlenie ulic i utrzymanie infrastruktury oświetleniowej

## Pomoc społeczna

15,8 mln zł miasto przeznacza na pomoc społeczną, a tu zakres działań jest bardzo

szeroki – od wypłaty zasiłków stałych, celowych, dodatków mieszkaniowych, przez becikowe i fundusz alimentacyjny, aż po dożywianie, pomoc bezdomnym i specjalistyczne usługi opiekuńcze.

1 mln złotych wydamy na zapewnienie osobom starszym i samotnym miejsc w domach opieki społecznej, 500 tys. zł na dożywianie dzieci w szkołach i dorosłych w stołówce im. Matki Teresy z Kalkuty, na zapewnienie bezdomnym miejsc w noclegowniach.

## Gospodarka mieszkaniowa

6,8 mln pochłonie szeroko rozumiana gospodarka mieszkaniowa. Większość tej kwoty stanowić ma budżet Zakładu Gospodarki Komunalnej powstałego z przekształcenia Zakładu Gospodarki Mieszkaniowej. Zgodnie z wcześniejszą decyzją radnych, 1 stycznia utworzona zostanie jednost-



Na budowę sali gimnastycznej przy SP 4 pójdzie 2,65 mln zł

ka budżetowa, która przejmie pracowników, dochody i zobowiązania likwidowanego ZGM.

## Transport

Prawie 6,5 mln zł pochłona szeroko rozumiane wydatki na transport. W tej kwocie mieści się m.in. budowa ulic i parkingów za 2,6 mln, remonty osiedlowych ulic w ramach wartego aż 2 mln programu „Drogi zamiast błota”, dotacja dla Zakładu Komunikacji Miejskiej na poziomie 1,9 mln.

Z tego działu przeznaczono też 1 mln zł – na pomoc dla Powiatu Sochaczewskiego na remont powiatowej ulicy Staszica. 800 tys. – na budowę parkingu przy PKP w systemie Park&Ride. Drugie tyle powinien wnieść samorząd Województwa Mazowieckiego.

371 tys. – na „Przebudowę Pasażu Duplickiego”

400 tys. – pójdzie na dokończenie przebudowy placu Armii Ludowej i ulic wokół niego.

## Kultura i sport

3.018 mln – miasto wyda na kulturę i ochronę dziedzictwa narodowego. W tej kwocie jest m.in. 1,34 mln dotacji dla Miejskiego Ośrodka Kultury, 500 tys. dotacji dla Muzeum Ziemi Sochaczewskiej i Pola Bitwy nad Bzurą.

2,4 mln – pochłona wydatki na kulturę fizyczną. W tej kwocie największą pozycję stanowi dotacja dla MOSiR w wysokości 1,46 mln zł.

## Zakład Wodociągów i Kanalizacji

2.64 mln – kolejną poważną pozycją w budżecie jest wniesienie wkładu do spółki ZWiK w celu podwyższenia jej kapitału. Spółka dostarcza do naszych domów wodę i odbiera ścieki. Zakład wykonał największą we współczesnej historii miasta inwestycję, tj. sfinansował budowę 96 km kanalizacji. Spółka otrzymała do-

Reklama w „Ziemi Sochaczewskiej”!  
● profesjonalne doradztwo ● miła obsługa  
● projekt ogłoszenia przesyłamy do akceptacji  
Barbara Lipińska  
reklama@ziemiasochaczewska.pl  
790-458-406

**kim**® WSZYSTKO NA REMONT  
WSZYSTKO NA BUDOWĘ

**MATERIAŁY BUDOWLANE  
i SANITARNO-INSTALACYJNE**

**kim sp. z o.o.**

\* SOCHACZEW (96-500)  
ul. TROJANOWSKA 1  
tel/fax: (46) 862-88-20  
tel: (46) 862-17-11

\* WARSZAWA (00-716)  
ul. BARTYCKA 114  
tel: (22) 559-62-00  
fax: (22) 651-00-79

GODZINY OTWARCIA:  
pon. - pt. 6.00 - 20.00  
sob. 6.00 - 14.00

sochaczew@kim.home.pl  
www.kim.home.pl

**DOSTAWY  
NA TELEFON**

W Święta Narodzenia Pańskiego, gdy Bóg przychodzi zamieszkać między nami, weselmy się, radujmy! Niech Boże Dziecię błogosławi Ojczyznę miłą i wspiera jej siły, a nam da nadzieję, że Nowy Rok będzie szczęśliwy.

Maciej Małecki  
Poseł na Sejm RP



# na rok 2014



Utrzymanie nowego miejskiego żłobka pochłonie 1,6 mln zł



Wraca inscenizacja obrony Sochaczewa. Przeznaczono na nią 100 tys. zł



Na remonty i utrzymanie dróg przeznaczono w sumie 4,6 mln zł

tację z Unii Europejskiej, ale musiała się wykazać także wkładem własnym. By ułatwić ZWiK-owi rozliczenie projektu, zapewnić mu stabilność finansową, samorząd przekazał mu 2.640.000 zł.

- Władze spółki i cała jej załoga ciężko pracują, by już kolejny rok z rzędu nie podnieść cen wody i ścieków. Przypomnę, że poprzednie władze miasta planowały, że w 2014 roku średnia cena metra sześciennego wody i ścieków wyniesie ok. 23 zł. Na szczęście ten czarny scenariusz się nie sprawdził. Wszystko wskazuje na to, że znów zapłacimy 13 zł za metr sześcienny wody i ścieków - mówi wiceburmistrz Stanisław Wachowski.

## Polityka społeczna

2,6 mln to kwota zabezpieczona na realizację zadań z zakresu polityki społecznej, a większość tych pieniędzy otrzyma nowy, integracyjny żłobek miejski. W 2013 roku na jego bieżące utrzymanie odłożono ok. 600 tys. zł, ale już w 2014 roku prawie 1,6 mln.

- Skok o milion był zaplanowany, przewidziany już na etapie projektowania jednego z największych na Mazowszu żłobków i wszyscy możemy być dumni, że powstał on w Sochaczewie. Liczba miejsc zwiększy się niemal trzykrotnie. Obiekt stanął przy ul. Hanki Sawickiej, kosztował ok. 3 mln zł, w środku jest już całe wyposażenie, meble, a normalną pracę zacznie już za kilkanaście dni, na początku stycznia - mówi Robert Małolepszy, rzecznik UM.

170 tys. zł przypisano programom „Sochaczewska Karta Rodziny” i „Sochaczewska Karta Seniora”.

## Zdrowie

760 tys. zł burmistrz zaplanował na ochronę zdrowia mieszkańców i realizację programów profilaktycznych, w tym zwalczanie zjawiska alkoholizmu i narkomanii. Warto przypomnieć, że tylko w ostatnim czasie burmistrz sfinansował m.in. zakup 400 testów pomagających wykryć pierwsze symptomy raka jelita grubego i 400 szczepionek przeciw grypie, które za darmo rozdano seniorom. Wcześniej podobnych działań było więcej - badaniami USG objęto 500 dzieci, mammografią 750 kobiet, ze szczepień przeciw grypie skorzystało łącznie 950 osób starszych, a z badań prostaty 214 panów. Kolejne tego typu akcje planowane są w 2014 r.

## Bezpieczeństwo

700 tys. zł samorząd odkłada na bezpieczeństwo publiczne i ochronę przeciwpożarową. Pod tymi nazwami kryje się m.in. 300 tys. zł przeznaczone na budowę nowej komendy policji i 348 tys. na utrzymanie systemu monitoringu wizyjnego miasta.

## Stypendia i dotacje

820 tys. zł zostanie przeznaczony na dotacje dla działających w Sochaczewie organizacji pozarządowych

245 tys. zł zostanie przeznaczonych na różnego rodzaju stypendia dla dzieci z sochaczewskich szkół i sportowców naszych klubów.

## CENTRUM BUDOWLANE ALFAGRA

PPHU J. i Z. Grabowscy

### MATERIAŁY BUDOWLANE I BETONOWE

- beton towarowy
- bloczki, pustaki
- pompogruszki
- stropy teriwa
- cement, wapno, kręgi
- żwir, piasek i kruszywo



**TRANSPORT GRATIS**  
**CENTRUM HANDLOWE**

Gawłów 29  
96-500 Sochaczew

czynne:  
pon.-pt 7 - 18  
sob. 7 - 14

tel. 46 863 28 03  
kom. 692 185 715

### Usługi Budowlane

## Budowa Domów

z wieloletnią tradycją  
**50 lat**

remonty, ogrodzenia, budowa domków jednorodzinnych

Piotr Wadecki - Rzęszyce - Gmina Kampinos

**Tel. 603 597 814**

Medien Partner

## SKUP SUROWCÓW

**ZŁOM, Metale kolorowe**  
**KARTON, GAZETA, FOLIA,**  
**PROFESJONALNE**  
**NISZCZENIE DOKUMENTÓW**  
oraz  
**Obsługa firm, drukarni,**  
**zakładów produkcyjnych**  
**i przemysłowych**

**KONKURENCYJNE CENY**

Skup: ŁAZY 73, 05-085 Kampinos  
tel. 535 801 008  
Zakłady przerobu i skup: BRAMKI ul. Łódzka 28, 05-870 Błonie  
tel. 22 725 62 56, www.medienpartner.pl

REKLAMA

- Art. oświetleniowe
- mały sprzęt AGD
- telefony
- upominki
- ozdoby choinkowe

UPOMINKI  
ART. OŚWIETLENIOWE  
AGD  
KOSMETYKI  
CB RADIO

## Zapraszamy

**SEZAM**  
ul. Traugutta 3 (centrum) Sochaczew

Towary wysokiej jakości - niskie ceny

### ROZRUSZNIKI ALTERNATORY CZĘŚCI SAMOCHODOWE KLIMATYZACJA

SKLEP:  
Sochaczew, ul. Traugutta 23  
czynne: pon-pt: 9-17, sob: 9-14  
tel. 46 862 54 94

WARSZTAT:  
Sochaczew, ul. Chrobrego 9  
czynne: pon-pt: 8-17, sob: 8-13  
tel. 46 863 00 01  
e-mail: rozrusznikisochaczew@o2.pl

### Usługi budowlane Dariusz Setlak

tel. 508 407 842

Brygada Górali

**DOMY OD PODSTAW**

- \* dachy, poddasza
- \* pokrycia dachowe
- \* tynki
- \* wylewki
- \* elewacje
- \* remonty

### FARBY LAKIERY

ART. SAMOCHODOWE  
ART. METALOWE  
ART. MALARSKIE

Gawłowska 61, tel. 46 8635360

GAZ-MAT  
Pn.-Pt.: 8.00-18.00  
Sob.: 8.00-14.00

### PHU NEV-INSTAL

**- KOTŁY - GRZEJNIKI**

**INSTALACJE SPRZEDAŻ**  
**USŁUGI Z GWARANCJĄ**

Sochaczew  
**WOJSKA POLSKIEGO 25**  
862 19 78 ☎ 602 749 729

### TURBO - SPREŻARKI

SERWIS - AUTORYZOWANY

F.H.C. **AUTO-TRANS**

14-200 ŁAWA  
Nowa Wieś, ul. Neptuna 5  
tel./fax: 89 648 47 55, kom. 601 632 954  
[www.autotranslaw.pl](http://www.autotranslaw.pl)

Żyrardów, ul. Mickiewicza 124, tel. 46 855 01 81, 606 581 755

# Budżet przed świętami

W ostatni piątek radni zdecydowali o jednej z najważniejszych tegorocznych uchwał. Zaledwie po 40 minutowych obradach przyjęto budżet Sochaczewa na 2014 rok. Projekt uchwały pozytywnie zaopiniowały wszystkie komisje działające w ramach Rady Miejskiej.

20 grudnia w ratuszu po raz 37 w tym roku spotkali się miejscy radni. Głównym punktem sesji było oczywiście przyjęcie budżetu na 2014 rok. Jednocześnie radni głosowali nad powiązaną z nim Wieloletnią Prognozą Finansową. Dokument ten przedstawia założenia finansów miasta na lata 2014-2025.

W przyszłym roku dochody miasta sięgną blisko 107 mln zł. Wydatki wyniosą około 109 mln zł. 11 mln zł z nich to wydatki majątkowe. Obejmują one m. in. budowę sali gimnastycznej przy Szkole Podstawowej nr 4 i parkingu przy stacji PKP, budowę boisk przy Zespole Szkół w Chodakowie i Szkole Podstawowej nr 2 w Boryszewie. Miasto wyłoży również pieniądze na dokapitalizowanie Zakładu Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o. Milionowa dotacja trafi do powiatu sochaczewskiego z przeznaczeniem na przebudowę ul. Staszica. Inne główne wydatki Sochaczewa to: dokończenie kompleksowego remontu pl. Armii Ludowej i rozpoczęcie przebudowy pasażu Duplickiego w Chodakowie.

Główny ciężar miejskich inwestycji skupiać będzie się nadal na oświacie i infrastrukturze drogowej. Nie zamierzam ukrywać, że nie będzie to łatwy rok - mówił burmistrz Piotr Osiecki. Główne zagrożenia wiążą się z mniejszymi wpływami z tytułu podatku PIT oraz mniejszym obrotem gospodarczym. Nie-



Budżet poparło 11 radnych. 6 radnych opozycyjnych było przeciw. Jeden radny wstrzymał się od głosu

zależnie od tego chciałbym, by ten budżet pozwolił kontynuować rozpoczęte przedsięwzięcia oraz zupełnie nowe zadania, jak np. te wynikające z budżetu obywatelskiego. Wzrost wydatków wiązał się będzie np. z wyższymi kosztami utrzymania Integracyjnego Żłobka Miejskiego. Tego wydatku chyba jednak nikt nie będzie żałował. To przecież tak naprawdę inwestycja w sochaczewskie rodziny. Musimy również ratować ZGM, który nie ze swojej winy znalazł się w bardzo trudnej sytuacji finansowej. Społeczeństwo uboższe i nie stać go m. in. na ponoszenie opłat za mieszkanie. Z kolei wsparcie ZWiK pozwoli utrzymać ceny wody i ścieków na dotychczasowym poziomie.

Projekt uchwały budżetowej został pozytywnie zaopiniowany przez wszystkie komisje działające w ramach Rady Miejskiej. W ostatecznym głosowaniu budżet na 2014 rok poparło 11 radnych. Jeden wstrzymał się od głosu. Sześciu radnych opozycji zagłosowało przeciw.

Niespodziewanym, bożonarodzeniowym akcentem sesji stała się wizyta zuchów ze Szkoły Podstawowej nr 3, którzy przynieśli do ratusza światełko bełtejskie. Mali harcerze, radni, władze miasta i wszyscy zebrani na sali obrad odśpiewali kolędę.

W dalszej kolejności Rada Miejska miała zająć się korektami w tegorocznym budżecie. Dotyczyły one

wykreślenia 450 tys. zł planowanej dotacji od starosty na przebudowę należącej do niego ulicy Staszica. Mniej pieniędzy trafić miało także do prywatnych przedszkoli (o 266,7 tys. zł) i gimnazjów (o 40,5 tys. zł). Wynika to z faktu, że do placówek tych uczęszcza mniej dzieci niż pierwotnie zakładano. Tymczasem skala wsparcia od miasta uzależniona jest właśnie od liczby uczniów. Rada ustalić miała wykaz wydatków, które nie wygasają z końcem roku budżetowego. Chodzi o dwa niezakończone jeszcze zadania. Pierwsze z nich to budowa chodnika przy ul. Żyrardowskiej. Prace mają się zakończyć wiosną 2014 r. Drugie z przedsięwzięć to rozliczenie z firmą przy-

gotowującą dokumentację techniczną parkingu, jaki ma powstać przy stacji PKP.

Oprócz tego ustalić miano stawki przyszłorocznych dotacji dla Zakładu Komunikacji Miejskiej. Propozycja władz miasta mówiła o kwocie 2,47 zł brutto do każdego przejechanego przez autobusy kilometra. Rada przyjęła też trzy uchwały upoważniające burmistrza do zawarcia umów z gminami Nowa Sucha, Sochaczew i Brochów w sprawie lokalnego transportu zbiorowego. Wójtowie tych gmin chcą, by autobusy ZKM obsługiwały także trasy wychodzące poza teren miasta, za co będą ratuszowi zwracać koszty.

Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji otrzymać miał z

kolei 173 zł do godziny pracy basenu „Orka”, 39 zł do każdej godziny funkcjonowania hal sportowych przy ulicach Kusocińskiego i Chopina, 42 zł do godziny pracy obiektów sportowych przy ul. Warszawskiej.

Radni debatować mieli również nad podwyższeniem o 820 tys. zł kapitału zakładowego Zakładu Wodociągów i Kanalizacji. Spółka do swego majątku zaliczyć ma projekty techniczno-budowlane kanalizacji sanitarnej obejmujące Chodaków, Wypalenisko, Rozłazłów i Karwowo. Ponadto Sochaczew z dwoma partnerami zewnętrznymi ma realizować projekt z zakresu współpracy z organizacjami pozarządowymi. Na jego wdrożenie pozyskał 923 tys. zł dofinansowania unijnego z Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki. Dyskutować miano o „Programie Przeciwdziałania Przemocy w Rodzinie i Ochrony Ofiar Przemocy w Rodzinie dla miasta Sochaczew na lata 2014-2017” oraz o wystąpieniu miasta z Lokalnej Organizacji Turystycznej „Mazowsze Chopina”. LOT od kilku lat nie realizuje większości zadań statutowych. Z organizacji wyszły już Płock, Sanniki, Iłów, Brochów i Młodzieszyn.

W momencie gdy oddawaliśmy ten numer „Ziemi” do druku, sesja nadal trwała. W kolejnym wydaniu zamieścimy dalszą część relacji z obrad.

Agnieszka Poryszewska

REKLAMA

**Zdrowych, wesolych oraz smacznych Świąt Bożego Narodzenia życzy**

100 lat  
PSS-SOCHACZEW

## Internet pod choinkę!

Z okazji zbliżających się świąt Bożego Narodzenia, zespół prowadzący projekt: Sochaczew Miasto e-Innowacji pragnie złożyć najserdeczniejsze życzenia wszystkim mieszkańcom Sochaczewa.

Pragniemy przypomnieć, że wciąż trwa rekrutacja do naszego projektu. Projekt skierowany jest do osób, które nie mają dostępu do Internetu. Dzięki niemu przez 7 lat 250 rodzin otrzyma całkowicie bezpłatny dostęp do Internetu i wsparcie informatyka.

Zapraszamy do zgłoszenia się do projektu osoby spełniające warunki uczestnictwa w projekcie. Przyjdź do Urzędu Miejskiego w Sochaczewie i złóż wniosek.

Więcej informacji pod numerem telefonu: 46 862 22 35 (wew. 384, 432) i na stronie projektu: [www.isochoaczew.com](http://www.isochoaczew.com)  
Nie daj się wykluczyć!!! Zapisz się już dziś.  
Udział w projekcie jest bezpłatny!!!

INNOWACYJNA GOSPODARKA  
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI

MIASTO SOCHACZEW

UNIA EUROPEJSKA  
EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO

Projekt współfinansowany ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Programu Operacyjnego Innowacyjna Gospodarka

# Przedświąteczne morderstwo

■ **Niemalego szoku doznał jeden ze znanych mieszkańców Boryszewa, kiedy na kilka dni przed świętami Bożego Narodzenia wrócił do domu po wieczornym nabożeństwie i zobaczył, że drzwi obórki, w której trzymał świnkę, są otwarte.**

Były to biedne lata 80. i każdy kto mógł, hodował coś własnego, żeby mieć mięso na święta. Gdy ów mieszkaniec wszedł do obórki, w kojcu, gdzie dotychczas kwiczało prosię, zobaczył uciętą zakrwawioną łeb oraz nędzne resztki stworzenia. Brakowało korpusu, a więc tego, co najważniejsze.

Tej zimy był lekki mróz i śnieg. Od obórki, gdzie było trzymane prosię, nieznanymi sprawcy ciągnęli przez pole sanki, a pomiędzy płozami co kilka metrów na śniegu pojawiały się ślady krwi. Właściciel zwierzęcia doszedł po śladach do najbliższej uliczki, na której znalazł plamę krwi i ślady samochodu. Wrócił do domu i o zdarzeniu powiadomił policję. Poszkodowany, oprócz tego, że był znaną osobą w Boryszewie, był też dobrym znajomym byłego komendanta policji. Dla mundurowych była to więc dodatkowa mobilizacja do wyjaśnienia sprawy i zatrzymanie złodziei.

Zadanie przydzielono wydziałowi kryminalnemu. Po zebraniu ekipy, w tym technika kryminalnego, policjanci przyjechali na miejsce zdarzenia. Technik wykonał zdjęcia obórki, śladów sanek oraz obuwi na śniegu. Ekipa tymczasem poszła śladem sanek i kropel krwi. Było już po godz. 20.00, kiedy funkcyj-



RYŚ: SŁAWOMIR BURZYŃSKI

nariusze dotarli do drogi, na której znajdowała się plama krwi i ślady pojazdu. Na początku wydawało się, że mięso pojechało gdzieś dalej. Śladów sanek na ulicy nie było, bo rozjeżdżyły je samochody.

Policjanci zaczęli się zastanawiać, czy mieszka w pobliżu osoba, która mogła mieć udział w kradzieży świniaka. Wytypowali rodzinę, która mieszkała kilkaset metrów dalej, w następnej uliczce. Gdy podeszli pod furtkę, zauważyli ślady krwi. Zrozumeli, że prawdopodobnie mają jednego ze sprawców kradzieży. Dochodziła godzina 22.00, więc policjanci mieli jeszcze parę minut, aby wejść do pomieszczeń i przeszukać je. Zapukali do drzwi, ale bez rezultatu. Jeden z funkcjonariuszy, zmarznięty podczas chodzenia po polach, zaczął walić pięścią. Wtedy odezwał

się kobiecie głos: „tutaj śpią dzieci, proszę przyjść jutro”. Policjanci nie odchodzili od drzwi, więc po jakimś czasie mieszkanie otwarto.

Funkcjonariusze zaczęli rozglądać się, gdzie może być schowane mięso. Nie było go w szafach ani w kuchni. Za to w jednym z pomieszczeń leżało w łóżku dwoje małych dzieci. Pomimo wejścia policjantów, nie ruszyli się z niego. Zainteresowało to jednego z funkcjonariuszy, więc kazał dzieciom wyjść z łóżka. Pomiędzy nimi leżał worek z połówką świniaka. Ojciec dzieci został zatrzymany. Przewieziony na komendę nie chciał na początku nic mówić, ale gdy właściciel prosił o oświadczenie, że jeśli odzyska mięso, nie będzie wnosił oskarżenia, przyznał się, że kradzieży dokonał ze szwagrem.

Wspólnik mieszkał w centrum miasta, ale ponieważ było już po północy, policjanci bez nakazu prokuratora nie mogli wejść do jego mieszkania. Rano, gdy patrol zapukał do drzwi podejrzanego, ten, bez pytania, oznajmił policjantom, że nie ma żadnego mięsa. Tym samym przyznał się do współudziału w kradzieży. Na pytanie, gdzie schował mięso, przyznał, że leży w osiedlowym śmietniku. Kiedy policjanci razem z podejrzanym poszli we wskazane miejsce, mięso nadal tam było. Na pytanie, dlaczego je wyrzucił, przyznał się, iż w nocy otrzymał od siostry telefon informujący, że zatrzymano jej męża i dlatego pozbył się mięsa.

Właściciel ukradzonej wieprzowiny odzyskał ją i zgodnie z obietnicą nie wniósł oskarżenia. (jw)

## Z nożem na staruszkę

■ **Wśród 11 grudnia, w godzinach popołudniowych, gdy robiło się już ciemno, do domu mieszkającej samotnie 86-letniej staruszki włamał się zamaskowany osobnik.**

Zażądał od niej wydania pieniędzy, a ponieważ nie ulegała, zaczął ją bić i kopać. Gdy nadal nie mógł uzyskać tego po co przyszedł, wyjął nóż, którym pociął jej rękę. Ostatecznie przestraszona kobieta zdradziła napastnikowi swoją skrytkę. Przyznała, że ma większą sumę pieniędzy zawiniętych w dywan.

Było tego 7.200 zł, które on zabrał i uciekł. Wtedy pokrzywdzona powia-



Napastnik zadał kobiecie głęboką ranę

domiła policję. Zjawili się też pogotowie i lekarze zajęli się jej pociętą ręką. Znalazła też funkcjonariuszom, że kiedyś, kilka lat wcześniej, podobnej po-

stury mężczyzna pracował u niej kilka dni pomagając przy działce. Zjawili się też później, chcąc pożyczyć pieniądze. Gdy odmówiła, naubił ją.

Teraz kobiecie przyszło na myśl, że może to on. I jak się okazało, trafiła w dziesiątkę, bo policyjne rozeznanie wykazało, iż osobnik ten ostatnio szasta pieniędzmi po sklepach. Gdy więc doszło do przeszukania w jego mieszkaniu, znaleziono część skradzionej kwoty, której jeszcze nie wydał a także nóż i karteczkę napisaną jej ręką, znajdującą się wśród banknotów.

Jak nam powiedziała prokurator rejonowa Beata Sobieraj-Skonieczna, sprawca został zatrzymany i tymczasowo aresztowany przez sąd. Postawiono mu zarzut rozbójcu z użyciem niebezpiecznego narzędzia, za co grozi kara od 3 do 12 lat pozbawienia wolności. (bus)

## Szczęśliwie odnaleziony

Sochaczewscy policjanci, wspólnie z kolegami ze straży pożarnej, odnaleźli zaginionego 76-letniego mieszkańca Malesina, który wyszedł ze swojego domu we wtorek 10 grudnia i zniknął bez śladu.

Zaniepokojona rodzina około 21:20 zgłosiła do sochaczewskiej komendy, że około godziny 14:00 mężczyzna wyszedł z domu i do chwili obecnej nie nawiązał kontaktu. Z uwagi na niską temperaturę, priorytetem policjantów i strażaków było jak najszybsze dotarcie do zaginionego, który na co dzień potrzebuje opieki, gdyż cierpi na zaniki pamięci.

Policjanci kontrolowali trasy w powiecie sochaczewskim, szukali w pobliskich szpitalach, sprawdzali tereny

dział policjantów w rejon Bzury. Jego nos okazał się niezawodny.

Po dwóch godzinach szczęśliwie zakończono poszukiwania. Jeden z patroli zauważył nad brzegiem Bzury siedzącego na betonie mężczyznę. Natychmiast wezwano karetkę pogotowia, która przewiozła go do szpitala. Nie wiadomo, czy zaginiony przetrzymałby całą noc nad rzeką. Kiedy go zauważono, był zmarznięty i zmęczony. Na szczęście został odnaleziony i wrócił do swojego domu cały i zdrowy. Nie byłoby to możliwe, gdyby nie zmożona praca kilkunastu policjantów i oczywiście umiejętności psa, specjalnie wyszkolonego do tego typu zadań.

Odnaleziony mężczyzna podziękował policjantom swoistym komplementem, że policja jest nie tylko od wypisywania mandatów. (jw)

## Mogło dojść do tragedii

Do prawdziwej tragedii mogło doprowadzić bezmyślne zachowanie złodziei w jednym z bloków przy ul. Żeromskiego. Nie dość, że okradli piwnicę, to jeszcze dla zatarcia śladów podpalili ją.

Do zdarzenia doszło w nocy z 13 na 14 grudnia. Na razie nieznanymi sprawcami (bo nadal trwają ich poszukiwania), weszli do piwnicy bloku na osiedlu Polna. Prawdopodobnie wiedzieli, że w jednej z piwnic właściciel, oprócz przetworów na zimę trzyma elektronarzędzia. Gdy je spakowali, postanowili zatrzeć za sobą ślady, które mogłyby wskazać sprawców kradzieży.

Znalezione w piwnicy kartony i stare ubrania

podpalili. Ogień w piwnicy zajął także stojące w niej regały. Wydobywający się dym i czad znalazł sobie ujście w przewodach wentylacyjnych bloku i zaczął wydostawać się w środku nocy do mieszkań.

Jedna z lokatorek, która jeszcze nie spała, widząc wydobywający się z wentryznika dym, zaalarmowała straż i policję. Pożar ugaszono, a policja prowadzi dochodzenie w sprawie sprawców podpalenia i kradzieży.

Funkcjonariusze zwracają się do mieszkańców bloku i osiedla, którzy być może widzieli sprawców, aby podzielili się tą wiadomością pod numerem 46 863-72-20 lub 22. (jw)

## Parkujmy z głową



Samochodów parkowanych na chodnikach przy ul. 1 Maja przybywa, a płatny parking przy tej samej ulicy stoi pusty. Widoczny na zdjęciu samochód ze zbożem nie może wjechać do młyna, aby nie uszkodzić stojącego na chodniku pojazdu. Parkujmy więc z głową. (jw)

BROCHÓW

# W Tułowicach powstaje dom kultury

W ostatni etap weszły prace nad budynkiem domu kultury w Tułowicach w gminie Brochów. Inwestycja prowadzona na przestrzeni ostatnich 4 lat nabiera ostatecznego kształtu. Budynek wymaga już tylko ostatnich szlifów.

Dom kultury w Tułowicach jest ważną częścią zakrojonego na szeroką skalę planu uatrakcyjnienia Tułowic pod kątem turystyki. W pierwszym etapie udało się pozyskać inwestora dla miejscowego ośrodka PTTK. Efekty tego posunięcia możemy obserwować od kilku lat. We wspomnianym ośrodku odbywa się wiele imprez kulturalnych. Nieustannie wzrasta jakość oferowanych tam usług.

## Współ z muzeum

Nie bez znaczenia dla inwestycji jest połączenie Tułowic szlakiem kolejki z mieszczącym się w Sochaczewie Muzeum Kolei Wąskotorowej. To osoby decydujące się na przejażdżkę zabytkowym muzealnym składem stanowiącym będą główne źródło napływu turystów do Tułowic, a stylizowany na stację kolejową budynek zapewni odpowiednie przywitanie w malowniczej miejscowości.

Planujemy ścisłą współpracę z sochaczewskim muzeum, która polegać miałaby na przykład na wypożyczaniu muzealnych zbiorów do Tułowic - powiedział nam Andrzej Fijołek, wójt gminy Brochów. Trwają rozmowy ze stroną sochaczewską o uporządkowanie torów przebiegających przy domu kultury. Oczyszczenie trakcji, czy wykarbowanie chaszczki bardzo uatrakcyjniłoby ten teren. Ze swojej strony gmina przygotowuje wybrukowane połączenie wybudowanego już przy



FOT. SEBASTIAN STĘPIEŃ

Budynek domu kultury w Tułowicach czeka na otwarcie

obiekcie parkingu z przebiegającym niedaleko odcinkiem drogi wojewódzkiej.

Z uwagi na stan połączenia, wstrzymujemy trochę oddanie samego obiektu. Niegrzecznie byłoby zmuszać zwiedzających Tułowice ludzi do taplania się w błocie - żartuje wójt Fijołek. Następnym etapem poprawienia standardu ruchu pieszego w miejscowości będzie wybudowanie chodników wzdłuż drogi wojewódzkiej. Poprawi to również znacząco bezpieczeństwo - dodaje.

## Wysoki standard

Pierwszym co rzuca się w oczy, gdy oglądamy nowy obiekt, jest wysoki standard wykończenia. Całość utrzymana jest w konwencji dawnej stacji kolejowej, która zresztą, co prawda w innym kształcie, mieściła się kiedyś w tym miejscu. Budynek można podzielić na dwie części. Jedną stanowi duża sala przypo-

minająca dawną dworcową poczekalnię, w której istnieje możliwość zorganizowania zarówno ekspozycji, jak i imprezy okolicznościowej.

Drużga część to zaplecze sanitarne. Zastosowane do wykończenia materiały są przyzwoitej jakości. Jeśli wziąć pod uwagę standard obiektów tego typu, pozazdrościć mogłyby inne domy kultury na terenie powiatu. Projektant przewidział nieduże pomieszczenie biurowe na poddaszu części sanitarnej i kilka pomieszczeń zaplecza. W północnej części budynku znajduje się wydzielona kasa biletowa.

Dobre wrażenie robią duże przeszklenia biegnące wzdłuż wschodniej i zachodniej części budynku. Rozjaśniają wnętrze i otwierają przestrzeń na malownicze widoki. Zastosowane w głównej sali belkowanie pod sufitem dodaje wnętrzu historycznego charakteru.

W planach zagospodarowania terenu wokół obiektu jest stworzenie placu zabaw dla najmłodszych, dzięki czemu istniała będzie możliwość wypełnienia czasu dzieciom zabranym na przejażdżkę zabytkową kolejką. Przygotowany na blisko 50 miejsc parking zaspokoi potrzeby osób, które zdecydują się na dotarcie do Tułowic nieco szybszym środkiem komunikacji.

## Część większego planu

Jak już wspomnieliśmy, dom kultury w Tułowicach ma za zadanie nie tylko zapewnić mieszkańcom tej miejscowości miejsce spotkań, zajęć organizowanych dla dzieci, czy imprez okolicznościowych. Jego zadaniem będzie również zintegrowanie ruchu turystycznego. Wdrażana od lat koncepcja zakłada połączenie proponowanych przez Tułowice atrakcji w kompleksową ofertę. Turyści, którzy przyjadą zabytkową kolejką, będą mogli przejść utwardzonym szlakiem do ośrodka PTTK. W niedużej odległości, w korycie płynącej przez Tułowice Łasicy, powstanie ma dziesięciohektarowy zalew z przewidzianym kąpieliskiem. Być może właściciel zabytkowego dworku w Tułowicach udostępni do zwiedzania XVIII-wieczną zajezdnię powozów.

Wszystko to zwiastuje powstanie w Tułowicach bardzo ciekawej oferty turystycznej, na czym skorzysta z pewnością cały powiat sochaczewski.

Sebastian Stępień

POWIAT

# Świąteczny klimat w Chopinie

II kiermasz bożonarodzeniowy pt. „Boże Narodzenie na Mazowszu” odbył się w niedzielę 15 grudnia w sali balowej hotelu Chopin. Rękodzieła artystyczne zaprezentowało kilkadziesiąt wystawców.

Trwający sześć godzin kiermasz do hotelu Chopin przyciągnął tłumy mieszkańców miasta i powiatu sochaczewskiego. Tego dnia można było nabyć różnorakie ozdoby dekoracyjne wykonane m.in. z filcu, lnu, papieroplastyki oraz techniką decoupage. W asortymencie znalazły się świąteczne stroiki, wianki, bombki, ozdoby koronkowe, szydełkowe, zabawki, biżuteria, a także prace malarzy oraz rzeźbiarzy ludowych.

Podczas kiermaszu mogliśmy również kupić naturalne kosmetyki i produkty ekologiczne (np. miody, soki), pieczywo oraz swojskie wyroby wędliniarskie.

Oprócz lokalnych wystawców swoje prace zaprezentowali mieszkańcy Domu Pomocy Społecznej w Młodzieszynie, podopieczni Warsztatów Terapii Zajęciowej, uczniowie Zespołu Szkół w Erminowie, wychowankowie Młodzieżowego Ośrodka Wychowawczego w Załuskowie oraz dzieci z Placówki Opiekuńczo-Wychowawczej w Giżycach.

Imprezie towarzyszyła degustacja tradycyjnych potraw świątecznych przygotowanych przez kuchnię hotelu Chopin. (Ka)



FOT. KATARZYNA LAZEWSKA

Na kiermaszu można było nabyć upominki i nie tylko

TERESIN

# Będzie BOM w Urzędzie Gminy

Już 2 stycznia 2014 roku w Urzędzie Gminy Teresin zostanie uruchomione Biuro Obsługi Mieszkańców. Celem jego działalności jest udoskonalenie pracy urzędników oraz świadczonych przez nich usług.

W biurze otrzymać będzie można wszystkie niezbędne informacje oraz potrzebne do załatwienia spraw formularze. Przy ich wypełnianiu pomoc zapew-

nią pracownicy, kładąc szczególny nacisk na pomaganie w załatwieniu urzędowych spraw osobom starszym i niepełnosprawnym.

Powstanie BOM jest w dużej mierze wynikiem współpracy urzędu z samorządami powiatu sochaczewskiego w ramach projektu unijnego „Gminy Brochów, Czosnów, Hłów, Sochaczew, Teresin dobrze rządzone” przy wydatnym udziale Fundacji Civis Polonus. (pab)

REKLAMA

Wielu radosnych chwil spędzonych w świątecznej i rodzinnej atmosferze, a także dużo zdrowia, szczęścia i sukcesów w Nowym Roku życzy SIME Polska

Niech magiczna noc Wigilijnego Wieczoru  
Przyniesie Państwu spokój i radość  
Niech każda chwila  
Świąt Bożego Narodzenia  
Żyje własnym pięknem  
I towarzyszy Wszystkim  
Przez cały Nowy Rok  
Życzymy Państwu, aby był to Rok  
Szczęśliwy w osobiste doznania,  
spełnił zamierzenia, dążenia zawodowe  
i społeczne by przyniósł  
wiele satysfakcji z własnych  
dokonań

Czesław Ćwikliński  
Przewodniczący Rady Gminy Sochaczew

Mirostaw Orliński  
Wójt Gminy Sochaczew



# Sochaczew dał przykład rządowi

**Rząd planuje wprowadzenie ogólnopolskiej karty dużej rodziny. Wraz z ministrem Władysławem Kosiniakiem - Kamyszem nad programem pracowała grupa samorządowców, w tym burmistrz Sochaczewa Piotr Osiecki.**

W czwartek, 19 grudnia, podczas specjalnej konferencji prasowej ministerstwo pracy przedstawiło założenia ogólnopolskiej karty dużej rodziny. Do pracy nad programem zaproszono wóldarzy miast, w których podobna karta już działa i przynosi jej posiadaczom realne oszczędności. Wraz z Piotrem Osieckim w zespole tym znaleźli się także m.in. prezydenci i burmistrzowie Ostrołęki, Grodziska Mazowieckiego i Siedlec.

- Cieszę się, że Sochaczew stał się wzorem do naśladowania i nasze doświadczenia przełożą się na ogólnopolski projekt. Zaproszenie do grona doradców to docenienie naszego programu wdrażanego konsekwentnie od prawie roku. Zapropozowany katalog ulg dla dużych rodzin

jest atrakcyjny, ale ciągle rozważamy jego rozszerzenie o nowe usługi - mówi P. Osiecki.

Program Sochaczewskiej Karty Rodziny ustanowiony został na sesji 25 stycznia 2013 roku i od samego początku cieszył się wielkim powodzeniem szczególnie, że jej posiadacz objęto 50% ulgą przy zakupie biletów ZKM, wejściówek na basen, zaproponowano też o połowę niższą stawkę za odbiór śmieci posegregowanych.

- Realnie rodzina korzystająca tylko z tych trzech

## 1093

osoby w naszym mieście korzystają z Sochaczewskiej Karty Rodziny. To 64% uprawnionych do jej odbioru



ulg może zaoszczędzić miesięcznie 150-300 zł, a to naprawdę poważna kwota w każdym domowym budżecie, nie tylko rodzin popularnie nazywanych 3+ - dodaje burmistrz.

Obecnie z 1093 uprawnionych o Kartę wystąpiło aż 64% osób z tej grupy, a to oznacza, że 2/3 dużych sochaczewskich rodzin korzysta np. z tańszych o połowę biletów ZKM i wejściówek na basen, a także całego katalogu zniżek oferowanych przez prywatnych partnerów SKR. Od chwili ustanowienia Karty, przystąpiło do niej szesnastu przedsiębiorców. Taniej

można korzystać z Internetu, uczyć się języka angielskiego, obciąć włosy, kilkanaście procent mniej zapłacić za podręczniki szkolne.

Rozwija się także drugi projekt, tym razem skierowany do seniorów. Od maja 2013 roku o wydanie Sochaczewskiej Karty Seniora wystąpiło już 915 osób mających 75 lat lub więcej (37% uprawnionych) i 245 osób w wieku 65+ (8% uprawnionych). O spodziewanym sukcesie tej karty może przesądzić fakt, że seniorzy 75+ otrzymują m.in. 50% zniżki w opłacie za posegregowane śmieci.

## Co daje Sochaczewska Karta Rodziny?

- 50% zniżki przy zakupie biletów miesięcznych ZKM,
- 50% zniżki przy zakupie biletów i karnetów na basen ORKA,
- 50% zniżki przy zakupie biletów na lodowisko i w wypożyczalni łyżew,
- 50% zniżki przy zakupie biletów wstępu do Muzeum Ziemi Sochaczewskiej i Pola Bitwy nad Bzurą,
- 50% zniżki na ofertę własną Miejskiego Ośrodka Kultury,
- 50% zniżki w opłatach za posegregowane śmieci,
- 50% zniżki za abonament internetowy w firmie Interkam plus złotówka za instalację,
- do 10 do 50% zniżki na różne elementy z szerokiej oferty Przedszkola Niepublicznego „Akademia Smyka” i Niepublicznej Szkoły Podstawowej „Akademia Prymusa”,
- 40% zniżki za abonament internetowy w firmie Interdom plus darmowa aktywacja karty,
- 30% zniżki na zajęcia naukowe dla dzieci i 20% zniżki od ceny podstawowej na Urodziny Naukowe odbywające się w firmie „Junior Odkrywcza”,
- 30% zniżki od ceny podstawowej kursu językowego w szkole języka angielskiego „ENGLISH BEST WAY”,
- 30% zniżki na wszystkie zabiegi rehabilitacyjne wykonywane przez gabinet „Fizjomed Rehabilitacja” Moniki Milewskiej,
- 20% zniżki na zakup jaj w fermie drobiu w miejscowości Czerwonka Parcel 93,

- 20% zniżki na strzyżenie dzieci, 10% zniżki dla młodzieży i dorosłych oraz 5% bonifikaty na zakup kosmetyków w salonie fryzjerskim „ROCOCO” Sylwii Dudek,
- 15-20% zniżki na strzyżenie wykonywane w Zakładzie Fryzjerskim Iwony Jędrzejewskiej,
- 15% zniżki przy zakupie artykułów biurowych, podręczników szkolnych w księgarni „J.O.G.I.” Doroty Walickiej,
- 15% zniżki na zakup odzieży, obuwia i sprzętu turystycznego w sklepie turystycznym i biurze podróży „TREKOTRAVEL”,
- 15% dla każdego dziecka uczestniczącego w zajęciach szkoły języka angielskiego HELEN DORON; 100 zł dla drugiego, trzeciego i kolejnego dziecka w przypadku powtarzania się danego kursu wśród pozostałych dzieci; 10% zniżki w warsztatach wakacyjnych oraz dodatkowo 5% rabat przy jednorazowej płatności rocznej z góry.
- od 5 do 15% zniżki przy zakupie zdjęć do dokumentów, okolicznościowych studyjnych czy ślubnych studyjnych i plenerowych wykonywanych przez „FOTO-STUDIO” Teresy Łasicy,
- 10% zniżki przy zakupie kwiatów, aranżacji bukietów w „KWIACIARNI” Danuty Klonowskiej,
- 10% zniżki na zakup fotografii studyjnej i plenerowej wykonanej w firmie KAROL-PHOTOAGENCY Karola Pruskiego,
- 7% zniżki na zakup karnetów OPEN 3 i 6-miesięcznych w GYMME FITNESS CLUB



FOT. JAN WASILEWSKI

## Nowe ogrodzenie dla Jordanka

Ogródek jordanowski przy ul. Mickiewicza na prośbę mieszkańców, których dzieci bawiły się na tym terenie, otrzymał nowe ogrodzenie z siatki.

Do ogródka można wejść przez dwie furtki i bramę. Długość całego ogrodzenia wynosi około 60 metrów. Wykonała je ekipa Zakładu Gospodarki Mieszkaniowej. Ogrodzenie ma zapobiec dewastacji urządzeń dla dzieci, do czego często dochodziło na tym terenie. (jw)

## Znów zagrają dla dzieci i seniorów

W niedzielę 12 stycznia po raz 22. zagra Wielka Orkiestra Świątecznej Pomocy. Tegoroczne hasło kwesty brzmi „Na Ratunek”, a konkretnie chodzi o zakup specjalistycznego sprzętu dla dziecięcej medycyny ratunkowej i godnej opieki medycznej seniorów.

Po rozmowach z krajowym konsultantem ds. chirurgii dziecięcej prof. dr. hab. med. Piotrem Kalicińskim, WOŚP ze środków, które zostaną zebrane podczas 22. finału, zamierza kupić tomografy komputerowe, RTG oraz aparaty USG. Chodzi m.in. o doposażenie szpitalnych oddziałów ratunkowych w sprzęt i aparaturę medyczną dla dzie-

ci nie tylko służącą szybkiej kompleksowej diagnostyce, ale również umożliwiającą podjęcie jak najskuteczniejszych działań ratujących zdrowie i życie dzieci po urazach. Poza tym ciągle istnieje potrzeba otwierania kolejnych oddziałów geriatrycznych oraz docie- rra deklaracja środowisk medycznych o ich tworzeniu. W związku z tym fundacja zamierza część zebranych pieniędzy, już po raz drugi, przeznaczyć na doposażenie istniejących lub nowo otwieranych oddziałów geriatrycznych. O tym, co w ramach Orkiestry będzie działało się w Sochaczewie, napiszemy w kolejnym wydaniu „Ziemi Sochaczewskiej”. (pab)

REKLAMA

Z okazji Świąt Bożego Narodzenia wszystkim Mieszkańcom Miasta, Gminy oraz Powiatu Sochaczewskiego, a także naszym Klientom, Dostawcom i Partnerom Biznesowym życzymy wielu radosnych chwil, a w nadchodzącym 2014 roku - spokoju ducha, wytrwałości w dążeniu do celów oraz sukcesów w życiu prywatnym i zawodowym.

**MARS**  
polska

Wesołych Świąt i szczęśliwego Nowego Roku mieszkańcom Sochaczewa życzy Centrum Stomatologiczne „Eldent” Sochaczew, ul. 15 Sierpnia

Z okazji zbliżających się Świąt Bożego Narodzenia, serdeczne życzenia zdrowia, spełnienia wszystkich marzeń i wielu sukcesów w nadchodzącym Nowym Roku

składa  
Zarząd Powiatowy  
Polskiego Stronnictwa Ludowego

# Trzy dekady żłobka

■ Już wkrótce najmłodszy mieszkańcy Sochaczewa przeprowadzą się do nowej siedziby Żłobka Miejskiego. Zanim to się stanie, przypominamy ponad trzydziestoletnią historię placówki.

Żłobek w Sochaczewie został utworzony na podstawie decyzji wojewody skierniewickiego z 17 kwietnia 1981 roku jako zakład budżetowy. Placówka znajdowała się wówczas w strukturach Zespołu Opieki Zdrowotnej. Jego siedzibą stał się blok mieszkalny przy al. 600-lecia 25A. Pierwszą kierowniczką placówki została jego współtwórczyni - Zofia Raczkowska. Pełniła tę funkcję od kwietnia 1981 do września 2007, kiedy to odeszła na emeryturę. Zofia Raczkowska zmarła cztery lata później. Uczestniczyła nie tylko w tworzeniu tej placówki, ale również organizowała i nadzorowała jej funkcjonowanie.

## Trochę historii

Wieloletnia praca i zaangażowanie Zofii Raczkowskiej były doceniane zarówno przez władze miasta jak i rodziców, którzy zawsze chętnie oddawali swe dzieci pod troskliwą opiekę personelu żłobka. Legendarne pozostaną dzemy i inne przetwory domowej roboty, wykonywane w kuchni żłobka. Pani dyrektor była przekonana, że dzieci powinny jeść domowe, zdrowe, pozbawione konserwantów przetwory, bo żadna firma produkująca żywność nie dorówna im w smaku. Jako szefowa placówki była niezwykle samodzielna. Nie zatrudniała księgowej i sama prowadziła wszelkie rozliczenia.

W 1991 r. organem prowadzącym dla żłobka została Gmina Miasto Sochaczew, a nadzór merytoryczny sprawowało Mazowieckie Centrum Zdrowia Publicznego w Warszawie. W 1999 roku żłobek został przekształcony w jednostkę budżetową finansowaną ze środków samorządu.

W listopadzie 2007 kierowanie placówką powierzono Ewie Lembke. Nowa dyrektor kontynuuje prace swojej poprzedniczki. Wprowadziła również szereg nowatorskich rozwiązań. Organizowane są w nim bale i spotkania integrujące dzieci, personel i rodziców.

Od 2008 roku lawinowo zaczęła rosnać liczba maluchów oczekujących na przyjęcie do żłobka. W najgorszym momencie na liście widniało około stu nazwisk, kiedy to w połączonych czterech spółdzielczych mieszkaniach przebywać może zaledwie 35 maluchów. Podczas poprzedniej kadencji samorządowej pojawiły się też pierwsze pomysły stworzenia dla Żłobka Miejskiego nowej siedziby. Niektóre z nich były dość kontrowersyjne. Rozważano np. zakup na jego potrzeby specjalnych modułowych kontenerów. Powstałyby z nich pawilony, w których zakwaterowano by placówkę. Ostatecznie miasto złożyło wniosek o dofinansowanie przedsięwzięcia z rządowego programu „Maluch”. Za nami finał tej inwestycji. Już w styczniu w nowych murach pojawi się około setka maluchów.

## Niżej i wyżej

W tym miejscu warto podkreślić, że mający ponad 30-letnią historię Żłobek Miejski to także jego pracownicy. Niektórzy z nich związani są z placówką niemal od początku jej istnienia. Udało nam się porozmawiać z Krystyną Berkowską (pracuje w żłobku od 1986r.) i Elżbietą Łukaszewską (w placówce od 1983r.). Obydwie panie przyznają, że przychodząc do pracy traktowały etat w żłobku jako tymczasowy. Pani Krystyna trafiła tam z wydziału zatrudnienia, kierującego do pracy w czasach PRL. Z kolei pani Elżbieta pracowała przedtem jako pielęgniarka w szpitalu. Po urlopie wychowawczym okazało się, że musi zmienić pracę. W efekcie przeniosła się właśnie do żłobka.

- Kiedy przyszedłam do pracy, panował wyż demograficzny i było tu mnóstwo dzieci. Posiłki wydawali na dwie tury, bo wszyscy nie zmieścilibyśmy się na niewielkiej stołówce. Ten stan utrzymał się mniej więcej do roku 1990. Rodzice chętnie korzystali z naszych usług - mówi Elżbieta Łukaszewska. - W latach 90.



Półowa lat osiemdziesiątych. Personel żłobka podczas spotkania bożonarodzeniowego



Współtwórczyni żłobka Zofia Raczkowska w pierwszych latach działalności placówki

zaczął się odpływ dzieci. Po pierwsze ludzie mniej chętnie decydowali się na powiększenie rodziny. Zaczęły się też problemy z pracą, a co za tym idzie, z pieniędzmi.

- W pewnym momencie mieliśmy na liście tylko około 20 maluchów. W zimie, kiedy zaczynały chorować, często okazywało się, że do żłobka przychodziło tylko po 5-6 dzieci - dodaje Krystyna Berkowska. - To był bardzo trudny okres. Cały czas wisiało nad nami widmo likwidacji. Trwało

około 10 lat. Żeby podratować budżet i trochę się zareklamować, wprowadziliśmy wtedy opiekę na godziny.

Lepiej zaczęło się dziać w żłobku dopiero około 2005 r. Panie przyznają, że w pewnym momencie żłobki zrobiły się po prostu niemożliwe. Miały też złą prasę. Określano je np. mianem przechowalni dla dzieci. Pojawiały się głosy, że pobyt w podobnych miejscach przynosi straszne skutki dla psychiki najmłodszych. Tymczasem, patrząc na pogodne miny

dzieci przebywających w naszym żłobku, trudno w nie uwierzyć.

- Oczywiście nie każde dziecko nadaje się do żłobka. Te, które kompletnie nie mogą się zaaklimatyzować, to pojedyncze przypadki. Z reguły najtrudniejsze są pierwsze tygodnie. Często większe dramaty rozgrywają się, gdy kilkuletnie dziecko, przebywające do tej pory w domu, oddawane jest do przedszkola. Nasze dzieciaki łatwo nawiązują kontakty z rówieśnikami, lubią poznawać nowe

miejsca i osoby - twierdzą nasze rozmówczynie.

## Nobel za pampersy

Jak mówią nasze oboje panie, z biegiem lat, również na przykładzie żłobka widać zmiany, jakie zachodzą w społeczeństwie.

- Kiedyś zwracano większą uwagę na sprawy opiekuńcze. W żłobku był lekarz, który regularnie badał dzieci. Jeżeli tylko coś zauważył, maluch był kierowany do odpowiedniego specjalisty. Obok działała przychodnia, w której można było zaszczepić dzieci. Przed laty nikt nie przejmował się tym, ile kosztuje służba zdrowia. Teraz o wszystkim rodzice muszą myśleć sami.

Co uznają za największy przełom w opiece nad dziećmi? Jednogłośnie odpowiedź brzmi - pampersy.

- To epokowy wynalazek i osoba, której je zawdzięczamy, powinna dostać od wszystkich matek Nobla - mówią. - Zanim upowszechniły się jednorazowe pieluszki, mieliśmy własną pralnię i personel zajmujący się tylko i wyłącznie praniem i prasowaniem tetrowych pieluch, śpioszków i kaftaników. Rodzice nie przynosili rzeczy dla dzieci ze sobą, wszystko gwarantował żłobek. Utrzymanie tych rzeczy w czystości było mozolną i niekończącą się pracą.

Panie Krystyna i Elżbieta po tylu latach opieki nad małymi dziećmi widzą nie tylko postęp, ale i potrafią spojrzeć na to zagadnienie z dystansem.

- Zmiany widać na każdym kroku, tak jak zresztą w każdej dziedzinie życia. Teraz łatwiej przygotować dzieciom posiłki, jest mnóstwo półproduktów, dania w słoiczkach itd. - twierdzą. - Ludzie żyją, szybciej. Po dzieciach widzimy też, że są bardziej energiczni i mają większe trudności ze skupieniem uwagi, niż przed laty. Zawsze jednak powtarzamy, że każdy etap ma swoje plusy i minusy. Przed nami kolejny, tym razem w nowej siedzibie. Pewnie nie raz będziemy tam wspominać „stary” żłobek. Może był mało nowoczesny i za ciasny, ale jednak dorastał w nim setki sochaczewian.

Agnieszka Poryszewska



# Zmieniają swoje życie z MOPS

■ **Nowe umiejętności, nowa jakość życia - to program aktywizujący osoby bezrobotne, prowadzony przez Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej. Finał jego szóstej edycji odbył się w środę 18 grudnia.**

Projekt skierowany jest do osób szukających w życiu nowej drogi, chcących walczyć o swoją lepszą przyszłość. W jego ostatniej edycji wzięło udział 13 kobiet i 8 mężczyzn, będących podopiecznymi MOPS. Przedsięwzięcie finansowane jest przez Unię Europejską.

- To kompleksowa pomoc udzielana naszym podopiecznym. Program zajęć i konsultacji dostosowujemy do ich potrzeb, oczekiwań. W ten sposób np. 10 osób ukończyło kurs prawa jazdy kategorii B, zdało egzamin wewnętrzny i czeka na wyznaczenie daty egzaminu praktycznego. Inni zdecydowali się na kursy kucharza, pracownika administracyjnego, fryzjerski, operatora wózka widłowego czy kasjera. Jedna osoba spełniła swoje wieloletnie marzenia i ukończyła kurs fotografii. Teraz przygotowuje się do uruchomienia własnej firmy z wsparciem Powiatowego Urzędu Pracy - mówiła dyrektor MOPS Zofia Berent.

Zajmująca się od lat projektem Marzena Zydlewska opowiadała szeroko o wsparciu psychologicznym, jakie



FOT. AGNIESZKA PORYSZEWSKA

**Uczestnicy otrzymali zaświadczenia o ukończonych kursach**

otrzymali uczestnicy „Nowych umiejętności...”.

- W życiu zdarzają się różne sytuacje i nigdy nie da się do końca przewidzieć, jak się ono potoczy. W trakcie realizacji projektu mieliśmy do czynienia z przypadkiem, gdy osoba w bardzo trudnej sytuacji finansowej, zmuszona do podjęcia pracy poniżej kwalifikacji, nagle odmieniła swój los - powiedziała. - Nowa praca i perspektywy pojawiły się w momencie, gdy wydawało się, że nic już nie da się zrobić.

Dla uczestników ważne było również to, że prowadzący

zajęcia w otwarty sposób mówili o tym, że ich również spotykają problemy i przeciwności losu, z którymi muszą walczyć.

- Jeden z prowadzących pozostał przez długi czas bez pracy. W końcu, wspólnie ze znajomym, otworzyli firmę i teraz prowadzą szkolenia. Inna pani, żeby zdobyć wymarzone kwalifikacje, wyjechała na drugi koniec Polski - opowiadała. - Mam nadzieję, że takie historie będą motywujące dla naszych podopiecznych.

Przez kilka miesięcy mieli oni zapewnione wsparcie psychologa, doradców zawodo-

wych i socjalnych, brali udział w licznych kursach zawodowych, szkoleniach z zakresu autoprezentacji, motywujących do działania i pozwalających poprawić relacje z otoczeniem. Co podkreślali sami beneficjenci, bardzo duże znaczenie miał dla nich wyjazd w ramach grupowej terapii psychospołecznej. W Piaskach Duchownych pracowali m. in. nad poprawą relacji rodzinnych.

Zaproszony na konferencję wiceburmistrz Marek Feriński podziękował pracownikom socjalnym za determinację w działaniu i codzienną walkę o każdego podopiecznego MOPS. Podkreślił, że „Nowe umiejętności...” pozwalają na nowo zbudować wewnętrzne przekonanie, że nadal mogą wiele osiągnąć. Z kolei wiceprzewodniczący Rady Miejskiej Arkadiusz Karasiewicz życzył uczestnikom projektu, by znaleźli wymarzoną pracę, realizowali się zawodowo, spełniali swe marzenia.

Na zakończenie dla zebranych z programem koled i pastorałek wystąpiła pochodząca z Iłowa wokalistka Joanna Rolewska.

**Agnieszka Poryszewska**

## Od Rady do Porozumienia

■ **W piątek 13 grudnia w hotelu Chopin odbył się IV Walny Zjazd Organizacji Pozarządowych Powiatu Sochaczewskiego. Spotkanie było także inauguracją działalności sformalizowanego porozumienia (POPSS), które 26 listopada zostało wpisane do Krajowego Rejestru Sądowego.**

Reprezentantów lokalnych przedstawicieli organizacji trzeciego sektora i innych przybyłych gości witała prezes niedawno powołanego zarządu Porozumienia Organizacji Pozarządowych Powiatu Sochaczewskiego - Agnieszka Ptaszkiewicz oraz inicjator całego projektu, prezes Fundacji Autonomia -

bocznych; omówieniu potrzeb lokalnych organizacji i nakreśleniu celów, jakie ma realizować tworzony przez nie związek. W tym czasie ustalono, że najlepszym rozwiązaniem będzie sformalizowanie porozumienia. Najistotniejszym celem było uzyskanie osobowości prawnej, dzięki której otwierają się dla porozumienia całkiem nowe możliwości, jak chociażby sprawniejsze ubieganie się o zewnętrzne dofinansowania na prowadzone projekty.

Cały bieżący rok był przygotowaniem do zawarcia porozumienia. 10 października odbyło się spotkanie założycielskie. Wówczas uchwalono statut organiza-



FOT. MACIEJ FRANKOWSKI

**Walny Zjazd Porozumienia Organizacji Pozarządowych Powiatu Sochaczewskiego odbył się w ramach projektu Fundacji Autonomia „Powołanie Federacji Organizacji Pozarządowych Powiatu Sochaczewskiego”. Dofinansowany został ze środków Programu Operacyjnego Fundusz Inicjatyw Obywatelskich 2013 z budżetu Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej.**

Michał Jakubowski. Przypomnijmy, 10 października tego roku 11 organizacji niesamorządowych, posiadających osobowość prawną (siedem stowarzyszeń i cztery fundacje) zawiązało porozumienie. Wśród głównych celów związku lokalnych NGO's jest wewnętrzna współpraca i integracja jego członków; budowanie realnego partnerstwa z administracją publiczną oraz podmiotami gospodarczymi, a także wsparcie techniczne i merytoryczne (m.in. księgowo i prawne) dla zrzeszonych w nim organizacji.

Początku całego przedsięwzięcia należy upatrywać we wrześniu 2009 roku, a konkretniej w projekcie „Jeden powiat - trzy sektory - wspólna sprawa”. W jego ramach przeprowadzono badania i analizy nad potencjałem lokalnych NGO's oraz powołano grupę inicjatywną, której zadaniem było stworzenie nieformalnej rady. Udało się to 7 grudnia 2010 roku.

Lata 2011-2012 upłynęły pod znakiem spotkań ro-

cji i wybrano jej władze. - Po sześciu tygodniach, bez żadnych przeszkód, udało się nam zarejestrować w Krajowym Rejestrze Sądowym - mówił Michał Jakubowski. - Większość z was przechodziła ten żmudny proces i zna trudności, jakie wynikają podczas rejestracji. Pieczołowicie przygotowana przez nas dokumentacja sprawiła, że wszystko poszło szybko i sprawnie - kontynuował.

Niezbędne formalności, pozwalające na sprawne funkcjonowanie porozumienia, zostały zatem załatwione. Teraz pora na pierwsze wymierne działania na rzecz mieszkańców powiatu sochaczewskiego. Czas wydaje się być idealny, bowiem w 2014 roku rozpoczyna się nowa unijna „siedmiolatka”.

Więcej informacji na temat działalności POPSS, jego członkach, planach i terminach spotkań można odnaleźć na stronie internetowej - [www.fundacjaautonomia.org](http://www.fundacjaautonomia.org).

**Maciej Frankowski**

REKLAMA

**Święta Bożego Narodzenia to niezwykle czas dla chrześcijan na całym świecie. Czas wielkiej radości z okazji narodzin Zbawiciela.**

**Czas pojednania, miłości i nadziei.**

**Z okazji zbliżających się Świąt pragnę złożyć**

**Państwu najserdeczniejsze życzenia zdrowia, radości oraz wszelkiej pomyślności. Świąt spędzonych w gronie najbliższych, jednoczących się przy Wigilijnym stole.**

**Życzę Państwu, aby nadchodzący 2013 r. był dla Państwa szczęśliwy**

**Mirosław Adam Orliński**  
Radny Sejmiku Mazowieckiego

ZS-1404

# Wiadukt jak nowy, ale...

■ Jak już informowaliśmy i co zapewne zauważyli kierowcy, wiadukt nad torami kolejowymi, po ośmiu i pół miesiącach remontu, 16 grudnia oddany został do użytku. xxxxxxxxxxxx

Zamknięcie dla ruchu kołowego nastąpiło tuż przed Świętami Wielkanocnymi, bo wymagał generalnego remontu. Jak nam powiedziała rzeczniczka prasowa Mazowieckiego Zarządu Dróg Wojewódzkich Monika Burdon, wiadukt, który powstał w latach siedemdziesiątych ubiegłego wieku, nie został niestety wykonany zgodnie ze sztuką budowlaną. Z tego też powodu musiał być niejednokrotnie wzmacniany, głównie ze względu na posadowienie na podmokłym podłożu.

## Z budżetu województwa

W roku 2006, po oddaniu do użytku obwodnicy Sochaczewa, Generalna Dyrekcja Dróg Krajowych i Autostrad przekazała wiadukt w zarządzanie władzom Sochaczewa, a te z kolei - Mazowieckiemu

Zarządowi Dróg Wojewódzkich. I właśnie MZDW, w reakcji na sygnały prasowe, przeprowadził w 2010 r. ekspertyzę, która ujawniła, że w wielu miejscach nastąpiło tzw. odspojenie betonu od zbrojenia. Nie zagrażało to jeszcze bezpieczeństwu użytkowników, ale zdecydowanie obiekt wymagał szybkiego remontu. Jednak przyczyny finansowe sprawiły, iż przystąpiono do niego dopiero po trzech latach w roku 2013, i właśnie remont zakończono.

Wykonawcą robót była firma MOST sp. z o. o. z Sopotu, a całkowity koszt wyasygnowany z budżetu województwa, przekroczył 7,5 mln zł. W ramach zakresu prac wymieniona została stara, popękana nawierzchnia jezdni, jak również jej izolacja, zarówno na samym wiadukcie, jak i na



FOT. SŁAWOMIR BURZYŃSKI  
Jezdnie wokół ronda wymaga remontu

dojazdach. Wymieniono krawężniki, odremontowano schody, chodniki i metalowe bariery, oddzielające ciągi piesze od jezdni. Prace dotyczyły również ekranów akustycznych, kolektora odwadniającego, zabezpieczeń antykorozyj-

nych a także uzupełniania ubytków w przesłach i podporach.

## Z górki w dziurkę

Niestety, z nowego wyremontowanego wiaduktu zjeżdża się teraz prosto w dziury jezdni otacza-

jącej również zniszczone rondo. Remont wiaduktu nie dotyczył skrzyżowania, a szkoda, bo wcześniej ciężkie TIR-y, wybierające tę trasę, a później ciężki sprzęt potrzebny do remontu wiaduktu, dokonały swego.

Jednak już wcześniej dyrektor MZDW ds. inwestycji Zbigniew Ostrowski zapowiedział, że remont wiaduktu nie mógł być rozszerzony o rondo, bo na taki zakres nie było środków. Lecz obiecał, że w miarę poprawy sytuacji województwa, co związane jest z ewentualną zmianą zasad naliczania tzw. janosikowego, MZDW gotowy jest zarówno do dawno planowanej przebudowy skrzyżowania Wyszogrodzkiej z Chodakowską (8 mln zł), gdzie ma powstać kolejne rondo a także właśnie skrzyżowania Licealnej z Towarową i Piłsudskiego (4,5 mln zł).

Na razie zarówno droga nr 705 jak i pozostałe należące do zarządu dróg wojewódzkich będą utrzymywane w ramach bieżących potrzeb. Miejmy nadzieję, że w owoch ramach dziury wokół małego ronda zostaną przynajmniej połatane.

Sławomir Burzyński

REKLAMA

## Ogłoszenie o licytacji lokalu mieszkalnego stanowiącego odrębną nieruchomość

Komornik Sądowy przy Sądzie Rejonowym w Sochaczewie, Jacek Jachowicz na podstawie art. 953 kpc podaje do publicznej wiadomości, że: w dniu 22.01.2014 r. o godz. 15.00 w Sądzie Rejonowym w Sochaczewie, w sali nr wg wokandy, odbędzie się

### pierwsza licytacja lokalu mieszkalnego

należącego do dłużników: Krzysztof Radzikowski, Teresa Radzikowska,  
położonego: 96-516 Szymanów, ul. Szkolna 51/5,

dla którego Sąd Rejonowy w Sochaczewie V Wydział Ksiąg Wieczystych prowadzi księgę wieczystą o numerze KW PL10/00038731/2.

**Opis przedmiotu licytacji:** Lokal znajduje się w budynku wielorodzinnym, I-piętrowym, 2-kondygnacyjnym. Lokal o powierzchni użytkowej 36,8 m<sup>2</sup>, położony na 1-ym piętrze, składa się z 2 pokoi, widnej kuchni, przedpokoju, łazienki z wc. Lokal rozkładowy, wejście do izb z przedpokoju. Ściany tynki cementowo-wapienne, malowane emulsją, w kuchni i przedpokoju tapetowane, w łazience wykończone glazurą. Sanitariaty - prysznic, sedes, wc - stan średni. Podłogi wykończone wykładziną PCV, w jednym pokoju - płytki PCV, w łazience terakota. Drzwi wejściowe pełne drewniane. Stolarka okienna PCV. Lokal jest wyposażony w instalację energetyczną, wodno-kanalizacyjną, centralnego ogrzewania z lokalnej kotłowni węglowej, ciepła woda z termy elektrycznej. Do lokalu przynależy pomieszczenie gospodarcze o powierzchni 30,60 m<sup>2</sup>. Lokal jest w stanie technicznym do remontu, standard wykończenia niski.

Dodatkowe informacje nt. licytacji można znaleźć na stronie: <http://www.komornikwsochaczewie.pl>

Suma oszacowania wynosi **75 400,00 zł**, zaś cena wywołania jest równa **3/4** sumy oszacowania i wynosi **56 550,00 zł**. Licytant przystępujący do przetargu powinien złożyć rękojmię w wysokości jednej dziesiątej sumy oszacowania, to jest **7 540,00 zł**, najpóźniej w dniu poprzedzającym przetarg. Rękojmia powinna być złożona w gotówce albo książeczce oszczędnościowej banków uprawnionych według prawa bankowego zaopatrzonej w upoważnienie właściciela książeczki do wypłaty całego wkładu stosownie do prawomocnego postanowienia sądu o utracie rękojmi. Rękojmię można uiścić także na konto komornika: PKO BP SA XVIII O Centrum w Warszawie **55 1020 1185 0000 4102 0019 1585**. **UWAGA! zgodnie z obowiązującymi przepisami datą skutecznego złożenia rękojmi jest data uznania kwotą rękojmi rachunku komornika a nie data dokonania przelewu albo wpłaty na konto komornika!** Zaleca się zatem dokonywanie przelewów albo wpłat na konto komornika nie później niż na 3 dni przed terminem licytacji. Jeśli rachunek komornika nie zostanie uznany kwotą rękojmi w odpowiednim terminie, osoba, która dokonała przelewu albo wpłaty rękojmi może nie zostać dopuszczona do przetargu. Zgodnie z przepisem art. 976 §1 kpc w przetargu nie mogą uczestniczyć osoby, które mogą nabyć nieruchomość tylko za zezwoleniem organu państwowego, a zezwolenia tego nie przedstawiły oraz inne osoby wymienione w tym artykule. W ciągu dwóch ostatnich tygodni przed licytacją wolno przeglądać w SR w Sochaczewie I Wydział Cywilny odpis protokołu oszacowania nieruchomości i operat szacunkowy biegłego sądowego z wypisem z rejestru gruntów wraz z mapką - z akt postępowania egzekucyjnego. Oględziny nieruchomości - po uzgodnieniu z komornikiem. Prawa osób trzecich nie będą przeszkodą do licytacji przysądzenia własności na rzecz nabywcy bez zastrzeżeń, jeżeli osoby te przed rozpoczęciem przetargu nie złożą dowodu, że wniosły powództwo o zwolnienie nieruchomości lub przedmiotów razem z nią zajętych od egzekucji i uzyskały w tym zakresie orzeczenie wstrzymujące egzekucję. Użytkowanie służebności i prawa dożywnika, jeżeli nie są ujawnione w księdze wieczystej lub przez złożenie dokumentu do zbioru dokumentów i nie zostaną zgłoszone najpóźniej na trzy dni przed rozpoczęciem licytacji, nie będą uwzględnione w dalszym toku egzekucji i wygasną z chwilą uprawomocnienia się postanowienia o przysądzeniu własności.

## ZKM na święta

Zakład Komunikacji Miejskiej uprzejmie informuje, że w okresie Świąt Bożego Narodzenia autobusy będą kursować następująco:

- Wigilia - jak w dzień roboczy z tym, że:**
  - linia nr 2 według rozkładu
  - linia nr 3 ostatni kurs z PKP o godz. 20.00 tylko do Trojanowa
  - linia nr 3A ostatni kurs z Energomontażu o godz. 20.05 do Trojanowa
  - linia nr 4 według rozkładu
  - linia nr 5 ostatni kurs z Korczaka o godz. 19.20 tylko do Trojanowa
  - linia nr 6 ostatni kurs z Mokasu o godz. 20.10 tylko do Trojanowa
- DHL w okresie świąt nie kursuje.**
  - Pierwszy dzień świąt - kursuje tylko linia nr 3 i 3A według specjalnego rozkładu jazdy umieszczonego na naszej stronie internetowej i na przystankach.
  - Drugi dzień świąt - kursują jak w soboty i niedziele Sylwester - jak w Wigilię
  - Nowy Rok - jak w pierwszy dzień świąt.

WESOŁYCH ŚWIĄT !

## Drożej w Kolejach Mazowieckich

■ Od nowego roku zmianie ulegną ceny biletów Kolei Mazowieckich. Spółka chce uwzględnić w nich wskaźnik inflacji.

Ostatnia podwyżka w KM miała miejsce dwa lata temu. Od tego czasu inflacja wzrosła o około 5,5 proc. O

tyle też wzrosną ceny biletów. Władze spółki podkreślają, że dochody z biletów w dużej mierze przeznaczane są na opłaty za dostęp do infrastruktury kolejowej (jest to jeden z najważniejszych wydatków Kolei Mazowieckich) oraz modernizację taboru. (ap)

# Świąteczne opowieści



**Beata Sobieraj-Skoniczna**  
Prokurator Rejonowy w Sochaczewie

## Moi chlebodawcy

Zawsze, gdy przychodzą święta, otrzymujemy kartki z życzeniami, chociaż dziś coraz częściej zastępują je maile. Ja również takie kartki dostaję, tyle że są to życzenia szczególne. Pochodzą bowiem od... oskarżonych przeze mnie przestępców, odsiadujących swe wyroki za kradzieże, rozboje, pobicia.

Nie są to więc grzeczni chłopcy z dobrych domów, a jednak kartek z życzeniami otrzymuję wiele i mimo, że nie mają oni powodu, by życzyć mi dobrze, nie są to życzenia połamania nóg. A nawet część kartek jest własnoręcznie przez nadawców spod celi malowana. Tak się dzieje już od lat i ciągle się dziwię tej penitencjarnej fali pozytywnych emocji wobec mojej osoby, zwłaszcza że wiem, iż jest to zjawisko rzadkie.

Dla przykładu fragment listu sprzed kilku dni: „Przesyłam pani dużo zdrowia, miłości i błogosławieństwa Bożego, spokojnej codziennej pracy i radości w życiu osobistym. Dziękuję pani Beatko (bo oni zawsze piszą do mnie per „pani Beatko”) za wszystko co pani dla mnie robi (choć nie mam pojęcia co), ale muszę panią powiadomić, że mam non stop problemy z żołądkiem (o wszystkim mnie informują), cały czas mnie boli. A ten lekarz w ZK we Wronkach tylko daje mi tabletki i zwleka z kolejną gastroskopią... a choroba się rozwija!”

I gdybym mogła jeszcze przysłać mu kartę bankomatową. Albo inny chce, żebym pomogła przenieść go do innego więzienia. A na koniec zawsze formułka: „To jest prośba a nie wymuszanie, bo wymuszanie jest karalne”.

Wczoraj jeden płakał mi do słuchawki, że wolności to on już chyba nigdy nie zobaczy. Bywa też, że gdy wyjdą, to się u mnie meldują. Wpadają potem, by pochwalić się, iż któryś sobie kupił nowy rower albo dostał pracę. Czasem myślę, że przychodzą do mnie jak do księdza, tylko tutaj nie można powiedzieć: „Więcej grzechów nie pamiętam”.

Może to wszystko dlatego, że nigdy nie traktuję ich jak ludzi drugiej kategorii, a raczej jak osoby, którym się życie pokreśliło. Przecież to też ludzie, a na dodatek moi chlebodawcy.



**Grzegorz Kropiak**  
Wójt gminy Rybno

## Święta z ciocią

Z czasów, gdy byłem jeszcze bardzo młodym człowiekiem, najbardziej utkwily mi w pamięci z okresu świąt piesze wędrówki do kościoła na pasterkę. Było to zawsze spore przeżycie duchowe, ale i wysiłek, bo mieszkalem i mieszkam do dziś w Erminowie, a parafię mieliśmy w Kozłowie Biskupim. Więc do kościoła były ponad cztery kilometry, a trzeba pamiętać, że wtedy zimy były śnieżne i mroźne, nie to co teraz.

Droga, choć ciężka, bo nieraz śnieg był głęboki, nie nużyła się, szliśmy bowiem całą gromadą, więc nie brakowało i żartów, i rzucania śnieżkami, a nawet paliliśmy zimne ognie. Do dziś pamiętam tę atmosferę.

Przyświecała nam jeszcze jedna myśl, może bardziej przyziemna, ale cóż, takie były czasy, że lepszej wędliny czy innych frykasów na co dzień nie było. Natomiast właśnie po pasterce czekało to na nas w domu. Muszę więc przyznać, że zwłaszcza w drodze powrotnej już o niczym innym w zasadzie się nie myślało.

Na dodatek, jeśli o mnie chodzi, głównie dlatego, iż wtedy właśnie zawsze przyjeżdżała do nas siostra mamy - ciocia z Warszawy. I ona przywoziła niedostępne na wsi pomarańcze, banany i inne rarytasy. Trochę nas rozpieszczała, bo nie miała własnych dzieci. Na co dzień bowiem było u nas bardzo skromnie. Tata zmarł, gdy byłem mały i całą naszą trójkę wychowywała tylko mama, więc nie stać jej było na wiele. Może właśnie dlatego święta kojarzą mi się również z wizytami cici z Warszawy.

**Elżbieta Matuszewska-Woźnica**  
Ordynator oddziału pediatrii  
w sochaczewskim szpitalu



## Żona Mikołaja

Wychowałam się w rodzinie wielopokoleniowej i to jest, jak sądzę, mój cenny majątek. Na dodatek było to na wsi, gdzie tradycje zawsze były silniej kultywowane. Jako dziecko wychowywałam się w rodzinnym domu moich dziadków w Jeżówce, a potem mieszkaliśmy w Sielicach pod Bielcami.

Wtedy na Boże Narodzenie leżał śnieg i było mroźno, innych zim nie pamiętam. Oczywiście w domu zawsze stała „żywa” choinka z prawdziwymi woskowymi świeczkami. Wśród ozdób wisiały cukierki w kolorowych papierkach, które w tajemnicy podjadaliśmy, zostawiając na choince puste w środku, ukształtowane odpowiednio papierowe „wydmuszki”.

Po wieczery wigilijnej z niecierpliwością wyglądaliśmy świętego Mikołaja, a nasz dziadziuś zawsze wychodził na dwór, aby mu wskazać drogę. I Mikołaj wtedy przychodził z workiem prezentów, na pewno skromniejszych niż dzisiaj, ale ile one dawały radości...

Każdy z nas musiał przyznać się Mikołajowi, czy był grzeczny, bo z worka wystawała też różga. Nie użył jej jednak nigdy, my za to musieliśmy recytować wiersze lub kawałek pacierza.

Któreś jesieni zmarł nagle nasz ukochany dziadek. I zaraz przyszyły święta, lecz znacznie smutniejsze niż zwykle. Ale Mikołaj przyszedł. Był jednak jakiś inny. Wzbudziło to podejrzenia mojego młodszego brata, który po wyjściu Mikołaja po chwili namysłu wykrzyknął:

- Ten Mikołaj był żonaty!
- Dlaczego tak sądzisz Grzesiu? - spytała mama.
- Bo miał obrączkę.

Mikołaj przychodzi do nas w Wigilię do dziś, ale w sposób niewidzialny. Wesolych Świąt!



**Grzegorz Radzikowski**  
Naczelnik Wydziału Prewencji  
KPP w Sochaczewie



## Świąteczne prezenty

Była to Wigilia na początku lat 90. Moje pierwsze lata służby, do której przyszedłem w roku 1990 już jako policjant. Wtedy dyżurka na komendzie wyglądała inaczej - stawało się na zewnątrz przed małym okienkiem. I właśnie w tamtą Wigilię, po południu, gdy miałem służbę, przed tym okienkiem pojawił się znany nam wszystkim łobuziak i złodziejasek, z którym nie raz mieliśmy do czynienia. Dyżurny otworzył okienko, a tamten: - Pan zobaczy, co znalazłem! I zaczął podrzucać w rękę... kompletny, z zawleczką, granat F1.

Zobaczyłem, jak dyżurny zbladł, zeszytniał i na moment odebrało mu mowę, bo mimo że doświadczony funkcjonariusz, to przecież znał tego rozrabiającego i nie wiedział, co on zamierza z tym granatem zrobić. A tamten stał z drugiej strony i, uśmiechnięty, podrzucał go w dłoń. Jednak szybko wyskoczyli policjanci i odebrali mu, jak się okazało, prawdziwy, uzbrojony granat, który chłopak znalazł gdzieś nad Bzurą i po prostu przyniósł na policję.

Nie wiedzieliśmy, co z nim zrobić, więc położyliśmy go na podwórku komendy na kupie piachu. Ogrodziliśmy jakąś taśmą i tak przeleżał całe święta, zanim przyjechali saperzy.

Pamiętam też, jak innego roku, również w Święta Bożego Narodzenia, obserwowałem przez okno, jak na miasto wyrusza pieszy patrol. Po pewnym czasie ze zdziwieniem zobaczyłem policjanta z patrolu prowadzącego ulicą za uzdę konia. Zatrzymali się na pasach, poczekali na zielone i ruszyli dalej na podwórko komendy. Okazało się, że, patrolując miasto, zobaczyli jeźdźca na koniu, który na ich widok zeskoczył i uciekł, zostawiając zwierzę samo. Nie mieliśmy co z nim zrobić, więc stał przez święta za komórkami. My zaś musieliśmy postarać się dla niego o siano, którego część zapewne trafiła też pod obrusy w domach policjantów. Po świętach znalazł się właściciel, jadący wtedy wierzchowcem na dwóch gazach i właśnie dlatego uciekał przed policją.

Opr. bus



## Święty Mikołaj w przedszkolu

6 grudnia w Miejskim Przedszkolu nr 3 w Sochaczewie, w filii mieszczącej się w Gimnazjum nr 2, odbyło się spotkanie z Mikołajem. Na te odwiedziny dzieci zawsze czekają z niecierpliwością.

W grupach odbyła się zabawa z Mikołajem, który przybył do nas

z daleka. Były konkursy, wspólny taniec, zagadki. Szczęśliwe przedszkolaki zaprezentowały wiersze i piosenki. Dostojny gość zaprosił je po prezenty i obiecał, że wróci do nich w przyszłym roku. Życzył wszystkim zdrowych i wesółych świąt Bożego Narodzenia. (as)



Rozpakowywanie prezentów to wielka frajda

## Ostoja z prezentami



Wieczorem 12 grudnia święty Mikołaj zawitał do dzieci, uczęszczających na bezpłatne zajęcia w Ostoi św. Dominika przy parafii św. Wawrzyńca.

Przypomnijmy, iż zajęcia plastyczne, sportowe oraz czytanie dzieciom odbywają się naprzemiennie w każdy czwartek. Maluchy ćwiczące tego dnia na sali gimnastycznej pod okiem instruktora Rafała Milczarka nie spodziewały się, że odwiedzi je Mikołaj i to nie jeden. Sponsorami dwudziestu sześciu paczek dla dzieciaków byli instruktorzy z Ostoi oraz Beata Szustkiewicz, która także fi-

nansowo wsparła przedsięwzięcie oraz użyczyła swojej pracowni do pakowania prezentów. Warto dodać, iż element dekoracyjny paczek stanowił bożonarodzeniowy malunek wykonany przez dzieci na zajęciach plastycznych z Marcinem Hugo-Baderem.

Z prezentami dla podopiecznych przybyli także Motorowi Mikołaje z sochaczewskiego stowarzyszenia motocyklistów, którzy przekazali owoce, słodycze, gry i zabawki. Z pewnością dla wielu dzieci uczęszczających na zajęcia były to jedne upominki, jakie dostaną na gwiazdkę. (Ka)

# Hojni Mikołaje na motorach

W niedzielę 8 grudnia, tradycyjnie już, motocykliści zamienili się w Świętych Mikołajów, by cieszyć prezentami nie tylko najmłodszych.

Akcja „Motorowi Mikołaje” organizowana jest przez Stowarzyszenie Motocyklistów Sochaczewa od 6 lat. Niestety aura kolejnego roku z rzędu nie sprzyjała jeździe na motorach. Nie zabrakło jednak odważnych, którzy zdecydowali się na dwa kółka.

Na tegoroczne paczki złożyły się dwa duże kartony. Jeden z artykułami chemicznymi i pieluszkami otrzymanymi od Procter & Gamble, drugi - z artykułami spożywczymi przygotowanymi z funduszy przekazanych do puszek. W tym roku zbieraliśmy datki podczas Sochaczewskiego Otwarcia Sezonu Motocyklowego, Dni Sochaczewa oraz na sochaczewskim rynku. Dzięki nim, jak również zbiorce wśród motocyklistów, mogliśmy zakupić prawie pół tony art. spożywczych: mąki, cukru, oleju, margaryny i świątecznych dodatków. Do paczek spożywczych dołączyliśmy też dużą ilość jogurtów otrzymanych od firmy Bakoma.



Motorowi Mikołaje odwiedzili m.in. chore dzieci w sochaczewskim szpitalu

Oczywiście nie zapomnieliśmy o dzieciach. Dzięki dużemu rabatowi w hurtowni zabawek Hipo, kupiliśmy zabawki dla ponad 100 maluchów.

Motorowi Mikołaje, w godzinach między 9 a 17, odwiedzili 35 potrzebujących rodzin z Sochaczewa oraz jego okolic: Młodzieżyszyna, Rozłazłowa, Kuznocina, Żdźarówka, Lasocina, Tułowic i Mokusau.

Oczywiście nie mogło zabraknąć paczuszek złożonych ze słodyczy oraz owoców przekazanych przez firmę Mars Polska, DSV So-

lutions oraz Gospodarstwo Sadownicze Witold Gładki. W tym roku było ich ponad 400. Każde dziecko, które spotkało Motorowych Mikołajów, otrzymało słodki i owocowy upominek.

Ostatnim przystankiem Motorowych Mikołajów był oddział dziecięcy sochaczewskiego szpitala powiatowego. Piętnastu Mikołajów z pluszakami sprawiło dużą radość najmłodszym pacjentom. Uśmiech dzieci wynagrodził im trud związany z wielotygodniowymi przygotowaniem do akcji. Z pewnością w przyszłym

roku również nie zabraknie Mikołajów na motorach.

Akcja nie mogłaby się odbyć bez pomocy sponsorów. Stowarzyszenie Motocyklistów Sochaczewa dziękuje wszystkim darczyńcom, którzy ich wsparli. Są nimi: Bakoma, dom bankietowy Arkadia, DSV Solutions, Mars Polska, Procter & Gamble, Szkoła Nauki Jazdy Stachlewski, restauracja Złoty Ul, Verona, Oriflame - Beata Staniak, Gospodarstwo Sadownicze Witold Gładki oraz mieszkańcy Sochaczewa, którzy przekazali datki.

## Wigilia u dobrych przyjaciół

18 grudnia na uroczystej wigilii w hotelu Chopin spotkali się przyjaciele sochaczewskiego Uniwersytetu Trzeciego Wieku.

- Spotykamy się dzisiaj w gronie osób przyjaznych i życzliwych, na których pomoc oraz wsparcie zawsze możemy liczyć - mówiła Alicja Ozimek, prezes Uniwersytetu Trzeciego Wieku. Spotkanie zainaugurował specjalnie na tę okazję przygotowany przez studentów UTW oraz dzieci ze Szkoły Podstawowej w Śladowie program słowno-muzyczny. Najpiękniejsze kolędy i pastorałki przeplatały się z informacjami dotyczącymi obrzędów a także tradycji wigilijnych. Ponadto dwie członkinie stowarzyszenia - Pola Lato i Genowefa Barańska - zaprezentowały wiersze własnego autorstwa.



Kolację wigilijną poprzedził występ studentów UTW i dzieci ze Śladowa

- Życzę, aby grono przyjaciół stowarzyszenia UTW w przyszłym roku było jeszcze większe, gdyż do szczęścia człowiekowi potrzebny jest drugi człowiek i to najlepiej taki, który pomoże, udzieli dobrej rady i wesprze. Życzę także na nadchodzący rok dużo siły i wytrwałości w

podjętych przedsięwzięciach. Te święta są szczególnie - króluje życzliwość, miłość i szacunek. Pragnę również życzyć, aby ta nadzieja, która płynie z nowonarodzonego Jezusa Chrystusa była zapowiedzią pomyślności i żeby panowała ona przez całą 2014 rok - takie życze-

nia zgromadzonym przekazał wiceburmistrz Marek Fergiński.

Po występach przyszedł czas na wspólne dzielenie się opłatkiem, składanie życzeń i kolędowanie. Miłym akcentem było rozdanie wszystkim gościom paczek, przygotowanych przez sochaczewski ratusz. (Ka)





# Wilk w szpitalu

W grudniowe popołudnie w sochaczewskim szpitalu powiatowym pojawił się dość nieoczekiwanie pewien gość - wilk. Razem z nim przybyła także babcia z wnuczką i pewien odważny gajowy. Towarzystwo dość dziwne i rzadko spotykane, ale jeśli dodamy, że wnuczka miała na głowie swój ulubiony czerwony kapturek, wszystko staje się jasne.

A dlaczego bohaterowie słynnej bajki Jana Brzechwy zjawili się w szpitalu na oddziale pediatrycznym? Stało się tak za sprawą harcerzy z 4 Sochaczewskiej Drużyny Harcerskiej „Koniczyna”, którzy to zorganizowali dla dzieci w szpitalu niespodziankę i przedstawili jedną z najpopularniejszych bajek. Widowisko miało formę teatryku kukielkowego, nad którym harcerze pracowali przez ostatni miesiąc na zbiórkach drużyny. Własnoręcznie wykonana scena, za którą pacynki takich postaci jak Czerwony Kapturek (dh Mateusz Caban), wilk

(dh Daniel Szczeciński), babcia (dh. Gabrysia Maciejewska), gajowy (dh Jan Szyling), mama Czerwonego Kapturka (dh. Klaudia Potrzebowska) i gil (dh Michał Sikora) przy muzycznym akompaniamencie (dh. Lena Bojanowska) rozśmieszały dzieci i ich rodziców. Organizacją przedstawienia zajęła się drużyna Marta Wrocławska.

- Uśmiech dziecka, które choć na chwilę zapomni o swoich dolegliwościach i pobycie w szpitalu, ciepłe spojrzenia rodziców, którzy znajdują chwilę wytchnienia i spokoju, to bardzo cenny

dar dla młodego pokolenia harcerzy wzrastających w poczuciu wrażliwości na cierpienie innych i starających się nieść im bezinteresowną pomoc - mówi drużynowa Marta Wrocławska. - Mamy nadzieję, że chwile radości, jakie daliśmy dzieciom naszym występem, będą mile wspomniane w rodzinnym gronie. Życzymy wszystkim szybkiego powrotu do zdrowia i szczęśliwych Świąt Bożego Narodzenia.

Po zakończonym przedstawieniu wszyscy podopieczni oddziału dziecię-

cego dostali upominki w postaci aniołków z masy solnej, własnoręcznie przygotowanych przez harcerki.

Specjalne podziękowania kierujemy pod adresem pani ordynator oddziału pediatrycznego dr Elżbiety Matuszewskiej - Woźnicy, która z wielką życzliwością przyjęła pomysł zorganizowania przedstawienia. Żywimy nadzieję, że kolejne spotkania z dziećmi w szpitalu będą równie sympatyczne i emocjonujące.

Z harcerskim pozdrowieniem, czuwal!  
Dh Michał Wrocławski

# Moc życzeń w DDPS

Tradycyjna wigilia, w której udział wzięli pensjonariusze, pracownicy, władze miasta, księża oraz zaprzyjaźnione z placówką osoby odbyła się 20 grudnia w siedzibie Dziennego Domu Pomocy Społecznej w Sochaczewie.

Spotkanie rozpoczęło świąteczny występ przygotowany przez pensjonariuszy DDPS pod czujnym okiem dwóch pracownic - Zofii Bednarskiej i Małgorzaty Szajewskiej oraz Arkadiusza Mamarcza. Usłyszeliśmy kolędy i nostalgiczne wiersze, m.in. ks. Jana Twardowskiego.

Oprócz władz miasta z burmistrzem Piotrem Osieckim na czele, swoją obecnością DDPS zaszczylicili również ks. prałat Antoni Jaszczółt i proboszcz



W DDPS łamanie się opłatkiem jest piękną tradycją

parafii Narodzenia NMP w Trojanowie ks. Kazimierz Wojtczak. Zgodnie z tradycją, przed wspólnym dzieleniem się opłatkiem i składaniem życzeń został odczytany fragment Ewangelii.

- Zawsze kiedy pochylamy się nad drugim człowiekiem, jeśli dajemy mu nadzieję, jeśli milczymy, ale nie dlatego że go lekceważymy, tylko gdy chcemy go

wysłuchać, to jest Boże Narodzenie. I prawdę mówiąc Boże Narodzenie w Dziennym Domu Pomocy Społecznej trwa chyba codziennie, bo ilekroć tutaj goszczę, to właśnie te piękne zjawiska życzliwości człowieka do człowieka są obecne. Jest to wielka zasługa zarówno domowników, pani dyrektor, pracowników jak i tych, którzy ten dom odwiedzają. Tworzycie piękną wspóln-

otę i myślę, że jest to najlepsze przesłanie świąt. Chciałbym, abyście tę wspólnotę podtrzymywali tak pięknie jak to potraficie zarówno w nadchodzącym 2014 roku, jak i przez najbliższe lata - mówił podczas spotkania Piotr Osiecki.

Z kolei dyrektor DDPS Teresa Michałowska życzyła pensjonariuszom przede wszystkim zdrowia i wspólnego pokonywania życiowych przeszkód.

- Oby nowy rok dał nam siłę, energię i wzajemną życzliwość, żebyśmy mogli następne lata spędzać tutaj w zgodzie i przyjaźni - mówiła.

Wigilię w DDPS zakończyło wspólne kolędowanie oraz poczęstunek. Pensjonariusze otrzymali także od burmistrza świąteczne upominki. (Ka)

# Z jasełkami dookoła świata

We wtorek 17 grudnia dzieci z Miejskiego Przedszkola nr 3 zabrały publiczność w wyjątkową, bożonarodzeniową podróż dookoła świata.

Sala widowiskowa Miejskiego Ośrodka Kultury przy ul. Żeromskiego była wypełniona po brzegi.

Przedszkolne jasełka organizowane są w „Trójce” tradycyjnie co roku. Główne role odgrywają w nich dzieci z najstarszych grup,

choć w przedstawieniu występują przedszkolaki w różnym wieku. Tak było i w tym roku. Program prezentowano w malowniczej scenografii przedstawiającej betlejemską stajenkę. Na uwagę zasługuje również dbałość małych aktorów o kostiumy. Dzieci prezentowały się w strojach nawiązujących do kultury różnych krajów. Publiczności szczególnie przypadły do gustu wspólnie odśpiewane kolędy. (ap)



Przedszkolaki dużo pracy włożyły w przygotowanie układów tanecznych

# Mikołaj w bibliotece

We wtorek 17 grudnia w wypożyczalni dla dzieci Miejskiej Biblioteki Publicznej w Sochaczewie dzieci ze szkół oraz przedszkoli oczekiwały na przybycie niezwykłego gościa - św. Mikołaja.

Spotkanie z Mikołajem poprzedzone było przedstawieniem pt.: „Były sobie krasnoludki”. Na koniec dzieci zaśpiewały wspólnie kolędy i sfotografowały się ze świętym.



Mikołaj nie ominął nawet miejskiej biblioteki

REKLAMA

**DARMAR**  
zaprasza po kotły oraz części okna, drzwi  
**DUŻE PROMOCJE!!!**  
Sochaczew  
Kochanowskiego 60  
46 862 86 07  
602 459 904  
Z okazji Świąt Bożego Narodzenia  
Wielu magicznych chwil  
spędzonych w rodzinnym gronie  
i wszelkiej pomyślności w Nowym Roku

## UCHWAŁA Nr XXXVI/385/13 RADY MIEJSKIEJ W SOCHACZEWIE z dnia 25 października 2013 r. w sprawie określenia wysokości stawek podatku od nieruchomości na 2014 rok

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 8 ustawy z dnia 8 marca 1990 roku o samorządzie gminnym (tekst jednolity: Dz. U. z 2013 r., poz. 594 z późn. zm.) i art. 5 ust. 1 ustawy z dnia 12 stycznia 1991 roku o podatkach i opłatach lokalnych (tekst jednolity: Dz. U. z 2010 r. Nr 95, poz. 613 z późn. zm.) uchwała się co następuje:

### § 1. Określa się następujące stawki podatku od nieruchomości od osób fizycznych, osób prawnych oraz jednostek organizacyjnych, w tym spółek nieposiadających osobowości prawnej obowiązujące na terenie Gminy Miasta Sochaczew:

#### 1. od gruntów:

- a) związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej, bez względu na sposób zakwalifikowania w ewidencji gruntów i budynków - 0,84 zł. od 1 m<sup>2</sup> powierzchni,
- b) pod jeziorami, zajętych na zbiorniki wodne retencyjne lub elektrowni wodnych - 4,33 zł. od 1 ha powierzchni,
- c) pozostałych, w tym zajętych na prowadzenie odpłatnej statutowej działalności pożytku publicznego przez organizacje pożytku publicznego - 0,40 zł. od 1 m<sup>2</sup> powierzchni;

#### 2. od budynków lub ich części:

- a) mieszkalnych - 0,70 zł. od 1 m<sup>2</sup> powierzchni użytkowej,
- b) związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej oraz od budynków mieszkalnych lub ich części zajętych na prowadzenie działalności gospodarczej - 22,50 zł. od 1 m<sup>2</sup> powierzchni użytkowej,
- c) zajętych na prowadzenie działalności gospodarczej w zakresie obrotu kwalifikowanym materiałem siewnym - 10,24 zł. od 1 m<sup>2</sup> powierzchni użytkowej,
- d) związanych z udzielaniem świadczeń zdrowotnych w rozumieniu przepisów o działalności leczniczej, zajętych przez podmioty udzielające tych świadczeń - 4,63 zł. od 1 m<sup>2</sup> powierzchni użytkowej,
- e) pozostałych, w tym zajętych na prowadzenie odpłatnej statutowej działalności pożytku publicznego przez organizacje pożytku publicznego - 7,36 zł. od 1 m<sup>2</sup> powierzchni użytkowej;

#### 3. od budowli - 2% ich wartości określonej na podstawie art. 4 ust. 1 pkt. 3 i ust. 3-7 ustawy o podatkach i opłatach lokalnych.

### § 2. Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Miasta Sochaczew.

### § 3. Uchwała wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Województwa Mazowieckiego, nie wcześniej jednak niż z dniem 1 stycznia 2014 roku.

Przewodnicząca Rady Miejskiej  
**Jolanta Gonta**

ZS-1401

## UCHWAŁA Nr XXXVI/386/13 RADY MIEJSKIEJ W SOCHACZEWIE z dnia 25 października 2013 r.

### w sprawie określenia wysokości stawek podatku od środków transportowych na 2014 rok

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 8 ustawy z dnia 8 marca 1990 roku o samorządzie gminnym (tekst jednolity: Dz. U. z 2013 r., poz. 594 z późn. zm.) i art. 10 ust. 1 ustawy z dnia 12 stycznia 1991 r. o podatkach i opłatach lokalnych (tekst jednolity: Dz. U. z 2010 r. Nr 95, poz. 613 z późn. zm.) uchwała się co następuje:

#### § 1. Określa się następujące stawki podatku od środków transportowych obowiązujące na terenie miasta Sochaczewa:

1. od samochodów ciężarowych o dopuszczalnej masie całkowitej powyżej 3,5 tony i poniżej 12 ton, w zależności od dopuszczalnej masy całkowitej pojazdów:
  - a) powyżej 3,5 tony do 5,5 tony włącznie - 636,00 zł.
  - b) powyżej 5,5 tony do 9 ton włącznie - 1.067,00 zł.
  - c) powyżej 9 ton i poniżej 12 ton - 1.298,00 zł.
2. od samochodów ciężarowych o dopuszczalnej masie całkowitej równej lub wyższej niż 12 ton, w zależności od liczby osi, dopuszczalnej masy całkowitej pojazdu i rodzaju zawieszenia według stawek określonych w załączniku Nr 1 do niniejszej uchwały;
3. od ciągników siodłowych i balastowych przystosowanych do użytkowania łącznie z naczepą lub przyczepą o dopuszczalnej masie całkowitej zespołu pojazdów od 3,5 tony i poniżej 12 ton - 1.028,00 zł.
4. od ciągników siodłowych i balastowych przystosowanych do użytkowania łącznie z naczepą lub przyczepą

o dopuszczalnej masie całkowitej zespołu pojazdów równej lub wyższej niż 12 ton, w zależności od liczby osi, dopuszczalnej masy całkowitej pojazdu i rodzaju zawieszenia według stawek określonych w załączniku Nr 2 do niniejszej uchwały;

5. od przyczep i naczep które łącznie z pojazdem silnikowym posiadają dopuszczalną masę całkowitą od 7 ton i poniżej 12 ton (z wyjątkiem związanych wyłącznie z działalnością rolniczą prowadzoną przez podatnika podatku rolnego) - 540,00 zł.
6. od przyczep i naczep, które łącznie z pojazdem silnikowym posiadają dopuszczalną masę całkowitą równą lub wyższą niż 12 ton (z wyjątkiem związanych wyłącznie z działalnością rolniczą prowadzoną przez podatnika podatku rolnego), w zależności od liczby osi, dopuszczalnej masy całkowitej pojazdu i rodzaju zawieszenia według stawek określonych w załączniku Nr 3 do niniejszej uchwały;
7. od autobusów, w zależności od liczby miejsc do siedzenia:
  - a) mniejszej niż 30 miejsc - 904,00 zł.
  - b) równej lub wyższej niż 30 miejsc - 1.862,00 zł.

#### § 2. Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Miasta Sochaczewa.

#### § 3. Uchwała wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Województwa Mazowieckiego, nie wcześniej jednak niż z dniem 1 stycznia 2014 r.

#### STAWKI PODATKU DLA POJAZDÓW OKREŚLONYCH w art. 8 pkt 2 USTAWY

Liczba osi i dopuszczalna masa całkowita (w tonach)		Stawka podatku (w złotych)	
nie mniej niż	mniej niż	oś jezdna (osie jezdne) z zawieszeniem pneumatycznym lub zawieszeniem uznanym za równoważne	inne systemy zawieszenia osi jezdnych
1	2	3	4
Dwie osie			
12	13	1.388	1.430
13	14	1.388	1.430
14	15	1.388	1.430
15		1.572	1.642
Trzy osie			
12	17	1.751	1.858
17	19	1.751	1.858
19	21	1.928	2.072
21	23	1.928	2.072
23	25	1.928	2.072
25		2.109	2.289
Cztery osie i więcej			
12	25	1.751	1.858
25	27	2.289	2.464
27	29	2.501	2.620
29	31	2.501	2.620
31		2.503	2.822

#### STAWKI PODATKU DLA POJAZDÓW OKREŚLONYCH w art. 8 pkt 4 USTAWY

Liczba osi i dopuszczalna masa całkowita zespołu pojazdów: ciągnik siodłowy + naczepa; ciągnik balastowy+ przyczepa (w tonach)		Stawka podatku (w złotych)	
nie mniej niż	mniej niż	oś jezdna (osie jezdne) z zawieszeniem pneumatycznym lub zawieszeniem uznanym za równoważne	inne systemy zawieszenia osi jezdnych
1	2	3	4
Dwie osie			
12	18	1.664	1.788
18	25	1.664	1.788
25	31	1.664	2.002
31		1.788	2.182
Trzy osie			
12	40	2.085	2.085
40		2.503	2.822

#### STAWKI PODATKU DLA PRZYPYCH I NACZEP OKREŚLONYCH w art. 8 pkt. 6 USTAWY

Liczba osi i dopuszczalna masa całkowita zespołu pojazdów: naczepa/przyczepa + pojazd silnikowy (w tonach)		Stawka podatku (w złotych)	
nie mniej niż	mniej niż	oś jezdna (osie jezdne) z zawieszeniem pneumatycznym lub zawieszeniem uznanym za równoważne	inne systemy zawieszenia osi jezdnych
1	2	3	4
Jedna oś			
12	18	715	785
18	25	715	785
25		859	929
Dwie osie			
12	28	929	999
28	33	939	1.149
33	38	1.003	1.524
38		1.355	2.004
Trzy osie			
12	38	1.014	1.498
38		1.191	1.928

Przewodnicząca Rady Miejskiej **Jolanta Gonta**

ZS-1401

# Długo oczekiwane odwiedziny

Grudzień jest miesiącem mającym w sobie zbliżającą się magię Świąt Bożego Narodzenia. Jednym z miłych zwyczajów jest wzajemne obdarowywanie się prezentami. I ten właśnie szczególny ceremoniał zagościł już po raz kolejny również w „Naszej Szkole”, mieszczącej się w Sochaczewie przy ulicy 600-lecia.

W tym niepowtarzalnym dniu, 6 grudnia, dzieci z Niepublicznej Szkoły Podstawowej z Oddziałami Przeszkolnymi Realizującej Program Rehabilitacji „Nasza Szkoła” uczestniczyły wraz z nauczycielami w imprezie mikołajkowej, którą poprowadzili wolontariusze z Zespołu Szkół im. Jarosława Iwaszkiewicza w Sochaczewie. Wizyta Mikołaja wprawiła w wesoły i poruszający nastrój zarówno dzieci z zespołu klasowego, jak i grup przedszkolnych.

Wraz z wybicciem na zegarze godziny dziewiętej do placówki Stowarzyszenie „Po pierwsze rodzina” wkroczyli wolontariusze, fantastycznie prezentując się w przebraniach śnieżynki, a przed nimi zmierzała postać z długą siwą brodą, w czerwonym płaszczu, ciągnąca za sobą ogromny worek wypełniony po brzegi prezentami. Rozpoczynając mikołajkowe spotkanie młodzież zaprezentowała przedstawienia pt. „Czerwony Kapturek”. Dodatkową atrakcją były padające za oknem drobne płatki śniegu, które wprowadziły świąteczną atmosferę. Spektakl zakończyła piosenka o „Czerwonym Kapturku”, zwieńczona głośnie brawami zgromadzonej widowni.



Wizyta Mikołaja bardzo ucieszyła dzieci



Uczniowie z zainteresowaniem obejrżeli „Czerwonego Kapturka”

Wreszcie nadszedł czas spotkania z Mikołajem. Gość obdarował dzieci wspaniałymi prezentami. Co więcej wszyscy mogli zrobić sobie pamiątkowe

zdjęcie z Mikołajem oraz chwilę z nim porozmawiać. Potem zgromadzeni przeszli do drugiej sali, gdzie czekały już stoły zastawione mnóstwem łakoci,

wśród których znalazły się słodczyce, owoce i napoje. Po słodkim poczęstunku zaproszono do wspólnego kolędowania przy akompaniamencie organów. Śpiewom nie było końca.

Wolontariusze zorganizowali również konkurs na najładniejszą kolorowankę. W tym celu każde dziecko otrzymało rysunek przedstawiający postać Czerwonego Kapturka. Po pokolorowaniu wszystkie maluchy prezentowały kolejno swój rysunek, po czym nastąpiło wyłonienie zwycięzcy i nagrodzenie go brawami oraz prezentem. Impreza zakończyła się dyskoteką, podczas której zabrzmiały świąteczne melodie. Wszyscy doskonale się bawili.

Zachwyt i szczęście malowało się na twarzach wszystkich uczniów i przedszkolaków. Na koniec spotkania mikołajkowego wolontariusze podziękowali dzieciom za wspaniałą zabawę i pożegnali podopiecznych „Naszej Szkoły”. Z kolei w ramach podziękowania za wspaniałe zorganizowaną zabawę wolontariusze z Zespołu Szkół im. Jarosława Iwaszkiewicza i ich opiekunowie zostali obdarowani słodkim podarunkiem w postaci kalendaraza adwentowego.

Katarzyna Kaźmierczak



## Pogoda na suma

19 stycznia 2014 roku aktorzy Kabaretu Moralnego Niepokoju zaproszą na prawie dwugodzinną zabawę przy nowych skeczach i piosenkach.

Robert Górski i spółka przyjadą na godzinę 16.00 do Miejskiego Ośrodka Kultury przy ul. Żeromskiego 8 z najnowszym programem pt. „Pogoda na suma”, który zadebiutował w styczniu 2013 r.

Zobaczcie Państwo wiele szerzej nieznanych skeczów. Będzie okazja uczestniczyć w posiedzeniu rządu, przeżyć próbę generalną spektaklu, podczas której aktorzy zmęczeni występami w reklamach mylą kwestie, czy przekonać się, jak mężczyź-

ni w bardzo zaawansowanym wieku prężą muskuły i zapominają o dolegliwościach w obecności młodej dziewczyny. Kabaret obecnie tworzy pięcioosobowa ekipa w składzie: Przemysław Borkowski, Mikołaj Cieślak, Robert Górski, Rafał Zbieć i Magdalena Stuzińska.

Wszystkich chętnych serdecznie zapraszamy do zakupu biletów w cenie 50 zł. Można je nabyć osobiście w sekretariacie MOK przy ul. Żeromskiego 8 w dniach: poniedziałek - piątek w godzinach 10.00 - 17.00, we wtorek w godzinach 11.00 - 19.00, lub telefonicznie tel. 880-291-208, 46 862-25-02.

Serdecznie zapraszamy.

## Boże Narodzenie w Twoim Obiektywie

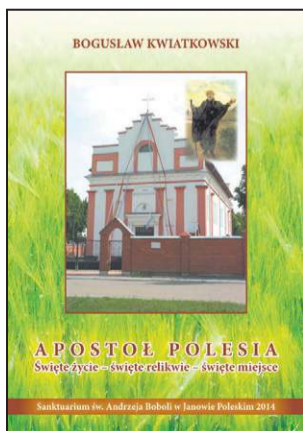
16 grudnia rozpoczął się nabór prac do II Powiatowego Konkursu Fotograficznego o tematyce bożonarodzeniowej. Jego organizatorem jest Zespół Szkół Centrum Kształcenia Praktycznego.

Konkurs trwać będzie od 16 grudnia do 16 stycznia 2014 r. Szczegółowy regulamin dostępny jest w świetlicy ZS CKP

oraz na stronach internetowych „osiemdziesiątki” i Starostwa Powiatowego. „Boże Narodzenie w Twoim Obiektywie” kierowane jest do uczniów wszystkich gimnazjów i szkół ponadgimnazjalnych powiatu sochaczewskiego. Szczególnie mile widziane są osoby pasjonujące się fotografią. Dla najlepszych przewidziano atrakcyjne nagrody. (ap)

## Kwiatkowski i jego książki

Ukazała się najnowsza książka Bogusława Kwiatkowskiego „Apostoł Polesia”, poświęcona niezwykłemu życiu, sensacyjnym wręcz dziejom relikwii św. Andrzeja Boboli i jego Sanktuarium w Janowie Poleskim.



Książka nie będzie dostępna w Polsce, jest ona przeznaczona na rynek białoruski, dla tamtejszego Sanktuarium św. Andrzeja Boboli w Janowie Poleskim, gdzie święty zginął zamęczony przez Kozaków. W lutym natomiast ukaże się kolejny obszerny tom popularnonaukowego opracowania „Dzieje Sochaczewa”, tym razem poświęcony

okupacji hitlerowskiej w Sochaczewie. Jeśli okoliczności, a właściwie finanse pozwolą, to jesienią ukażą się już opracowane i gotowe do druku kolejne publikacje autora.

W związku z 690 rocznicą pierwszej pisemnej

wzmianki o prawach miejskich Sochaczewa, autor planuje wydanie książki, jakiej jeszcze w dziejach miasta nie było „Dzieje Sochaczewa. Wydarzenia, budowle, ludzie”. Będzie to obszerne jednotomowe, tym razem popularne, przeznaczone dla szerokiego kręgu Czytelników, opracowanie całości dziejów miasta od średniowiecza po dzień obecny, zawierające nie tylko po raz pierwszy niepublikowane informacje, ale i zdjęcia. Sochaczew jest chyba jedynym, a przynajmniej jednym z niewielu miast na Mazowszu tej wielkości, nie mającym w miarę współczesnego pełnego wydania książkowego, przedstawia-

jącego jego całe dzieje. Stąd też apel do Czytelników, o podzielenie się z autorem zdjęciami (do skopiowania) przedstawiającymi ważne wydarzenia w dziejach miasta, osoby, budowle, które mogłyby być ewentualnie zamieszczone w książce.

Z autorem można kontaktować się za pomocą specjalnie stworzonego tylko do tego celu maila boguslaw111@gmail.com lub poprzez dane kontaktowe na stronie autora bkwiatkowski.pl.

Wreszcie gotowe jest już do druku wstrząsające obszerne opracowanie „Getto 1941. Z dziejów społeczności żydowskiej w okupowanym Sochaczewie”.

## Sochaczew czyta po angielsku

Od 8 listopada do 19 grudnia 2013 roku w Wypożyczalni Książek dla Dzieci Miejskiej Biblioteki Publicznej w Sochaczewie odbywały się spotkania ph. „Cała Polska czyta dzieciom/All of Europe Reads to kids” z panią Katarzyną Mędziak, lektorką Centrum Helen Doron w Sochaczewie.

Dzięki twórczemu podejściu do nauki języka angielskiego, które reprezentuje Szkoła Helen Doron, dzieci uczestniczące w spotkaniach, oprócz doskonalenia podstaw językowych, znakomicie się bawiły.

Pragniemy serdecznie podziękować pani Dorocie Milczarek-Kowalewskiej i pani Katarzynie Mędziak za udaną współpracę.

BOGUSŁAW KWIATKOWSKI

# Zamach na pociąg niemiecki pod Szymanowem

W poprzednim artykule pisałem o wątpliwościach co do faktów i liczby osób rozstrzelanych w Teresinie. Jak się okazało, to nie koniec wątpliwości. xxxxxxxxxxxx

Jeden z Czytelników zwrócił mi uwagę na artykuł dr. Kazimierza Przybyszewskiego, znawcy Torunia i Pomorza, noszący tytuł „Zagipsowali mu usta, a potem rozstrzelali”, opublikowany w dzienniku „Nowości. Dziennik Toruński” w marcu 2009 roku. W swoim artykule Przybyszewski opowiada o innym z rozstrzelanych, Marianie Wojnowskim, znawcy problematyki ziem zachodnich, aktywnym działaczu Polskiego Związku Zachodniego, również udzielającym się w konspiracji. Jako porucznik rezerwy odbył on kampanię wrześniową, walcząc pod Kutnem. Po ucieczce z niewoli niemieckiej, w przebraniu, powrócił do Torunia. Tam, pod naciskiem dawnych współpracowników, zdecydował się na opuszczenie Pomorza, gdzie był poszukiwany jako jeden z najaktywniejszych antyniemieckich działaczy.

Będąc nadal działaczem Polskiego Związku Zachodniego, który w czasie okupacji kontynuował pracę i był współorganizatorem konspiracyjnego ugrupowania „Kopalnia”, działającego na rzecz powrotu do Polski Ziemi Zachodnich, przyjął bez wahania w 1942 roku propozycję powierzenia mu kierownictwa pracy organizacyjno-propagandowej wśród Polaków w Niemczech. Zdając sobie doskonale sprawę z niebezpieczeństwa zadania, zostawił żonę z dwojgiem dzieci na wsi i sam wyjechał do Warszawy, gdzie przez półtora roku brał intensywny udział w szkoleniu i wysyłaniu w głąb Rzeszy przeszkolonych instruktorów i organizatorów. O Marianie Wojnowskim, tym z plakatu niemieckiego i tym którego nazwisko widnieje na pomniku w Teresinie, na końcu artykułu pisze, „aresztowany przez Niemców, został rozstrzelany w jednej ze zbiorowych egzekucji publicznych na ulicach Warszawy - widziano go prowadzonego na miejsce kaźni z zagipsowanymi

mi ustami w grupie stu zakładników - 1 grudnia 1943 roku” (?). Zatem Wojnowski nie zginął w Teresinie! Zginął kto inny, kogo nazwiska nie znamy.

Czy to możliwe? Jest duże prawdopodobieństwo, że tak. Czasem Niemcy w ostatniej chwili zmieniali rozkazy, co do miejsca rozstrzelania konkretnej osoby, jak i samego rozstrzelania. Bardzo rzadko, ale zdarzało się, że osoba umieszczona na plakacie jako rozstrzelana, była zgładzona w innym miejscu, a nawet uniknęła śmierci. Tak było choćby w przypadku, kiedy Sąd Doraźny Policji Bezpieczeństwa 10 maja 1944 roku - jak głosi obwieszczenie dowódcy Policji Bezpieczeństwa i SD na Dystrykt Warszawski, nie wymienionego z imienia i nazwiska na plakacie SS-Brigadeführera Paula Otto Geibla - skazał na śmierć 24 Polaków z powiatu sochaczewskiego za „przestępstwa polityczne dokonane w żołądźce Moskwy i Londynu”. Jeden z umieszczonych na plakacie jako skazany i stracony - Stefan Gąsiorowski, w rzeczywistości przeżył.

Został aresztowany na żyrdardowskim dworcu kolejowym przez gestapo 2 października 1943 roku, pod zarzutem udziału w polskim ruchu oporu, więziony był najpierw przez pół roku w Grodzisku Mazowieckim, a później od 14 kwietnia 1944 roku na oddziale VIII i V Pawiaka. Tam wraz z współwięźniami oczekiwał na egzekucję. 1 lipca 1944 roku został przewieziony do obozu koncentracyjnego w Gross Rosen (Rogoźnicy), gdzie przebywał do sierpnia 1944 roku. Następnie został skierowany do pracy w jednej z jego filii w Kamiennej Górze. Pracował tam w zakładzie przemysłu zbrojeniowego Rzeszy. 9 maja 1945 roku na teren obozu wkroczyli żołnierze radzieccy i uwolnili więźniów.

Po powrocie z obozu okazało się, że wszyscy mają go za zmarłego, a dowodem tego było niemieckie obwieszczenie zdarte ze słupa



FOT. ARCHIWUM PRYWATNE ANTONINY GIGER

Dworzec kolejowy w Teresinie. Okres przed II wojną światową

przez kolegów z konspiracji. Przez cały czas nie wiedział, że był skazany na śmierć, nie był bowiem sądzony, ani nie odczytano mu żadnego wyroku. Dopiero po wojnie sprawa się wyjaśniła.

Stefan Gąsiorowski wspominał na łamach jednej z gazet: „O wydanym na mnie wyroku śmierci dowiedziałem się po powrocie do rodziny w Żyrardowie w dniu 22 maja 1945 roku. Plakat z moim nazwiskiem leżał na łóżku. To, co na nim przeczytałem wstrząsnęło mną, ale równocześnie ucieszyłem się, że wcześniej nie wiedziałem o tym wyroku, gdyż ta wiadomość z pewnością dobiłaby mnie psychicznie. Jak uniknąłem egzekucji? Otóż mój przyjaciel, również członek ruchu oporu, Stefan Michalski, właściciel stoiska w warszawskiej Hali Mirowskiej, po wielu nieudanych staraniach zdołał przekupić jakiegoś Niemca z Pawiaka, by ten wpisał mnie na listę więźniów skierowanych do obozu koncentracyjnego. Niemiec skusił się na łapówkę. Pewnie nie orientował się, że byłem „osadzony na śmierć i nawet klepsydrę mi wydrukowali”.

Obszerniej akcję bojową pod Szymanowem przedstawili autorzy opracowania poświęconego działalności Armii Krajowej na Ziemi Sochaczewskiej. „Oddział AK w sile 26 ludzi przybył na miejsce akcji około godziny 21. Żołnierze zajęli wyznaczone stanowiska. Minerzy założyli ładunki z trotylu pod złączami szyn na przestrzeni czterech przęseł. Po zatknięciu spłonki i podłączeniu kabla zajęli stanowiska w lesie, w odległości około 50 metrów od torów, podłączyli detonator i gotowi do akcji czekali na sygnał. Po przejechaniu pociągu przez stację Piasecznica nasi ludzie stwierdzili przejazd pociągu wojskowego i około godz. 23 podali sygnał świetlny, kreśląc w umówiony sposób koło zielonym światłem.

Przez podminowane prześła przejechał parowóz, który przed sobą pchał platformę, za sobą ciągnął wagon osobowy, a dopiero za nim były kryte wagony z amunicją.

W momencie, kiedy trzy wagony kryte wjechały na podminowane szyny, nastąpił wybuch, który spowodował przewró-

cenie się lokomotywy i wybuch amunicji. Mroki nocy rozświetlił potężny gejzer ognia. Piętrzące się wagony z armatami i samochodami utworzyły istne rumowisko. Za chwilę od strony wysadzonego pociągu padły strzały, na które odpowiedziały kilkoma seriami nasze karabiny maszynowe. Po krótkiej wymianie ognia dowódca dał rozkaz wycofania się w kierunku Szymanowa. W miejscowości Hermanów, koło rzeki Pisi, nastąpiło rozwiązanie oddziału. Zabitych ani rannych nie było”.

Warto tutaj również przytoczyć relację wspomnianego już w poprzednim artykule Henryka Kucharskiego, autora wydanej w tym roku książki „Okrucy wspomnień”, który całą akcję umiejscawia między stacjami Boża Wola a Szymanów. „Ze Wschodniej wyjechaliśmy około godz. 19. Przyjechaliśmy na Zachodnią na tor boczny. Tu nas minął ten niemiecki sznelcuk (pociąg pospieszny - B.K.). To nas trochę zdziwiło, bo zawsze nasz pociąg wyjeżdżał pierwszy z Zachodniej, stawał w Błoniu na bocznym torze i tu dopiero

przepuszczał ten niemiecki do Berlina. Ruszyliśmy. Dojechaliśmy do Błonia i tu utknęliśmy. Po pewnym czasie zobaczyliśmy wojskowe karetki pogotowia jadące na przyciemnionych światłach w kierunku Bożej Woli i z powrotem w kierunku Grodziska i Pruszkowa. Po sąsiednim torze natomiast przejechał pociąg techniczny z dużym dźwiękiem. Myśmy w Błoniu stali do rana. Kiedy ruszyliśmy, to wtedy dopiero zobaczyliśmy rozmiary tej katastrofy. Za Bożą Wolą, za przejazdem w Żabach ujrzyliśmy leżące wagony pulmanowskie i sypialne. Wpadły one w głęboką burtę, niektóre leżały na boku, a niektóre do góry kołami. Szyby powybijane. Lokomotywa natomiast i wagon bagażowy, tzw. brankard, urwały się od składu, wypadły z szyn i zaryły się w potorzcu”. Również opracowanie książki kowe dotyczące batalionu „Zośka” umiejscawia całą akcję na obszarze „opodal stacji Szymanów, na zachód od Błonia”. Zapewne czeka nas jeszcze więcej zagadek dotyczących akcji pod Szymanowem.

Bogusław Kwiatkowski

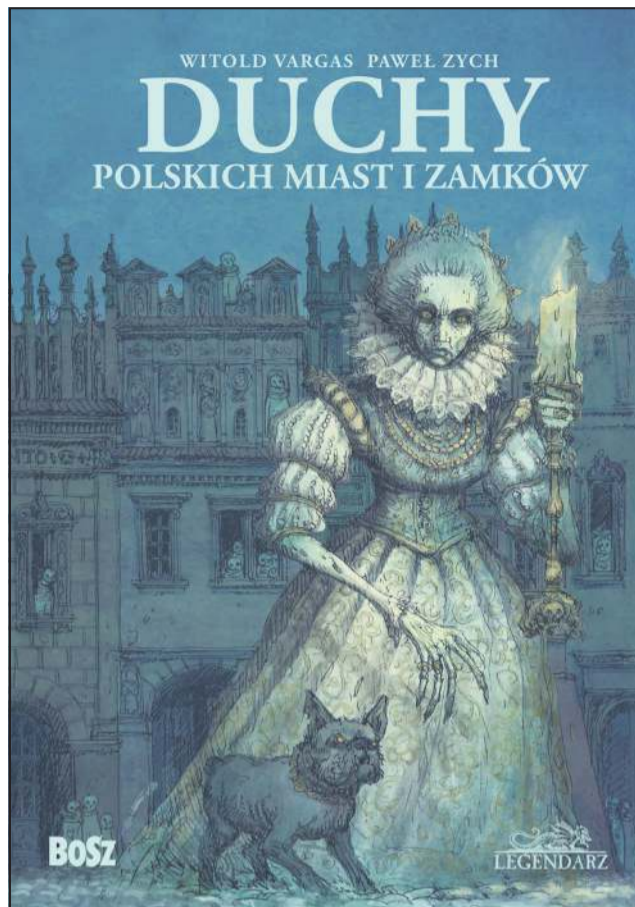


# Książka z duchami

„Duchy polskich miast i zamków” to bogato ilustrowany leksykon, zawierający prawie 500 legend o duchach z całej Polski. Jego autorami są Paweł Zych i Witold Vargas - ilustratorzy książek i pasjonaci kultury magicznej. Jest to druga już z cyklu książek popularyzujących lokalną kulturę Polski, ukazujących się w serii „Legendarz”.

Lekturę tę można czytać wybiórczo, gdyż legendy uporządkowane są według województw, zaś w każdym z nich wedle miast w porządku alfabetycznym. Łatwo więc można odnaleźć tu konkretne miasto w Polsce, w tym również Sochaczew i kilka zamieszczonych związanych z naszym miastem historii z duchami. Oto jedna z nich, nosząca tytuł „Elegancik”.

„Sochaczewskie brzegi akwenów to ulubione miejsca spacerów elegancika. Wiadomo dokładnie jak wygląda, ale nie wiadomo do końca, kim jest. To drobna postać, elegancko ubrana, nosi czarny surdut i spodnie



w delikatne srebrne pasczki, zawsze w kant wyprasowane, i melonik. Jego drobną twarz zdobi filuterny wąsik z podkręconymi

końcówkami. Kiedyś widziano w nim po prostu elegancko ubranego przybysza, teraz uznano by go za przebierańca z amatorskiego

teatru. Gdy się człowiek najmniej tego spodziewa, elegancik wskakuje do wody i znika”.

Żeby zatrzymać się na chwilę przy tej legendzie, jak mówią autorzy „Duchów polskich miast i zamków”, takich podań o elegancikach jest w różnych stronach Polski mnóstwo. Nie są oni do końca ani duchami, ani diabłami, ani demonami, tylko wszystkimi trzema istotami naraz. To ten rodzaj postaci legendarnej, która dojrzeła w opowieściach snutych w długie zimowe wieczory. Ktoś powie, że widział człowieka dobrze ubranego. Może fotografa wędrownego, może turystę. Ktoś doda mu rogi, ktoś kopyta zamiast nóg, ktoś wreszcie powie, że wynurzył się z wody. Jeszcze sto lat temu nieoczekiwani przybysze wzbudzali sensację w hermetycznych, lokalnych środowiskach oddalonych od metropolii.

Jeśli interesują państwa takie opowieści, pozycja ta dostępna jest w ogólnopolskich sieciach księgarskich. Można ją również nabyć przez Internet. Cena na okładce to tylko 35 zł.

Małgorzata Pałuba



## Maciej Mazur o medialnych wpadkach

16 listopada Miejską Bibliotekę Publiczną w Sochaczewie odwiedził Maciej Mazur – dziennikarz telewizyjny, współtwórca telewizyjnych „Faktów” oraz autor książek.

Podczas spotkania autorskiego dziennikarz promował swoją najnowszą (wydaną w październiku) książkę pt. „Anegdota Dziennikarskie”. Towarzyszył mu wydawca Igor Zalewski – znany dziennikarz, felietonista i komentator polityczny.

Na co dzień Maciej Mazur w „Faktach” piętnuje i wytyka absurdalność polskiej rzeczywistości. Tym razem wziął pod lupę swoich kolegów po fachu i w charakterystycznym stylu opowiada najdziwniejsze, najśmieszniejsze, często najbardziej absurdalne historie życia kilkunastu osób pracujących w mediach.

Pisząc tę książkę starałem się nie odgrzewać tzw. kotleta, tylko poszukać rzeczy, które, poza wąskim światem dziennikarskim, są raczej nieznanymi – mówił podczas spotkania.

W „Anegdotach Dziennikarskich” autor zdradza m.in., przed kim i dlaczego Aleksander Kwaśniewski uciekał przez okno po drabinie, komu usiadła mucha na nosie, kto i w jaki sposób przeprowadził wywiad ze Stingiem w toalecie oraz kto udawał, że jest papieżem.

W trakcie spotkania dziennikarz odpowiadał także na pytania zgromadzonych. Ich tematyka była bardzo szeroka – od pytań związanych z pracą w telewizji po osobowość Justyny Pochanke i Tomasza Lisa.

Na zakończenie dziennikarz podpisywał swoje książki, które sprzedawały się w błyskawicznym tempie. (Ka)

REKLAMA

## Ogłoszenie o licytacji ułamkowej części nieruchomości

Komornik Sądowy przy Sądzie Rejonowym w Sochaczewie Jacek Jachowicz na podstawie art. 953 kpc podaje do publicznej wiadomości, że: w dniu 15.01.2014 r. o godz. 15.00 w Sądzie Rejonowym w Sochaczewie, w sali nr wg wokandy, odbędzie się

### pierwsza licytacja udziału 1/6

należącej do dłużnika: Maria Bura,  
w nieruchomości położonej: 96-500 Sochaczew, Waryńskiego 12,  
dla której Sąd Rejonowy w Sochaczewie V Wydział Ksiąg Wieczystych prowadzi zbiór dokumentów o nr ZD 5143.

**Opis przedmiotu licytacji:** Lokalizacja w południowo-zachodniej części dzielnicy Chodaków. Działka gruntu nr ew. 1066 o pow. 1.187 m<sup>2</sup> oraz kształt prostokąta o bokach 31 m i 38 m. Budynek mieszkalny: usytuowany we frontowej części działki, 1-piętrowy, podpiwniczony. Pow. zabudowy 91,6 m<sup>2</sup>, pow. użytkowa ok. 145 m<sup>2</sup>. Na parterze dwa pokoje, kuchnia, łazienka; na piętrze taki sam rozkład pomieszczeń. Budynek gospodarczy (mieszkalny): Usytuowany w zach. rogu działki, w rzucie kształt lit. „L”, murowany, parterowy, niepodpiwniczony. Budynek pierw. o przezn. gospodarczym, aktualnie wykorzystywany jako mieszkalny; pow. zabudowy ok. 60 m<sup>2</sup>. Pow. użytkowa ok. 50 m<sup>2</sup>. Budynek o bardzo niskim standardzie. Budynek gospodarczy (garaż i komórki): Budynek gospodarczy drewniany, parterowy, niepodpiwniczony. Pow. zabudowy ok. 46 m<sup>2</sup>. Pow. użytkowa ok. 40 m<sup>2</sup>. Budynek konstrukcji drewnianej.

Dodatkowe informacje nt. licytacji można znaleźć na stronie <http://www.komornikwssochaczewie.pl>

Suma oszacowania udziału 1/6 wynosi 60 000,00zł, zaś cena wywołania jest równa 3/4 sumy oszacowania i wynosi 45 000,00 zł. Licytant przystępujący do przetargu powinien złożyć rękojmię w wysokości jednej dziesiątej sumy oszacowania, to jest 6 000,00 zł, najpóźniej w dniu poprzedzającym przetarg. Rękojmia powinna być złożona w gotówce albo książeczkę oszczędnościowej banków uprawnionych według prawa bankowego zaopatrzonej w upoważnienie właściciela książeczki do wypłaty całego wkładu stosownie do prawomocnego postanowienia sądu o utracie rękojmi. Rękojmię można uiścić także na konto komornika: PKO BP SA XVIII O Centrum w Warszawie 55 1020 1185 0000 4102 0019 1585  
Uwaga! zgodnie z obowiązującymi przepisami datą skutecznego złożenia rękojmi jest data uznania kwotą rękojmi rachunku komornika, a nie data dokonania przelewu albo wpłaty na konto komornika! Zaleca się zatem dokonywanie przelewów albo wpłat na konto komornika nie później niż na 3 dni przed terminem licytacji. Jeśli rachunek komornika nie zostanie uznany kwotą rękojmi w odpowiednim terminie, osoba, która dokonała przelewu albo wpłaty rękojmi, może nie zostać dopuszczona do przetargu. Zgodnie z przepisem art. 976 §1 kpc w przetargu nie mogą uczestniczyć osoby, które mogą nabyć nieruchomość tylko za zezwoleniem organu państwowego, a zezwolenia tego nie przedstawiły oraz inne osoby wymienione w tym artykule. W ciągu dwóch ostatnich tygodni przed licytacją wolno przeglądać w SR w Sochaczewie I Wydział Cywilny odpis protokołu oszacowania nieruchomości i operat szacunkowy biegłego sądowego z wypisem z rejestru gruntów wraz z mapką - z akt postępowania egzekucyjnego. Oględziny nieruchomości - po uzgodnieniu z komornikiem. Prawa osób trzecich nie będą przeszkodą do licytacji i przesądzenia własności na rzecz nabywcy bez zastrzeżeń, jeżeli osoby te przed rozpoczęciem przetargu nie złożą dowodu, że wniosły powództwo o zwolnienie nieruchomości lub przedmiotów razem z nią zajętych od egzekucji i uzyskały w tym zakresie orzeczenie wstrzymujące egzekucję. Użytkowanie, służebności i prawa dożywności, jeżeli nie są ujawnione w księdze wieczystej lub przez złożenie dokumentu do zbioru dokumentów i nie zostaną zgłoszone najpóźniej na trzy dni przed rozpoczęciem licytacji, nie będą uwzględnione w dalszym toku egzekucji i wygasną z chwilą uprawomocnienia się postanowienia o przysądzeniu własności.

## Jestem z miasta

### Ostatni dzwonek

Święta, to nie tylko czas obżarstwa i opilstwa, które wolno odchodzą do lamusa, ale także czas refleksji, przemyśleń. Czy w gronie rodziny? Różnie z tym jest.

Szczególnie w Wigilię myślimy, dlaczego tak się stało? Czy dochodzimy do jakichś wniosków? Czy szukamy mądrości, aby odróżnić rzeczy ważniejsze od nieważnych, szukamy dobra w sobie i wokół siebie oraz cech kierujących nasze kroki ku prawdzie?

Czy zmienimy swoje postępowanie? Czy przekażemy sobie „znak pokoju”, podamy rękę i razem w zgodzie będziemy walczyć o wspólne lepsze jutro? Czy zastanowimy się, gdzie my w tym wszystkim jesteśmy?

Warto o tym pomyśleć między kolacją wigilijną, a świątecznym śniadaniem. Może zadzwonić

do dawno niewidzianego brata, albo odwiedzić starą matkę. Zaprosić na wspólny posiłek i wyjaśnić zadawnione spory.

Przed Nowym Rokiem mówi się – „oby nie był gorszy od poprzedniego”. A dlaczego nie mówimy – „róbmy wszystko, żeby był lepszy od odchodzącego”.

Przecież to od nas zależy, jaki on będzie. Nie trzeba czekać, aż coś nam skapnie z pańskiego stołu albo ktoś nam rzuci kość, o którą się pobijemy. Może ten stół i tę kość trzeba wziąć sobie samemu, bo nam się należy.

A może jest to ostatni dzwonek, żeby coś zrobić ze sobą i swoim życiem. Dlatego z dźwiękiem dzwonek melodyjnych, wraz z opłatkiem wigilijnym, w dzień Bożego Narodzenia serdeczne życzenia przebudzenia śle Wam

FAN

**DROBNE**

**USŁUGI**

● Vertal- żaluzje  
- werticale  
-rolety materiałowe  
-rolety antywłamaniowe,  
moskitiery.  
Producent, montaż,  
VAT, tel. 602-736-692,  
512-342-751.

● Złomowanie pojazdów,  
zaświadczenia, odbiór,  
gotówka,  
tel. 46 861-94-66.

● „VIDEOCOLOR”  
WIDEOFILMOWANIE,  
HD, FOTOGRAFWA-  
NIE, WESELA,  
PLENERY,  
TEL. 501-350-075.

● Przeprowadzki  
- transport kompleksowo,  
tel. 510-121-089.

● Usługi hydrauliczne,  
nowoczesne instalacje  
sanitarne w miedzi  
i plastiku,  
tel. 46 863-40-87,  
601-154-847.

● Pranie dywanów  
i tapicerek,  
tel. 608-582-751,  
46 863-57-55.

● ROLETY, ŻALUZJE,  
VERTICALE,  
MOSKITIERY,  
MARKIZY,  
REFLEKSOLE.  
DARMAR Sochaczew,  
ul. Kochanowskiego 60  
(„Merkury”). Największy  
wybór! Najniższe ceny!  
www.darmar-sochaczew.pl  
tel. 46 862-86-07,  
602-459-904.

● Malowanie,  
gipsowanie, KG,  
tel. 602-383-118.

● **NAJLEPSZE  
W MIEŚCIE PRANIE  
DYWANÓW, WYKŁA-  
DZIN, TAPICEREK  
MEBLOWYCH  
I SAMOCHODOWYCH.  
PRZY TRZECH  
DYWANACH KOLEJNY  
DO 6 M2 GRATIS,  
PRANIE TAPICERKI  
SAMOCHODOWEJ  
70 ZŁ.  
TEL. 602-380-336.**

● Cyklinowanie bezpyłowe,  
tel. 666-088-518.

● **PROFESJONALNE  
PRANIE DYWANÓW,  
WYKŁADZIN,  
TAPICEREK,  
www.profesjonalnepranie.pl,  
tel. 516-689-712.**

● Usługi hydrauliczne,  
tel. 662-480-962.

● Wylewki agregatem  
tel. 531-402-222.

● AGD lodówki,  
tel. 601-344-139.

● Wylewki betonowe  
agregatem,  
tel. 600-872-737.

● Naprawa RTV, AGD,  
elektronarzędzia,  
Wojska Polskiego 42 A,  
tel. 602-623-007.

● Instalacje  
elektryczne,  
awarie, domy  
jednorodzinne  
i obiekty.  
Tanio i solidnie,  
tel. 534-304-308.

● Instalacje hydrau-  
liczne, kotłownie  
c.o., awarie domy  
jednorodzinne  
i obiekty.  
Tanio i solidnie,  
tel. 534-304-308.

● Wylewki agregatem,  
tel. 511-440-509.

● KOSTKA brukowa  
- projektowanie  
- sprzedaż - wykonanie.  
Tel. 698-668-468.

● OGRODY - projekt,  
wykonanie, systemy  
nawadniające,  
odwodnienia,  
www.architekturaogrodu.pl,  
tel. 698-668-468.

● WYWÓZ NIECZYSTOŚCI  
PŁYNNYCH,  
TEL. 606-374-093.

● Schody, wyrób, montaż,  
tel. 790-665-004.

● Glazurnik - hydraulik,  
tel. 692-391-125.

● Wywóz szamba,  
tel. 664-627-946.

● Zakład usługowy  
Wojenka, układanie  
glazury, terakoty, kominki,  
docieplenia, wykończenia  
wnętrz. Solidnie,  
tel. 604-166-988.

● Cyklinowanie  
bezpyłowe podłóg,  
tel. 604-075-293.

**NIERUCHOMOŚCI**

● Do wynajęcia pokój 4  
osobowy dla pracowników,  
w centrum Sochaczewa,  
tel. 512-432-904,  
791-512-312.

● Do wynajęcia pokoje  
dla pracowników, 8 km  
od Sochaczewa,  
tel. 512-432-904,  
791-512-312.

● Sprzedam działki 1300 m<sup>2</sup>,  
tel. 601-239-766.

● Sprzedam dom 90 m<sup>2</sup>  
w Chodakowie,  
na działce 1200 m<sup>2</sup>,  
tel. 662-184-172.

● Wynajmę w centrum  
ładnie wykończone  
lokale użytkowe  
na biuro, gabinety,  
szkoły języków,  
tel. 602-237-042.

● Sprzedam mieszkanie  
dwupokojowe  
na ul. Żeromskiego,  
I piętro, cena 145 tys.  
tel. 698-879-778,  
608-350-891.

● Sprzedam M-3, 47, 90,  
II i IV piętro, w centrum  
Sochaczewa,  
tel. 609-765-289.

● Tanio sprzedam  
działki budowlane  
po ok. 1000 m + media  
okolice Sochaczewa,  
tel. 698-088-785.

● Sprzedam działki  
budowlane 1200 m<sup>2</sup>  
i 3000 m<sup>2</sup> w Sochacze-  
wie, tel. 509-732-616.

● Do wynajęcia dom na  
terenie Sochaczewa,  
tel. 502-103-220.

● Sprzedam  
działki budowlane  
w Żukowie,  
po 1100 m<sup>2</sup>,  
tel. 604-564-269.

● Sprzedam/ zamienię  
na dom działkę  
3941 m<sup>2</sup> przy trasie  
poznajskiej (Kozuski  
Parcel), przeznaczoną pod  
działalność usługowo-pro-  
dukcyjną. Wydane warunki  
zabudowy, media,  
tel. 793-699-622.

● Sprzedam tanio działki  
w Żdżarowie, media  
w drodze,  
tel. 600-317-884.

● Sprzedam M-4, 49 m<sup>2</sup>,  
w Trojanowie, 4 piętro,  
tel. 602-386-081.

● Wynajmę mieszkanie  
tel. 668-063-702.

● Sprzedam lub wynajmę  
mieszkanie 68 m<sup>2</sup>,  
tel. 731-719-619.

● Do wynajęcia dom  
na terenie Sochaczewa,  
tel. 502-103-220.

● Posiadam do wynajęcia  
lokal handlowy w ścisłym  
centrum Sochaczewa,  
ul. Narutowicza,  
tel. 662-452-915  
lub 606-116-758.

● Do wynajęcia mieszkanie  
lub jeden pokój  
z pozostałością urzędzeń,  
przy ul. Warszawskiej,  
I piętro,  
tel. 793-122-109.

**ZDROWIE**

● Centrum Stomatolo-  
giczne „Eldent”, ul. 15  
Sierpnia 1, 862-50-61,  
pon.-pt. 9-19, sob. 9-12.  
Ortodoncja, protetyka  
estetyczna, chirurgia  
stomatologiczna.  
Pełny zakres usług.

● Lekarz specjalista  
dermatolog  
Ewa Brochocka-  
Zegadło. Gabinet  
prywatny Sochaczew,  
ul. Trojanowska 20,  
Tel. 691-513-051.

● Pensjonat „Pod Wierzbami”  
w Ładach, k/łtowa zaprasza  
na turnusy rehabilitacyjne  
i leczenie poszpitalne  
pod opieką kardiologa.  
Możliwość dofinansowania  
z PFRON-u  
www.podwierzdami.com,  
tel. 24 277-40-71  
601-803-830.

● Prywatny Gabinet  
Psychologiczny - Joanna  
Rojek. Psycholog. Certyfi-  
kowany psychoterapeuta.  
Diagnoza psychologiczna,  
psychoterapia - dorośli,  
młodzież, dzieci. Zapisy  
pod nr. tel. 608-349-658.  
Sochaczew, ul. Wąska 7.

**NAUKA**

● Angielski,  
tel. 606-442-736.

**PRACA**

● Zwrot podatku z pracy,  
rodzinne - Niemcy,  
Holandia, Anglia,  
Irlandia, Dania, Belgia,  
Austria, Norwegia,  
tel. 71 385-20-18,  
601-75-97-97.

● Firma produkcyjna  
LAMEBAX poszukuje  
pracowników na nastę-  
pujące stanowiska:  
- ślusarz-spawacz;  
- pomocnik lakiernika;  
- pomocnik do produkcji  
laminatów. Miejsce pracy  
okolice Sochaczewa,  
tel. 602-367-820.

**Agencja Ochrony Mienia**  
Spółka z o.o.  
96-500 Sochaczew,  
Plac Kościuszki 6  
tel./fax (046) 862-27-69,  
tel. kom. 602-404-197

**„Certus”**

\* Ubezpieczenia do 3.000.000 zł  
\* Ulga na P.F.R.O.N  
\* Członek Krajowego Związku Pracowników Agencji Ochrony

\* Monitoring  
\* Ochrona osób, mienia, konwoje, (inkaso)  
\* Projektowanie i montaż profesjonalnych systemów alarmowych i telewizji

**PROFESJONALIZM BEZPIECZEŃSTWO ZAUFANIE**

**MC „MAL-COMP” BIURO RACHUNKOWE**  
TERESA MALINOWSKA-GÓRKA  
LICENCJA od 1998r. www.rachunkowosochaczew.pl

**Usługi księgowo - pełny zakres** pn-pt 8-19  
sob 9-18

✓ rozliczenie płacowe i ZUS  
✓ doradztwo podatkowe  
✓ księgowość fundacji i stowarzyszeń  
✓ rozliczenia roczne  
✓ wyliczenie zwrotu VAT od materiałów budowlanych

**RABAT DLA NOWYCH KLIENTÓW**

TARGOWA 18 LOK. 7 SOCHACZEW

Z okazji 15-lecia firmy dla nowych Klientów - do końca 2013 roku  
Ceny Promocyjne!

tel. 503 093 222, tel./fax 46 862 41 77

**GEODAR**

Sochaczew,  
Grabskiego 1b  
naprzeciwko Urzędu Skarbowego

**USŁUGI GEODEZYJNE** ☎ 46 862 63 12

inż. Dariusz Modzelewski ☎ 606 317 233

- wycena nieruchomości  
- sprzedaż gotowych projektów budowlanych

www.geodar.pl

**Paweł Niekraszewicz**  
Sochaczew  
ul. Wodna 9  
tel./fax 46 863 52 86  
kom. 602 365 731

**Mechanika i Elektromechanika Pojazdów**

✓ Instalacje LPG  
✓ Wulkanizacja  
✓ Klimatyzacja

**Układanie kostki brukowej**

**KASBUD**

Sochaczew, ul. Reja 24  
☎ 0 513 086 604

**Kancelaria Nieruchomości Wiesław Krześniak**  
sprzedaż po okazjnych cenach działki w miejscowościach

- Adamowa Góra, gm. Młodzieszyn  
- Orłów, gm. Nowa Sucha  
- Kolonia Bolimowska, gm. Bolimów  
- Stare Budy, gm. Młodzieszyn  
- działki budowlane w miejscowości Żukówka, gm. Sochaczew

- budynki mieszkalne na terenie gm. Nowa Sucha oraz Sochaczew  
- lokale mieszkalne oraz lokale usługowe w Sochaczewie  
- lokal i mieszkania w Sochaczewie ul. Pocztowa

Regulowanie stanów prawnych nieruchomości • Doradztwo na rynku nieruchomości  
Bliższe informacje uzyskają Państwo na stronie internetowej kancelarii www.knwk.pl lub pod nr. telefonu 606 887 650

**REDAR**  
www.KOSTKA-SOCHACZEW.pl

● UKŁADANIE KOSTKI BRUKOWEJ  
● WYNAJEM MASZYN DO UKŁADANIA

☎ 604 66 55 92  
668 80 81 89  
(46) 863 38 16

● Firma sprząająca zatrudni pracowników do serwisu sprząającego. Praca na terenie Sochaczewa, tel. 515-136-755.

### FINANSE

● **Chwilówka** na oświadczenie! Masz dużo wydatków? Świąteczne zakupy? Może prezenty? Chętnie Ci pomożemy! Pośrednictwo Finansowe „KREDYTY - Chwilówki” Sp. z o.o. tel. 784-371-394.

● Chwilówka z dojazdem do klienta, tel. 504-228-936.

● **ŚWIĘTA, ŚWIĘTA BLISKO** W TYM ROKU MOŻESZ MIEĆ WSZYSTKO... I ZAKUPY I PREZENTY... TYLKO PRZYJDŹ DO PLACÓWKI KREDYTY - CHWILÓWKI. Pośrednictwo Finansowe „KREDYTY - Chwilówki” Sp. z o.o., tel. 46 862-15-40.

### LARYNGOLOG

### ALERGOLOG

**dr Andrzej Wojdas**

- Konsultacje i porady
- Badania endoskopowe krtani, nosa i zatok
- Diagnostyka i leczenie:
  - chrapania
  - bezdechów sennych
- Testy i odczulanie alergii
- Spirometria

Sochaczew  
ul. Żeromskiego 41 A lok. 22  
(NZOZ „Almed” I piętro)

### Przyjęcia

we wtorki i piątki 17 -20.

### Zapisy

**46 862-88-92,  
501-44-03-22**

### KOMPLEKSOWA REHABILITACJA MEDYCZNA

**Sławomir Wojdas**

- usprawnianie funkcjonalne metoda PNF
- rehabilitacja neurologiczna i ortopedyczna
- terapia manualna
- masaż leczniczy (segmentalny)
- rozciąganie i autorozciąganie mięśni
- gimnastyka korekcyjna
- Kinesiotaping oraz plastrowanie sztywne

Dojazd do domu Sochaczew i okolice

### Kontakt:

**tel. 536-965-706**

### MOTORYZACJA

● **AUTO-SKUP KAŻDE**  
tel. 535-661-903.

### OKULISTYKA

- LASEROWE ZABIEGI OCZU
- USG OCZU
- PRACOWNIA ANGIOGRAFII OCZU
- PORADNIA LECZENIA JASKRY
- PORADNIA OKULISTYKI DZIECIĘCEJ
- PERYMETRIA STATYCZNA
- CYFROWE BADANIE DNA OCZU
- ZABIEGI LASEROWE W CIUKRZYCY
- ZABIEGI W CHOROBYCH POWIEK
- ZABIEGI PLAMKI (SIATKÓWKI)
- BEZDOTYKOWY POMIAR CIŚNIENIA OKA

**dr Mikołaj Krajewski**  
**dr Dorota Matusiak**  
**dr Jadwiga Juszek**  
**dr Barbara Popiołek**  
**dr Agnieszka Chustecka**  
**dr Dariusz Dudek**

**KLINIKA ALFA,**  
tel. (46) 863-38-74



**USG**  
**ECHO SERCA**  
**RENTGEN**  
**ZABIEGI MEDYCZNE**

### 46 SPECJALISTÓW

**RÓŻNYCH**  
**DZIEDZIN**  
**MEDYCZNYCH**

### KLINIKA ALFA

SOCHACZEW, UL. POLNA 9  
(naprzeciwko ogródka jordanowskiego)

**(46) 86 11 321,**  
**(46) 86 33 874, 793 793 003**  
www.klinikaalfa.pl

### PRANIE



**TEL. 501-800-405**



Twoje ogłoszenie w „Ziemii”

przeczyta wiele tysięcy

osób w mieście i powiecie

„Ziemia Sochaczewska” to najstarsza i najpopularniejsza gazeta na naszym prasowym rynku  
Nie wierzysz?  
**Zapytaj w kiosku!**



**DWÓR STRYZEW**  
**SYLWESTER**  
**2013/2014**  
**WYJĄTKOWA NOC**  
**W DWORZE STRYZEW**  
tel. 537 739 591, www.stryzew.pl

**ATMOSFERA**  
**PIZZERIA**  
**PIZZA MAKARONY SAŁATKI**  
**NIESZYCHANIE TANIE DANIE**  
**CO TYDZIEŃ INNA PIZZA**  
**W DOBREJ CENIE**  
tel. 46 880 71 71  
kom. 79 360 71 71  
ul. Dywizjonu 303 5  
Galeria Kasyno, Sochaczew

**Skup metali KOLOROWYCH**  
**i złomu stalowego**  
**WYPOŻYCZALNIA PRZYCZEP**  
czynne pn.-pt.: 9.00 - 17.00  
sob. 8.00 - 13.00  
Sochaczew  
ul. 15 Sierpnia 48  
tel. 608 484 236  
e-mail: smak-ppawlowski@o2.pl

**Zdrowych i pogodnych Świąt Bożego Narodzenia naszym Klientom**



NZOZ Przychodnia Specjalistyczna  
świadczona również  
w ramach NFZ  
w Poradniach

- Okulistyczna, badanie pola widzenia
- Laryngologiczna, badanie słuchu
- Ginekologiczna, leczenie nadżerek, cytologia, wkładki
- Urologiczna, uroflometria
- Dermatologiczna, badanie i leczenie znamion

oraz pozostałe w Poradniach:

- Ortopedyczna, USG
- Kardiologiczna, EKG, ECHO
- Alergologiczna, testy, spirometria,
- USG - Doppler, jamy brzusznej, tarczycy węzłów chłonnych, urologiczne, ginekologiczne, ECHO serca, ortopedyczne
- Reumatologiczna
- Gastrologiczna
- Neurologiczna
- Endokrynologiczna
- Diabetologiczna
- Chirurgia ogólna i naczyniowa

Ul. Piłsudskiego 16/2A  
(budynek JW. Construction)  
Rejestracja:  
**46 880-70-70**  
lub **46 880-70-71**  
**508-351-528**



lek.stom.  
Dorota Wrzesińska-Mirowska  
Tel. 603-203-800  
ul. Żeromskiego 27, II p. gab. 7  
Sochaczew, budynek DEES

- bezbolesne znieczulenie mikroprocesorowe
- stomatologia zachowawcza
- stomatologia dziecięca
- protetyka
- profilaktyka: scaling, piaskowanie

**GABINET**  
**KLIMATYZOWANY**

**Ubezpieczenia**  
**STACH LEWSKI**  
**Największe zniżki**  
**ubezpieczając**  
**dom, firmę, samochód**  
Sochaczew Staszica 23A  
tel. 727-500-501

**SKŁAD WĘGLA I KRUSZYW**  
**ŁĄŻEWSKI**  
węgiel ● miał ● eko-groszek  
● kruszywa ozdobne  
● kruszywa budowlane  
● kostka granitowa  
● piece CO  
Katy 20, 96 - 500 Sochaczew  
tel. 501 257 528

### Reklama w „Ziemii Sochaczewskiej”

„Ziemia Sochaczewska” to najczęściej czytana gazeta na sochaczewskim rynku wydawniczym

- profesjonalne doradztwo
- miła obsługa
- projekt ogłoszenia przesyłamy do akceptacji

**Barbara Lipińska**  
reklama@ziemia-sochaczewska.pl  
© 790-458-406

### Giełda Pracy

**Powiatowy Urząd Pracy w Sochaczewie**  
(tel. 46 862-33-93 w. 148 i 149)

Pedagog szkolny, specjalista ds. eksportu, opiekun klienta ds. utraconych polis, pielęgniarka w przedszkolu, przedstawiciel handlowy, przedstawiciel medyczny, windy-kator terenowy, drukarz, kasjer-handlowy, kucharz, sprzą-tacz-sprzątacznica, szwaczka, operator wtryskarki, operator wózka widłowego, pracownik magazynowy, magazynier, pracownik produkcji, pakowacz, operator linii monta-żowej, pracownik ochrony, kierowca z prawem jazdy kat. C, C+E.

### OFERTY PRACY EURES

**AUSTRIA** - monter instalacji wodno - kanalizacyj-nych i gazowych, elektryk produkcyjny, blacharz. **BEL-GIA** - hydraulik, chemik, kierownik zmiany produkcji, inżynier zmiany, rzeźnik, menadżer zarządzający, in-żynier oprogramowania cloud storage, inżynier jako-ści oprogramowania cloud storage, inżynier/fizyk/na-ukowiec/doktorant, inżynier w biurze konstrukcyjnym, menadżer ds. BHP, inżynier inżynierii przemysłowej. **CZECHY** - spawacz, malarz/lakiernik samochodowy. **FRANCJA** - chef de partie, animator mini club, recep-cjonista. **HOLANDIA** - osoba do kompletowania zamó-wień, pracownik produkcji, pracownik produkcji żywno-ści, ekspert w Urzędzie Patentowym, pracownik do zbioru malin, inżynier kontroli lotu, doktorant, traktorzysta/ pracownik sadu. **NIEMCY** - blacharz samochodowy, pie-łęgniarka, mechanik samochodowy, protetyk stomato-logiczny, spawacz mag, pracownik budowlany, elektryk/ elektromonter, monter osi i elementów napędowych, kie-rowca autobusu, pracownik budowlany, kosmetyczka, pracownik produkcyjny w przemyśle szewskim, listonosz, laminator, elektryk, spawacz mag, pomocnik produkcyj-ny, spawacz wig, elektryk/elektronik/automatyk, operator cnc, elektryk. **NORWEGIA** - starszy menadżer projek-tu. **WIELKA BRYTANIA** - kierowca ciężarówki, szwacz-ka, pielęgniarki w domu opieki, pielęgniarki ogólne i psy-chiatryczne, rzeźnik, pracownik magazynu.

Kupon dla szukających pracy  
Imię: .....  
Nazwisko: .....  
Treść: .....

**ZAGROŚ**  
KANTOR WYMIANY WALUT  
**KANTOR**  
Tel. 721 88 47 47 € \$  
Sochaczew, ul. Wąska 13B

**504 004 005** **Posadzki**  
Cementowe  
mixokretem  
**Solidnie i sumiennie** **Kostka brukowa**  
układanie  
● **Adaptacja** poddaszy  
● **Docieplenie** budynków  
● **Podbitki PCV**  
● **BUDOWA DOMÓW** **Tynki**  
cementowo-wapienne - gipsowe z agregatu

### Informacja

Na podstawie art. 35 ust. 1 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 r. o gospodarce nieruchomościami informuję, że na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Miejskiego w Sochaczewie wywieszono Zarządzenie Burmistrza w sprawie ogłoszenia wykazu nieruchomości przeznaczonych

### do wynajęcia:

\* lokal użytkowy o pow. 93,50 m<sup>2</sup> w budynku przy ul. Mickiewicza 5 w Sochaczewie.

Burmistrz Miasta Piotr Osiecki

## NASZE DZIECI

urodzone w szpitalu  
od 15 do 19 grudnia



### WOJCIECH DRAGAN

Wojciech to pierwsze dziecko Anny i Przemysława Dragan z Iłowa. Urodzony w niedzielę, 15 grudnia 2013 r. o godz. 9.15. Waga 3,290 kg. Wzrost 56 cm.



### KATARZYNA SKOMIAŁ

Katarzyna to trzecie dziecko Niny i Ireneusza Skomial z Kompiny, gm. Nieborów. Urodzona w poniedziałek, 16 grudnia 2013 r. o godz. 10.15. Waga 2,970 kg. Wzrost 50 cm.



### LENA UNISŁAWSKA

Lena to pierwsze dziecko Pauliny i Michała Unisławskich z Sochaczewa. Urodzona we wtorek, 17 grudnia 2013 r. o godz. 0.01. Waga 4,5 kg. Wzrost 58 cm.



### WIKTORIA WARGOCKA

Wiktoria to pierwsze dziecko Anny i Pawła Wargockich z Mokasu, gm. Sochaczew. Urodzona we wtorek, 17 grudnia 2013 r. o godz. 14.20. Waga 2,480 kg. Wzrost 48 cm.



### MACIEJ ŁASICA

Maciej to pierwsze dziecko Moniki i Arkadiusza Łasica z Młodzieszyna. Urodzony w środę, 18 grudnia 2013 r. o godz. 0.01. Waga 3,720 kg. Wzrost 54 cm.



### KLARA KOTOWSKA

Klara to drugie dziecko Magdaleny i Marcina Kotowskich z Teresina. Urodzona w środę, 18 grudnia 2013 r. o godz. 9.05. Waga 3,8 kg. Wzrost 55 cm.



### ANTONI MUSZYŃSKI

Antoni to drugi syn Pauliny i Sebastiana Muszyńskich z Sochaczewa. Urodzony w środę, 18 grudnia 2013 r. o godz. 11.05. Waga 3,3 kg. Wzrost 52 cm.



### ADAM BRZEZIŃSKI

Adam to trzecie dziecko Eweliny i Rafała Brzezińskich z Bieniewa, gm. Iłów. Urodzony w środę, 18 grudnia 2013 r. o godz. 13.55. Waga 3,4 kg. Wzrost 54 cm.



### KASJAN KWIATKOWSKI

Kasjan to pierwsze dziecko Izabeli i Maksymiliana Kwiatkowskich z Teresina. Urodzony w środę, 18 grudnia 2013 r. o godz. 16.20. Waga 3,080 kg. Wzrost 51 cm.



### IGOR WALASIK

Igor to drugie dziecko Katarzyny i Piotra Walasik z Budek Piaseckich, gm. Teresin. Urodzony w czwartek, 19 grudnia 2013 r. o godz. 10.10. Waga 3,585 kg. Wzrost 53 cm.



### ALICJA WASILEWSKA

Alicja to pierwsze dziecko Pauliny i Jarosława Wasilewskich z Kątów, gm. Sochaczew. Urodzona w czwartek, 19 grudnia 2013 r. o godz. 11.10. Waga 3,585 kg. Wzrost 54 cm.



### KACPER JAKUBIAK

Kacper to pierwsze dziecko Agaty i Michała Jakubiak z Sochaczewa. Urodzony w czwartek, 19 grudnia 2013 r. o godz. 13.50. Waga 4,140 kg. Wzrost 55 cm.

## IDA ŚWIĘTA

# Kulinarne inspiracje

### Sałátka śledziowa

#### Składniki:

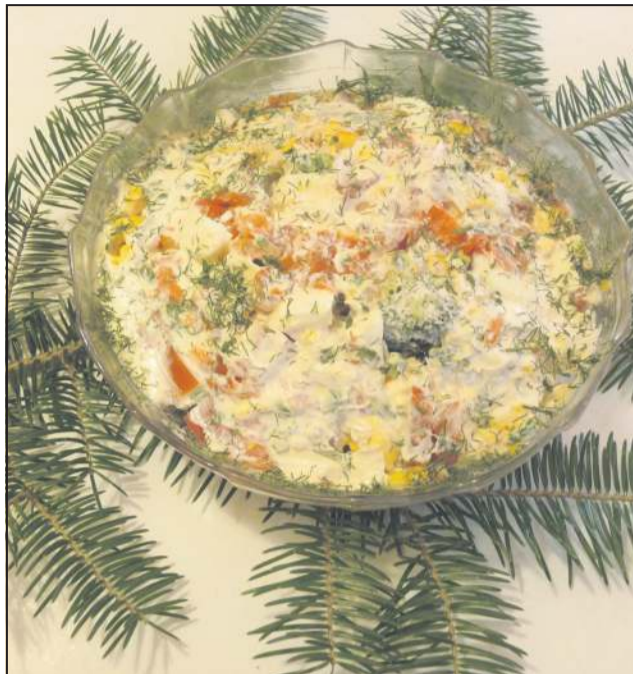
- filet marynowany
- cebula
- jabłko
- pieprz
- cukier

#### Składniki na sos:

- majonez
- jogurt naturalny

#### Przygotowanie:

Filety pokroić w dzwonki, a cebulę w drobną kostkę. Jabłka zetrzeć na tarce jarzynowej. Zmieszać majonez z jogurtem naturalnym na sos. Całość wymieszać i połączyć wcześniej przygotowanym sosem. Przyprawić do smaku. Na wierzch posypać natką pietruszki.



### Warstwowa sałatka brokułowa z łososiem

Pierwsza warstwa: Brokuły ugotowane w słonej wodzie podzielone na różyczki. Druga warstwa: Pomidory pokrojone w dużą kostkę. Trzecia warstwa: Sos z majonezu i keczupu. Czwarta warstwa: Kukurydza, ugotowane i pokrojone w grubą kostkę jajka. Piąta warstwa: Pownownie sos z majonezu i keczupu. Szósta warstwa: Pokrojony wędzony łosoś. Całość posypać szczypiorkiem.

Warstwa pierwsza na dnie, warstwa szósta na wierzchu.

Smacznego!

Hanna Rybicka

www.uslugikucharskie.pl

## KINO MAZOWSZE

23 grudnia, godz. 14.30 **RATUJMY MIKOŁAJA** animowany produkcji Wielka Brytania, bo wieku, 2D  
godz. 16.15 **RATUJMY MIKOŁAJA**, 3D  
godz. 18.00 **ANI SŁOWA WIĘCEJ** komedia produkcji USA, od 15 lat, napisy, 2D  
godz. 20.00 **DON JON** komedia produkcji USA, od 15 lat, napisy, 2D  
24 - 26 grudnia - kino nieczynne  
27 - 30 grudnia, godz. 13.15 **KRÓLOWA ŚNIEGU** animowany/familijny produkcji Rosja, bo wieku, dubbing, 2D  
godz. 14.45 **KRÓLOWA ŚNIEGU**, 3D  
godz. 16.30 **HOBBIT: PUSTKOWIE SMAUGA** fantasy/przygoda produkcji USA, od 10 lat, dubbing, 3D  
godz. 19.30 **HOBBIT: PUSTKOWIE SMAUGA**, 2D  
31 grudnia - kino nieczynne  
1 stycznia, godz. 13.15 **KRÓLOWA ŚNIEGU**, 2D  
godz. 14.45 **KRÓLOWA ŚNIEGU**, 3D  
godz. 16.30 **HOBBIT: PUSTKOWIE SMAUGA**, 3D  
godz. 19.30 **HOBBIT: PUSTKOWIE SMAUGA**, 2D  
**Ceny biletów:** 3D normalny - 20 zł, 3D ulgowy - 18 zł, 2D normalny - 18 zł, 2D ulgowy - 16 zł, szkoły, przedszkola: 3D - 16 zł, 2D - 14 zł. Bilety na filmy można kupić online przez Internet na stronie kina. Seanse przedpołudniowe tylko na zamówienie szkół i przedszkoli.

## WEŻ DO DOMU PRZYJACIELA

### Przygarnij Lolka

Wspólnie z fundacją „Nero” zachęcamy do adopcji Lolka, psa, który po wielu przejściach zasługuje na własny kąt.

Historia Lolka przypomina wiele psich tragedii. Najpierw znalazł się na ulicy. Stracił swój dom i przez długi czas wędrował ulicami. Jedzenie znajdował w śmietnikach. Ponieważ nie jest małym psem, wzbudzał respekt. Pewnego dnia został złapany i uwięziony w boksie. Obecnie Lolek jest już gotowy do zamieszkania w nowym domu. Dla swoich opiekunów będzie nie tylko doskonałym towarzyszem, ale i stróżem.

Wszyscy, którzy są zainteresowani przygarnięciem Lolka powinni skontaktować się z „Nero”. Telefon do fundacji to 508-178-225, mail: fundacjanero@gmail.com.



Lolek jest wesoły i towarzyski

### Poziomo:

1 - nerwowo skurcz mięśni, 3 - urodził się w Betlejem  
6 - król Judei, 9 - siłaczka, 10 - dar, 11 - urojenie, 12 - posiłek przed Bożym Narodzeniem, 13 - likwidacja, 16 - busola, 19 - modlitwa w islamie, 22 - ozdoba choinkowa, 23 - polski skoczek narciarski, 24 - nie brutto, 25 - gorsze ziarno, 26 - pies, 27 - in. biedna, 30 - zajęć, 34 - krasnoludek, 37 - budują skrzypce, 38 - pod nią prezenty, 39 - szopka, 40 - ruja u psów, 41 - paryski urwis, 42 - potomek Indian z rasą białą, 43 - wymarły ptak z Nowej Zelandii.

### Pionowo:

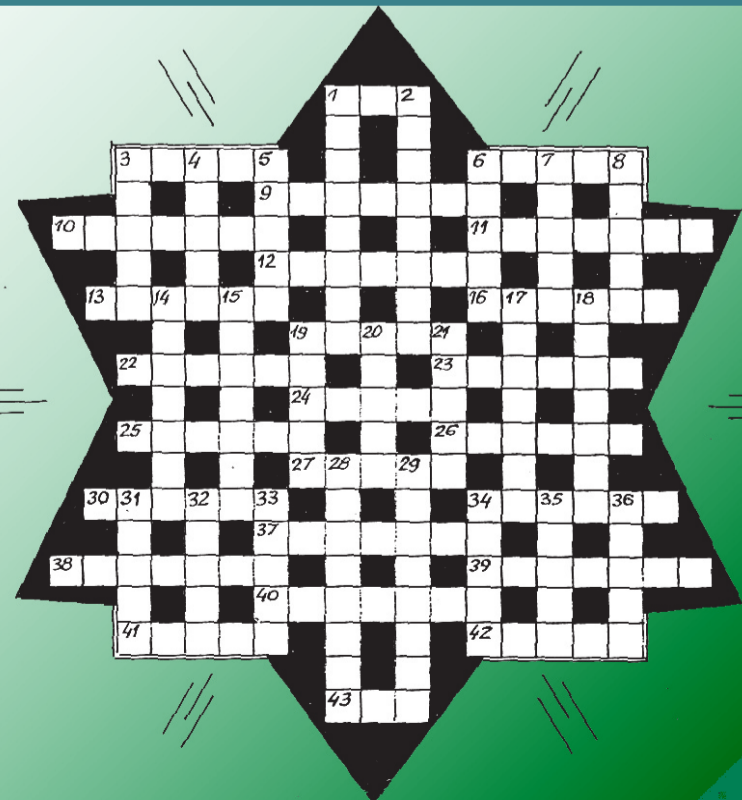
1 - cykl literacki z trzech utworów, 2 - kraina Hiszpanii, 3 - kuzynka sosny, 4 - zjawisko świetlne na niebie, 5 - trzos, 6 - wiszące łóżko, 7 - umysł, 8 - bania, 14 - wielonogi skorupiak, 15 - wykaz, spis, 17 - dzielimy się nim w Wigilię, 18 - pastuch, 19 - struż z Ameryki Płd., 20 - cytata, sentencja, 21 - senne widziadło, 28 - miejsce urodzin Jezusa, 29 - podarunek wigilijny, 31 - spiszek, 32 - godność, 33 - samica konia, 34 - dawna nazwa Tajlandii, 35 - część paleniska, 36 - tkanina.

Po rozwiązaniu krzyżówki należy odczytać hasło wg podanego szyfru. Pierwsza cyfra szyfru to numer wyrazu poziomego. Druga cyfra szyfru oznacza pozycję litery w danym wyrazie. Rozwiązaniem jest hasło: 12/1-38/4-12/3-37/5-26/4-1/2-41/1 10/1-34/3-40/5-23/4 38/1-6/1-22/2-12/6-19/1-37/6-3/2

Nagrodę wylosowała p. Halina Sanecka z Sochaczewa. Gratulujemy!

## KRZYŻÓWKA

(51)



# Rugbiści ruszają do akcji

■ To nie było zwykłe spotkanie burmistrza z grupą sportowców. To było spotkanie kolegów - starszego, doświadczonego, który już zakończył wspaniałą karierę, z młodszymi, którzy dopiero ją zaczynają. Mimo że trwało ponad dwie godziny, nikt się nie nudził.

Burmistrz Piotr Osiecki spotkał się w ubiegłym tygodniu z seniorami i seniorkami RC Orkan Sochaczew i działającą w ramach klubu sekcją żeńską Tygrysice.

Opowiedział im o swojej drodze do rugby, karierze sportowej, największych sukcesach, grze w reprezentacji Polski, funkcji kapitana, jaką w niej sprawował, a następnie wyjeździe do Francji, gdzie spędził kilka lat grając zawodowo w rugby.

- Ja tam jechałem spełnić sportowe marzenia. Od początku wiedziałem, że we Francji nie zostanę, że moje miejsce na ziemi to Polska, Sochaczew - wspominał w trakcie spotkania.

- Co dał mi sport? W dużej mierze ukształtował mnie jako człowieka. Odporność na stres, chęć osiągnięcia celu, punktualność, dyscyplinowanie, organizacja pracy, odpowiedzialność za siebie i za zespół - mógłbym wyliczać długo - opowiadał Piotr Osiecki. Mówił prawie dwie godziny. Nikt nie ziewał i się nie nudził.

- Szedłem na to spotkanie z dużymi obawami. Bo ja dla wielu z was jestem przecież już leśnym dziadkiem. Dziękuję wam, że byliście cierpliwi. Dzięki wam odmłodziłem o parę ładnych lat, wróciłem do przepięknych czasów - dodał na zakończenie Piotr Osiecki.

- Zaprosiliśmy Piotra nie jako burmistrza, ale jako starszego kolegę.

By opowiedział o tym, co dało mu rugby. Co dał mu sport. Jak przez sport doszedł do sukcesu także w późniejszym życiu zawodowym, najpierw jako dyrektor Orkana, potem MOSiR-u, wicestarosta, a wreszcie burmistrz - mówi trener pierwszej drużyny RC Orkan, Bogdan Wróbel, który był jednym z inicjatorów spotkania.

- Po zakończeniu rundy jesiennej usiedliśmy wspólnie z radą drużyny, by zastanowić się, co jeszcze możemy zrobić, by podnieść swoje umiejętności, wiedzę na temat sportu, motywację do treningu i gry. Miasto bardzo nam pomaga, ale wiadomo, że te środki nie starczą na wszystko. Musimy znaleźć sponsorów. Zachęcić jeszcze większą grupę kibiców do wspierania naszej drużyny. Dziś rywalizujemy z ekipami, które mogą zapewnić swoim zawodnikom naprawdę wysokie stypendia. My takiej możliwości nie mamy. Dlatego chcemy dać coś od siebie. Sobie nawzajem, ale też naszym kibicom, generalnie sochaczewskiej społeczności. Będziemy prowadzili szereg akcji, które, mam nadzieję, sprawią, że o rugby będzie w mieście jeszcze głośniejsze niż jest. Takie spotkania, jak to z Piotrem Osieckim, mają na celu budowę atmosfery w drużynie, podnoszenie



(Od lewej) Maciej Brażuk, Piotr Osiecki i Bogdan Wróbel podczas spotkania w kramnicach



Podczas spotkania z Natalią Gawrylczyk-Zielińską

nie poziomu świadomości i zaangażowania zawodników, ich motywacji do uprawiania rugby - dodaje Bogdan Wróbel.

- Spotkanie z Piotrem Osieckim było już drugim, jakie zorganizowaliśmy tej zimy. Tydzień wcześniej Natalia Gawrylczyk-Zieliń-



Przy „Szlachetnej Paczce”

ska z Gymme Fitness Club przeprowadziła szkolenie dla seniorów i juniorów w zakresie odpowiedniego żywienia - dodaje Maciej

Brażuk, przez lata kapitan reprezentacji Polski, dziś jej menedżer, organizator ostatnich meczów kadry na stadionie Polonii i wciąż jeden z liderów drużyny RC Orkan.

- Bardzo mocno zaangażowaliśmy się w akcję „Szlachetna paczka”. Udało nam się namówić do współpracy wiele osób, dzięki czemu nasza paczka ledwie zmieściła się do dużego dostawczego samochodu. Gdy pani Ania, mama naszej rodziny, dla której zbieraliśmy prezenty, zobaczyła ile tego udało się zebrać, powiedziała do nas „Ta paczka jest tak wielka, jak wielcy są ludzie, którzy ją zbierali” - opowiada Marta Dybiec, kierownik i była zawodniczka żeńskiej sekcji RC Orkan - sochaczewskich „Tygrysic”.

- W najbliższy piątek w hali MOSiR-u odbędzie się kolejna akcja. Trening pokazowy cross fit pod kierunkiem uznanego trenera Marcina Domańskiego, byłego zawodnika AZS AWF Warszawa, dziś cenionego warszawskiego trenera i instruktora fitness, a także fizjoterapeuty, który pracuje m.in z reprezentacją Polski. Zapraszamy od 19. Będzie można podpatrzeć jak trenują najlepsze ekipy świata, bo dziś na takim treningu opierają swoje przygotowania fizyczne nie tylko czołowe drużyny rugby, ale też piłki nożnej, czy siatkówki - zachęca Bogdan Wróbel.

## Nagrody dla ludzi sportu

■ Jesienią 2012 roku sochaczewska Rada Miejska przyjęła uchwałę regulującą na nowo zasady przyznawania dorocznych nagród i wyróżnień burmistrza za osiągnięte wyniki sportowe oraz za osiągnięcia w działalności sportowej.

Określa ona szczegółowo m.in., kto i za jakie osiągnięcia może otrzymać nagrodę pieniężną, wyróżnienie (statuetka, medal, puchar, dyplom), tytuł Sochaczewskiego Sportowca Roku, Trenera Roku czy Działacza Roku. Ustanowiono pięć stopni nagród finansowych, w wysokości od 200 do nawet 1000 zł.

W ostatnich dniach Centrum Kultury i Sportu rozesyłało do niemal 40 lokalnych stowarzyszeń i klubów sportowych informację o zasadach przyznawania nagród wraz z prośbą o zgłoszenie kandydatów do nagród. Warto przypomnieć, że na wnioski o nagrody za zdobyte w 2013 roku tytuły i medale Urząd Miejski czeka tylko do 31 grudnia br. Wnioski poddane zostaną ocenie przez specjalną komisję, a najpóźniej do końca lutego 2014 r. odbędzie się miejska Gala Mistrzów Sportu, podczas której wręczone zostaną nagrody i wyróżnienia.

Podczas gali poznamy też nazwiska Sochaczewskie-



Ubiegłorocznymi nagrodzeni trenerzy i działacze

go Sportowca Roku, Sochaczewskiego Trenera Roku, Sochaczewskiego Działacza Sportowego Roku z tym, że ostatniego z nich wskaże bur-

mistrz, a sportowca i trenera wybierać będziemy w otwartym plebiscycie spośród kandydatów zgłoszonych przez Sochaczewską Radę Sportu.

## Mały Wiktor zaprasza na basen

■ Zapraszamy naszych czytelników oraz miłośników pływania na wyjątkowe wydarzenie. Jego inicjatorem jest 10-letni Wiktor Michurski, który zbiera pieniądze na leczenie swoich rodziców.

Oboje są poważnie chorzy. Brakuje im pieniędzy na leczenie, więc Wiktor wymyślił pokaz pływacki na basenie. Sam jest dobrym pływakiem i pomysłem chce zarazić swoich kolegów. Oprócz pływania mają być także inne atrakcje. Wiktor napisał w tej sprawie pisma do burmistrza i dyrektora MOSiR. Otrzymał zgodę i na 29

grudnia zaplanowana jest impreza na basenie. Potrwa od godz. 10 do 12. Zainteresowani będą mogli wejść po zakupie biletu w cenie 5 zł.

Wiktor w piśmie do dyrektora MOSiR napisał: „Moja mama jest najlepszą kucharką na świecie i dba o moją dietę. Tatuś jest moim słońcem i wozi mnie rowerem na treningi. Zawsze jest na zawodach i wspiera mnie”. Pomóżmy mu pomóc rodzicom. (sos)



SPORT MŁODZIEŻOWY

# Cudze chwalicie, swego nie znacie

**Końcówka roku to czas podsumowań i rozliczeń. Dałem się porwać temu „szaleństwu” i zajęłem się sukcesami naszej młodzieży. Okazało się, że nie jest tak źle jak się słyszy choćby na trybunach naszych stadionów i hal, gdzie kibice niemal pod niebiosa wnoszą Łowicz i Żyrardów. Wszystko za sprawą wyłącznie seniorskich drużyn piłkarskich, które są wyżej klasyfikowane od chodakowskiej Bzury, choć także grają w podwórkowych ligach.**

Ale przecież nie samym futbolem żyje świat, są inne, bardziej atrakcyjne i bardziej „szcere” dyscypliny sportowe. Często mieszkańcy Sochaczewa zapominają o tym, że jest on jednym z niewielu miast posiadających klasę rozgrywkowych (RC Orkan - rugby, SKTS - tenis stołowy kobiet). Zapomina się o sukcesach Tygrysic oraz quadowych jeźdźców.

Młodzież naszego powiatu (520,92 pkt.) w tym roku zajęła 56 miejsce w klasyfikacji rywalizacji sportowej dzieci i młodzieży, do której zaliczane są wyniki Mistrzostw Polski w kategoriach młodzików, kadetów, juniorów oraz młodzieżowców. Wyprzedził między innymi powiaty: pruszkowski (67 miejsce/469,91 pkt.), żyrardowski (72/449,75), skierniewicki (123/276,80) oraz łowicki (197/165,77).

Jak więc jest? Dobrze czy źle? Nie jest najgorzej. Chociaż wiadomo, że największy splendor przynoszą sukcesy seniorów. Dlatego warto by się było zastanowić, co zrobić żeby sukcesy naszej uzdolnionej młodzieży, a takiej mamy sporo, miały przełożenie na medale w poważnym sporcie. Żeby można było się cieszyć z występu sochaczewianki lub sochaczewiani na Igrzyskach Olimpijskich. W tym roku punkty dla nasze-



Zapaśnicy i rugbiści w tym roku zdobyli najwięcej punktów dla naszego powiatu

go powiatu zdobyły: Mazowsze Teresin (65/308,17; zapasy i łucznicstwo), RC Orkan Sochaczew (322/105,00; rugby), UKS Orkan-Sochaczew (1014/35,00; judo), UKS Siódemka Sochaczew (1156/29,00; judo), SKTS Sochaczew (1530/18,75; tenis stołowy), Piast Feliksów (1792/14,00; brydż sportowy), Orka Sochaczew (2591/5,00; pływanie), Polski Polo Klub Piaski Duchowne (2705/4,00; jeździectwo), KM Aktywni Sochaczew (3160/1,00; lekkoatle-

tyka) oraz Tęcza Budki Piaseckie (3160/1,00; tenis stołowy).

**Miejsca powiatu sochaczewskiego (361 sklasyfikowanych)**

- 1999 - 128/176,00
- 2000 - 128/182,26
- 2001 - 132/173,95
- 2002 - 166/139,53
- 2003 - 150/185,05
- 2004 - 133/213,05
- 2005 - 136/206,84
- 2006 - 136/199,35
- 2007 - 95/306,92
- 2008 - 104/280,16

- 2009 - 95/338,00
- 2010 - 85/358,74
- 2011 - 69/406,38
- 2012 - 70/433,26
- 2013 - 56/520,92

\*poszczególne liczby oznaczają rok, zajęte miejsce oraz liczbę zdobytych punktów.

**Miejsca Gmin naszego powiatu (889 sklasyfikowanych)**

- 1999 - 187/100,00 Teresin; 204/76,00 Sochaczew
- 2000 - 168/102,99 Teresin; 200/83,27 Sochaczew
- 2001 - 188/106,17 Teresin; 250/67,78 Sochaczew
- 2002 - 235/76,19 Sochaczew; 290/51,34 Teresin; 487/12,00 Brochów
- 2003 - 241/79,05 Sochaczew; 247/76,00 Teresin; 385/30,00 Brochów
- 2004 - 177/123,92 Sochaczew; 255/77,13 Teresin; 540/12,00 Nowa Sucha
- 2005 - 211/102,00 Sochaczew; 220/95,84 Teresin; 582/9,00 Hów
- 2006 - 193/116,35 Sochaczew; 265/76,00 Teresin; 624/7,00 Brochów
- 2007 - 123/187,00 Sochaczew; 216/98,92 Teresin; 462/21,00 Brochów
- 2008 - 123/195,00 Sochaczew; 249/82,66 Teresin; 774/2,50 Brochów
- 2009 - 148/168,00 Sochaczew; 149/166,00 Teresin; 719/4,00 Brochów
- 2010 - 136/187,50 Sochaczew; 148/165,24 Teresin; 681/6,00 Brochów
- 2011 - 119/220,88 Teresin; 142/173,50 Sochaczew; 589/12,00 Brochów
- 2012 - 112/221,58 Teresin; 117/211,68 Sochaczew
- 2013 - 86/309,17 Teresin; 124/207,15 Sochaczew; 754/4,00 Brochów

JUDO

## Bratobójczy półfinał

W sobotę (7.12) odbyły się I Międzyuczelniane Akademickie Mistrzostwa Warszawy i Mazowsza. Bardzo dobrze spisali się w nich bracia Pawelec (Orkan-Judo Sochaczew), którzy stanęli na podium.

W eliminacjach Przemysław (WAT) wygrał dwie walki przed czasem. Kamil (SWPS), który do judo powrócił po jedenastu latach przerwy, przegrał pierwszą walkę z utytułowanym Przemysławem Szrszeniewskim (AWF). W boju o półfinał musiał wygrać z Pio-

trem Żmijewskim (WAT). I ucylnił to przez ippon. W walce o finał stanęli naprzeciw siebie bracia. Na tatami nie było taryfy ulgowej. Przemek po raz drugi w turnieju zastosował balachę (dźwignia na staw łokciowy) i wygrał przed czasem. W walce o złoto pomógł bratu. Pokonał Szrszeniewskiego przed czasem wykonując „latającą balachę”. Złoto Przemka i brąz Kamila to z pewnością dla naszych judoków doskonały mikołajkowy prezent.

## Są mistrzami

W Mysłowicach (5.12) odbyły się Mistrzostwa Polski Seniorów Form Kata w judo. W kategorii Goshin Jutsu (techniki samoobrony) wystartowała para z UKS Orkan-Judo Sochaczew. Maciej Sikorski (7 dan) i Maciej Cichocki (1 dan) okazali się najlepsi i zostali Mistrzami Polski.



Sochaczewscy Macieje na najwyższym stopniu podium

TENIS STOŁOWY

## Uczniowie na podium

Doskonale w tym roku spisali się uczniowie sochaczewskich szkół w finałach międzypowiatowych igrzysk młodzieży szkolnej w tenisie stołowym. W gronie szkół ponadgimnazjalnych rewelacyjnie zagrały dziewczęta z „Osiedziastki”, które stanęły na najwyższym stopniu podium. Aleksandra Widyńska i Marta Banaszek z pewnością sprawiły radość swojemu opiekunowi Jakubowi Sekleckiemu. To nie pierwszy sukces naszych uczennic. Dwa lata temu wygrały finał międzypo-

wiatowy, a w Licealiadzie (finał krajowy) były piąte.

Drugi medal dla Sochaczewa zdobyli bracia Adrian i Michał Nowak. Ich dobra postawa sprawiła, że ZSCKP „80” w kategorii chłopców zajęła drugie miejsce. Na najniższym stopniu podium stanęli gimnazjaliści z ZSO im. Fryderyka Chopina. Zespół w składzie Adam Ertman i Jakub Kaźmierski sprawili sporą niespodziankę wygrywając z Grodzkiem i urywając punkt (gra podwójna) zwyciężcom z Nadarzyną.

KOSZYKÓWKA

# Między świętami, a Sylwestrem

**W dniach 27-29.12 Sochaczew będzie miejscem, w którym odbędzie się III Międzynarodowy Memoriał im. Jacka Badory. Jest on rozgrywany co dwa lata, a poprzednie odbyły się w Warszawie.**

Turniej, który patronatem objął burmistrz Sochaczewa Piotr Osiecki, będzie jedną z najważniejszych imprez sportowych roku 2013 w naszym mieście oraz jednym z najbardziej prestiżowych wydarzeń w koszykówce młodzieżowej w Polsce. Do grudnia nad Bzurą zjadą młodzi koszykarze z Rosji, Białorusi, Czech, Litwy, Estonii oraz Polski. Mecze odbywać się będą w sochaczewskiej hali MOSiR (grupa starsza) oraz hali sportowej Gimnazjum nr 1 (grupa młodsza).

Pomysłodawcą i siłą napędową turnieju jest pasjonat koszykówki i trener UKS Ogrodnik Sochaczew - Adam Hilchen. Pozyskał on sponsorów, przekonał do swojego pomysłu władze miasta i pomiędzy świętami, a Sylwestrem kibice sochaczewscy z pewnością nudzić się nie będą. Zapowiada się mnóstwo emocji, gdyż na parkiecie będzie można zobaczyć między innymi BK Runa Basket, czyli legendarną już szkółkę CSKA Moskwa, w której przygodę z basketem rozpoczął między innymi Andriej Kirilenko grający obecnie w Brooklyn Nets (NBA). Do Sochaczewa przyjedzie także mistrz Białorusi - BC Smoki Mińsk.

Pełna lista startowa III Międzynarodowego Memoriału im. Jacka Badory prezentuje się następująco: UKS Ogrodnik Sochaczew, UKS Czarodzieje z Bie-

lan Warszawa, UKS Probasket Mińsk Mazowiecki, GKS Korsarz Gdańsk, KS Astoria Bydgoszcz, KS MOSiR Cieszyn, SKS Kasprowicz Inowrocław, BK Runa Basket Moskwa, BC Smoki Mińsk, KK Hito, VKM Wilno, BC Grodno oraz BK Pardubice.

Organizatorzy zapraszają kibiców (wstęp wolny) do sochaczewskich hal sportowych. Być może na własne oczy zobaczymy koszykarzy, którzy za kilka lat będą grać w NBA oraz zdobywać medale olimpijskie lub mistrzostw świata. Więcej o sochaczewskim turnieju można przeczytać na stronie <http://czarodziejzbielan.w.interii.pl/memorial13.htm>

Uroczyste otwarcie zawodów nastąpi w hali sportowej MOSiR przy ul. Kusocińskiego 2 27.12 o godz. 14.00.



**● Jacek Badora - był wybitnym trenerem koszykówki oraz autorem (wspólnie z Wiesławem Piwowarem) jednej z najważniejszych publikacji związanej ze szkoleniem basketu - „Koszykówka: zasób ćwiczeń technicznych dla początkujących.” Był szkoleniowcem między innymi AZS AWF Warszawa, MKS Stawet Lublin oraz żeńskiej młodzieżowej reprezentacji Polski (1975-1977). Jacek Badora zmarł 26.04.2005 roku.**

PIŁKA RĘCZNA

## Dla Sylwka zagraли też chłopcy

W środę (18.12) łowicka hala sportowa gościła uczestników „drugiej części” I Memoriału Sylwestra Rozdźstwieńskiego w piłkę ręczną. Przed tygodniem grały dziewczęta. Teraz swoje umiejętności zaprezentowali chłopcy ze szkół podstawowych.

Na parkiecie zameldowały się trzy drużyny. Najskuteczniej zagrał Teresin, który zasłużenie stanął na najwyższym stopniu podium. Zwieńczeniem zawodów był mecz pomiędzy zwycięską ekipą Teresina i drużyną gimnazjalistek z Iłowa. Mecz 8:6 wygrali chłopcy. Puchary ufundowali Roman Kujawa (wójt gminy Iłów), Tadeusz Koryś (starosta socha-

czewski) oraz Sebastian Wiśniewski (prezes Stowarzyszenia Działamy Sprawnie - Tworzymy Lepiej „Przez Sport w Przyszłość”). Nagrody indywidualne otrzymali: Franciszek Bednarczyk (najlepszy bramkarz, SP 3 Sochaczew), Jakub Osziel (Król Strzelców, SP Teresin), Artur Baliński (najlepszy zawodnik, SP Teresin) oraz Mikołaj Stępnik (wyróżnienie specjalne, SP Brochów).

**Wyniki turnieju**

- Teresin - Brochów 14:1
- Teresin - Sochaczew 17:9
- Sochaczew - Brochów 13:5

**Kolejność turnieju**

- 1.SP Teresin 4 31-10
- 2.SP 3 Sochaczew 2 22-22
- 3.SP Brochów 0 6-27

PŁYWANIE

# Pływacki weekendowy sprawdzian naszych

W weekend 7 i 8 grudnia Ciechanów gościł uczestniczki i uczestników Ogólnopolskiego Sprawdzianu Wytrzymałości i Wszechstronności Stylowej dla 11- i 12-latków.

Pierwszy dzień dla „Dwójkowiczów” był bardzo udany. Klubowa kolekcja powiększyła się o 7 medali. Najwartościowsze wyniki uzyskali: Alicja Ulicka na „setkę grzbietem” oraz Mikołaj Komendarek, który swoją życiówkę poprawił o prawie cztery sekundy. W niedzielę plon medalowy był skromniejszy. Jednak dobre wyniki zrekompensowały ich brak. Dodatkową satysfakcję trenerom oraz samej zawodniczce sprawił fakt, że Alicja Ulicka w klasyfikacji punktowej 12-latek zajęła drugie miejsce. Jako ciekawostkę podam fakt, że zawody uświetnił swoją obecnością medalista olimpijski w podnoszeniu ciężarów Szymon Kołecki.

**Medaliści z UKS Dójka**

Sobota - 7.12

- 1. Alicja Ulicka (100 m stylem grzbietowym) 1.11,76
- 2. Alicja Ulicka (200 m stylem zmiennym) 2.44,03



Dobry start to połowa sukcesu

- 1. Joanna Janicka (25 m stylem grzbietowym) 20,29
- 2. Mikołaj Komendarek (100 m stylem klasycznym) 1.26,64
- 3. Zuzanna Domańska (25 m stylem motylkowym) 21,81
- 4. Mikołaj Komendarek (50 m stylem klasycznym) 39,52

- 1. Alicja Ulicka (50 m stylem grzbietowym) 33,91
- 2. Alicja Ulicka (800 m stylem dowolnym) 10.39,67

- 1. Anna Bochenek (Skalar Warszawa) 491
- 2-3. Alicja Ulicka (Dwójka Sochaczew) i Natalia Krymow (MZOS Płock) po 455

NORDIC WALKING

## Chodzili i biegali

W niedzielę (15.12) siedmioro sochaczewian wybrało się do Łodzi aby wziąć udział w Grand Prix miasta włókniarek w nordic walking - marsz 5 km oraz biegu na tym samym dystansie.

**Wyniki**

Nordic walking

- 2. Sebastian Kolodziejczyk (Socho Team) 32.14 (II miejsce w M1)

- 7. Józef Maciej Brzezina (Chodzejkijkami.pl) 33.14 (II miejsce w M3)
- 10. Jan Kocimski (KM Aktywni Sochaczew) 33.29 (I miejsce w M4)
- 11. Beata Kolodziejczak (Socho Team) 33.49 (II miejsce w K2)
- 16. Ewa Brzezina (Chodzejkijkami.pl) 34.52 (I miejsce w K3)
- 52. Renata Marcinkowska 39.53

**Bieg**

- 50. Józef Stajewski (KM Aktywni Sochaczew) 21.39 (II miejsce w M1)

PIŁKA NOŻNA

## Rozpoczną sportowy rok

Już 12.01 sportowy rok w Sochaczewie rozpocznie futbolistki. Tego właśnie dnia w hali sportowej Gimnazjum nr 2 odbędzie się XVI Turniej Piłki Nożnej im. Henryka Orzeszka. Po raz pierwszy w historii zagrają w nim kobiety. Zawody zapowiadają się atrakcyjnie, gdyż na boisku zaprezentują swoje umiejętności następujące drużyny: Pelikan Łowicz

(I liga), MUKS Praga Warszawa (I liga), KS Raszyn (II liga), KS Teresin (II liga), Piastovia Piastów (II liga), KU AZS-UW Warszawa (II liga), DAF Płońsk (III liga) oraz Ząbkovia Ząbki (III liga). Dodatkową atrakcją będzie mecz pomiędzy Oldboyami Sochaczewa i Samorządowcami. Już dzisiaj organizatorzy zapraszają na turniej.

SIATKÓWKA

## Aktywni nie tylko biegają

Sochaczewskich Aktywnych kojarzy się przede wszystkim jako biegaczy. Jednak to nie jedyna forma ich aktywności. Reprezentanci stowarzyszenia jeżdżą na rowerach, pływają, grają w piłkę nożną, tenisa stołowego, a nawet w scrabble. Tym razem spróbowali swoich sił w siatkówce. W środę (11.12) zakończyły się

rozgrywki Gminnej Amatorskiej Ligi Siatkówki zorganizowanej przez gminę Kampinos. Drużyna Aktywnych (Damian Smus, Michał Adamkiewicz, Krzysztof Zakrzewski, Adrian Gućwa, Patryk Kowalski, Adrian Kowalski, Damian Kowalski) zajęła w nich czwarte miejsce na sześć startujących drużyn.

PIŁKA NOŻNA

## Unia zaprasza

UKS Unia Boryszew prowadzi nabór chłopców z rocznika 2008 do drużyny piłki nożnej. Wszelkie informacje można uzyskać od trenerów w środy i czwartki w godzinach 17.00-19.00, w hali sportowej przy Gimnazjum nr 2 w Sochaczewie.

BIEGI

## Młodzi i trochę starsi

1 grudnia biegacze z KM Aktywni wzięli udział w Mikołajkowym Biegu na warszawskim Żoliborzu. 24-osobowa drużyna zdobyła dziesięć medali.

**Wyniki**

Biegi młodzieżowe

- 1. Lena Kosińska (150 m, 2007 i młodsze)
- 1. Julia Jasińska (350 m, 2004-2006)
- 1. Mikołaj Wosiński (1400 m, 1998-2000)
- 2. Roksana Dobrzyńska (350 m, 2004-2006)
- 2. Julia Dragańska (700 m, 2001-2005)
- 2. Alan Dutkowski (700 m, 2001-2005)
- 2. Sylwia Pawełak (1400 m, 1998-2000)
- 2. Adrian Abka (1400 m, 1998-2000)
- 3. Jakub Kosk (1400 m, 1998-2000)
- 6. Aleksandra Pietruszka (700 m, 2001-2005)

- 7. Julia Wosińska (700 m, 2001-2005)
- 9. Karolina Stefaniak (700 m, 2001-2005)
- 10. Wiktoria Zaremba (700 m, 2001-2005)
- 10. Adam Wylot (350 m, 2004-2006)
- 11. Dominik Łyczewek (350 m, 2004-2006)
- 11. Konrad Kuziński (700 m, 2001-2005)
- 13. Wioletta Stefaniak (700 m, 2001-2005)

W biegu na 150 metrów chłopców (2007 i młodszy) wystartowali jeszcze Marcei Dobrzyński i Maciej Poryszewski. Pobiegli oni na miarę swoich możliwości zajmując miejsce w środku stawki.

**Bieg Open - 10 km (659 osób)**

- 10. Emanuel Zimny 36'32" (3 miejsce w M30)
- 167. Mirosław Adamkiewicz 45'31"
- 358. Michał Adamkiewicz 51'37"
- 359. Iwona Wituska 51'39"

## Młodzież z medalami

Prezydent Legionowa ufundował puchar, o który walczyli uczestnicy biegów przełajowych w tym mieście 7.12. Podopieczni Emanuela Zimnego znowu pokazali się z dobrej strony, stając na podium.

**Wyniki Aktywnych**

- 1. Alan Dutkowski (szkoła podstawowa, klasa VI)
- 2. Julia Wosińska (szkoła podstawowa, klasa IV)
- 4. Mikołaj Wosiński (gimnazja)
- 8. Klaudia Lelonek (gimnazja)
- 5. Michał Adamkiewicz (szkoły średnie)

## Park & run

W sobotę 7 grudnia na warszawskiej Pradze organizowane były zawody Parkrun. Na starcie stanęło 84 biegaczy, a w tym gronie trzech sochaczewskich Aktywnych. Najszybciej 5-kilometrową trasę pokonał Michał Orzeł (19.22)

**Wyniki Aktywnych:**

- 2. Adrian Kowalski 19.47
- 8. Damian Smus 21.25
- 32. Michał Adamkiewicz 24.22

Tego samego dnia Aktywni wystartowali jeszcze w sprinterskim dla długodystansowców biegu na jeden kilometr, który odbył się w Parku Miejskim w Piasecznie. Sochaczewianie spisali się w nim bardzo dobrze, a dwóch z nich stanęło na podium. W biegu wzięły udział 43 osoby.

**Wyniki**

- 2. Patryk Kowalski 3.50
- 3. Damian Smus 3.55
- 5. Jakub Aksamit 4.14

## Falenickie góry

W sobotę (14.12) odbył się XI Zimowy Bieg Górski w Falenicy. Na wymagającej trasie (liczne podbiegi i zbiegi wąskimi piaszczystymi ścieżkami) pojawili się także sochaczewscy Aktywni. Wystartowali oni w trzech biegach, zdobywając dwa medale.

**Wyniki**

Bieg na 6600 m (99 osób)

- 18. Mirosław Adamkiewicz 33.09
- 48. Michał Adamkiewicz 38.08

**Bieg na 3300 m (78 osób)**

- 1. Filip Raczkowski 13.42
- 2. Adrian Kowalski 13.44
- 4. Piotr Marczak 14.59
- 9. Mikołaj Wosiński 15.43
- 13. Jakub Kosk 16.04
- 39. Klaudia Lelonek

**Bieg na orientację**

- 25. Jakub Kosk 1:19.35
- 26. Mikołaj Wosiński 1:10.30
- 27. Filip Raczkowski 1:11.12

## Startowały i zwiędziały

Niedzielę 15.12 cztery młode lekkoatletki spędziły w Berlinie. Podopieczne Emanuela Zimnego (Aneta Gonta, Sylwia Pawełak, Julia Dragańska i Aleksandra Pietruszka) wystartowały w oryginalnym mityngu „Run & Jump”, który odbył się w Rudolf Hrabig Halle.

Wszyscy zawodnicy, podzieleni na swoje kategorie wiekowe, rywalizowali w czwórboju, w skład którego wchodziły (nietypowe dla Polaków konkurencje): bieg na 30 metrów (ze startu lotnego), bieg na 60 metrów, trzyskok z miejsca oraz dziesięcioskok z rozbiegu.

Wyniki jakie uzyskała Aneta są dobrym prognozą przed czekającym ją sezonem halowym. W sezon halowy wchodzi ona z dobrym rezultatem 8.87 na 60 metrów. Pozostała trójka potraktowała start jako wspaniałą zabawę i dobry trening. Zawody były tylko dodatkiem do poznania kultury naszych zachodnich sąsiadów oraz zastosowania obcego języka w praktyce. Zwiędziałyśmy najbardziej charakterystyczne miejsca takie jak Brama Brandenburska, Reichstag czy Stadion Olimpijski, na którym w 1936 roku odbywały się Igrzyska Olimpijskie.

REKLAMA

**Zarząd Sochaczewskiego Klubu Tenisa Stołowego wraz z zawodnikami życzy wszystkim sympatykom sportu zdrowych, spokojnych Świąt Bożego Narodzenia oraz pomyslności i wielu pozytywnych emocji w Nowym 2014 Roku!**

**TYGODNIK Ziemia SOCHACZEWSKA**

**Wydawca:** Urząd Miejski w Sochaczewie, ul. 1 Maja 16  
**Redaguje zespół:** Jolanta Śmielak-Sosnowska (p.o. red. nac.), Sławomir Burzyński, Małgorzata Pałuba-Burzyńska, Agnieszka Poryszewska, administracja - Renata Wódka, księgowość - Iwona Kupiec

**Operatorzy DTP:** Sebastian Stępień, Maciej Wódka  
**Stale współpracują:** Tomasz Ertman (sport), Marcin Hugo-Bader, Zaneta Czyżniawska, Jerzy Jankowski, Bogusław Kwiatkowski, Franciszek Niewiadomski, Jan Wasilewski

Ogłoszenia przyjmowane są w redakcji. Za treść ogłoszeń redakcja nie ponosi odpowiedzialności.  
**Reklama:** Barbara Lipińska, tel: 790-458-406  
Redakcja zastrzega sobie prawo do zmiany tytułów, skrótów tytułów oraz skracania niezamówionych tekstów.

**Adres redakcji „ZS” i Biura Ogłoszeń:** 96-500 Sochaczew, ul. Żeromskiego 12, tel. 862-23-55, fax 862-75-19.  
**Adres do korespondencji:** 96-500 Sochaczew, skr. poczt. 30

**e-mail:** ziemiasochaczewska@gmail.com, z\_soch@poczta.onet.pl  
**www:** www.ziemia-sochaczewska.pl  
**Druk:** POLSKAPRESSE Sp. z o.o., ul. Matuszewska 14, 03-876 Warszawa, Nakład 3100 egz.

# Sochaczewska śliczna choinka apolityczna



- Słuchajcie, nasza gwiazda, Władek występuje!

- Może tam wysoko dachu pilnuje? Niech uważa, żeby mu Viking dziury nie zrobił.

- Idę na Mont Blanc, żeby flagę Sochaczewa wbic w czubek.

- Tak niedługo już się rozstaniemy, ślepa Temida rozdzieli nas... bo w Kasztanki czas!

- Ad vocem: nolens volens, Kasztanka to nasze narodowe dobro. Ma u mnie stajenkę w Ogrodzie Dumania.

- To może ja zaśpiewam coś bardziej narodowego? Mogą być Chachary?!

- A my zrobimy teraz rekonstrukcję historyczną bitwy Gołoty z Holyfieldem.